



compressoren
www.airpress.net

QUALITY
TOOLS

20.2

edition

Zuigercompressoren blauwe serie	Kolbencompressoren Blaue Serie	Compresseurs à piston série bleue	6
Zuigercompressoren professionele serie HL / HK / VK	Kolbencompressoren Professionelle Serie HL / HK / VK	Compresseurs à piston professionnels série HL / HK / VK	10
Gegalvaniseerde zuigercompressoren professionele serie G	Kolbencompressoren galvaniseerd Professionelle Serie G	Compresseurs galvanisés à piston série professionnelle série G	23
Industriële zuigercompressoren K-serie	Kolbencompressoren Industriële K-Serie	Compresseurs à piston industriels série K	26
Geluidgedempte zuigercompressoren professionele lijn	Kolbencompressoren Geräuschgedämpfte Professionelle Serie	Compresseurs insonorisés à piston série professionnelle	32
Zuigercompressoren verbrandingsmotoren professionele lijn	Kolbencompressoren Verbrennungsmotoren Professionelle Serie	Compresseurs à piston moteur thermique série professionnelle	35
Compressor pompen	Kompressorpompen	Pompes de compresseur	38
Schroefcompressoren APS X	Schraubencompressoren APS X	Compresseurs à vis APS X	43
Schroefcompressoren APS Basic	Schraubencompressoren APS Basic	Compresseurs à vis APS Basic	51
Schroefcompressoren APS / APS-D	Schraubencompressoren APS / APS-D	Compresseurs à vis APS / APS-D	56
Schroefcompressoren APS direct aangedreven	Schraubencompressoren APS Direkt Angetrieben	Compresseurs à vis APS transmission directe	60
Olie	Öl	Huile	64
Staande persluchtetels	Druckluftbehälter stehend	Cuves verticales	66
Perluchtrogers	Druckluftkonditionierung	Sécheurs	68
Microfilters / Drogers OFAG2 serie / Automatische condens aftappen	Mikrofilter / Filtrationsanlage OFAG2 Serie / Automatischer Kondensatablass	Micro-filtres / Sécheurs série OFAG2	72
Actief kool kolommen	Aktiefkohle filterkolonne	Colonne au charbon actif	75
Veiligheidskoppelingen	Sicherheitskupplungen	Raccords de sécurité	80
Oliewaterafscheiders / Reduceerventielen / Olienevelaars en onderhoudseenheid	Öl-Wasserabscheider / Reduzierventile / Öler / Wartungseinheit	Séparateurs huile/eau / Manodétendeurs / Nébulisateurs d'huile	82
Persluchtlangen	Luftschläuche	Tuyaux pneumatiques	86
Professioneel pneumatisch gereedschap	Professionelle Druckluftwerkzeuge	Outils pneumatique professionnel	90
Persluchtgereedschap	Druckluftwerkzeuge	Outils pneumatique	97
Pneumatische accessoires	Pneumatisches Zubehör	Accessoires pneumatiques	113
Doppensets / Gereedschapkoffers	Steckschlüsselsatz / Werkzeugkoffer	Jeux de douilles / Coffrets d'outillage	120
Gereedschapswagens	Werkzeugwagen	Servantes d'atelier	125
Kolomboormachines	Säulenbohrmaschine	Perceuses sur colonne	135
Hydraulische werkplaatspers	Hydraulische Werkstattpressen	Presses d'atelier	137
Hydraulische krikken	Hydraulische Wagenheber	Cric hydrauliques	140
Hydraulische verrijdbare heftafels / Potkrikken Euro serie	Hydraulische Hubtische / Flaschenheber Euro Serie	Tables élévatrices mobiles / Cric-bouteille série Euro	142
Motorenkraan / Krik met luchtbalg	Motorenkran / Luftheber	Grue d'atelier / Cric à coussin d'air	143
Assteunen / Palletwagen	Unterstellböcke / Palettenhubwagen	Chandelles / Transpalette	144
Standaard voor motoren / Transmissiekrik / Ligkar	Motorständer / Getriebeheber / Werkstattrollbrett	Chevalet pour moteurs / Cric pour boîte / Sommier	145
Verrijdbare wiellader / Stalen bankschroeven	Radmontiergerät / Schraubstöcke	Chariot démonte-roue / Étaux fonte malléable	146
Elektrische kabeltakels / Zwenkarm voor lier / Wandstroomhaspel	Elektrische Seilwinden / Schwenkarm für Seilwinde / Automatische Kabeltrommel	Palans électriques / Bras pivotant pour treuil / Enrouleur robuste	148
Houtklovers	Holzspalter	Fendeuses de buches	150
Acculaders	Akkuladegeräte	Chargeurs de batterie	151
Hogedrukreinigers	Hochdruckreiniger	Nettoyeurs haute pression	154
Symbolen	Symbole	Légende	158

GELUIDSNIVEAU (DB(A)) OMREKENTABEL

Geluid (dB(A))	Komt overeen met	Maximale blootstelling (uur per dag)	Geluidsniveau (dB(A))						
			1m	2m	3m	5m	10m	20m	30m
10 dB(A)	Ademhaling	-	65 dB(A)	59 dB(A)	55 dB(A)	51 dB(A)	45 dB(A)	39 dB(A)	35 dB(A)
20 dB(A)	Fluisteren	-	70 dB(A)	64 dB(A)	60 dB(A)	56 dB(A)	50 dB(A)	44 dB(A)	40 dB(A)
30 dB(A)	Geluid in bibliotheek	-	75 dB(A)	69 dB(A)	65 dB(A)	61 dB(A)	55 dB(A)	49 dB(A)	45 dB(A)
50 dB(A)	Rustig kantoor / regen	-	80 dB(A)	74 dB(A)	70 dB(A)	66 dB(A)	60 dB(A)	54 dB(A)	50 dB(A)
60 dB(A)	Gesprek/Scheerapparaat	-	85 dB(A)	79 dB(A)	75 dB(A)	71 dB(A)	65 dB(A)	59 dB(A)	55 dB(A)
65 dB(A)	Piano spelen	-	90 dB(A)	84 dB(A)	80 dB(A)	76 dB(A)	70 dB(A)	64 dB(A)	60 dB(A)
70 dB(A)	Druk restaurant	-	92 dB(A)	86 dB(A)	82 dB(A)	78 dB(A)	72 dB(A)	66 dB(A)	62 dB(A)
75 dB(A)	Wekker	-	94 dB(A)	88 dB(A)	84 dB(A)	80 dB(A)	74 dB(A)	68 dB(A)	64 dB(A)
80 dB(A)	Stofzuiger	-	96 dB(A)	90 dB(A)	86 dB(A)	82 dB(A)	76 dB(A)	70 dB(A)	66 dB(A)
85 dB(A)	Drukke lobby van een hotel	-	98 dB(A)	92 dB(A)	88 dB(A)	84 dB(A)	78 dB(A)	72 dB(A)	68 dB(A)
90 dB(A)	Tractor / Metro	8h	100 dB(A)	94 dB(A)	90 dB(A)	86 dB(A)	80 dB(A)	74 dB(A)	70 dB(A)
100 dB(A)	Blender / Fabriekshal	2h							
105 dB(A)	Motor / Orkest	1h							
110 dB(A)	Motorzaag / Vrachtwagen	0,5h							
115 dB(A)	Ongemakkelijk gevoel vanaf hier	0,25h							
120 dB(A)	Disco / Dancing / pistool								
130 dB(A)	Luchtalarm								
140 dB(A)	Voorste rij rockconcert / Boeing								
150 dB(A)	Je borstkas begint te trillen	0							
160 dB(A)	Trommelvlies scheurt								
190 dB(A)	Maximaal mogelijk geluidsniveau								

UMRECHNUNGSTABELLE FÜR DEN GERÄUSCHPEGEL (DB (A))

🔊	DE		🔊						
	Entspricht	Maximale blootstelling (uur per dag)	1m	2m	3m	5m	10m	20m	30m
10 dB(A)	Atemgeräusch	-	65 dB(A)	59 dB(A)	55 dB(A)	51 dB(A)	45 dB(A)	39 dB(A)	35 dB(A)
20 dB(A)	Flüstern	-	70 dB(A)	64 dB(A)	60 dB(A)	56 dB(A)	50 dB(A)	44 dB(A)	40 dB(A)
30 dB(A)	Bibliothek	-	75 dB(A)	69 dB(A)	65 dB(A)	61 dB(A)	55 dB(A)	49 dB(A)	45 dB(A)
50 dB(A)	Ruhiges Büro / Regen	-	80 dB(A)	74 dB(A)	70 dB(A)	66 dB(A)	60 dB(A)	54 dB(A)	50 dB(A)
60 dB(A)	Gespräch / Rasierer	-	85 dB(A)	79 dB(A)	75 dB(A)	71 dB(A)	65 dB(A)	59 dB(A)	55 dB(A)
65 dB(A)	Klavier spielen	-	90 dB(A)	84 dB(A)	80 dB(A)	76 dB(A)	70 dB(A)	64 dB(A)	60 dB(A)
70 dB(A)	Belebtes Restaurant	-	92 dB(A)	86 dB(A)	82 dB(A)	78 dB(A)	72 dB(A)	66 dB(A)	62 dB(A)
75 dB(A)	Wecker	-	94 dB(A)	88 dB(A)	84 dB(A)	80 dB(A)	74 dB(A)	68 dB(A)	64 dB(A)
80 dB(A)	Staubsauger	-	96 dB(A)	90 dB(A)	86 dB(A)	82 dB(A)	76 dB(A)	70 dB(A)	66 dB(A)
85 dB(A)	Belebte Hotellobby	-	98 dB(A)	92 dB(A)	88 dB(A)	84 dB(A)	78 dB(A)	72 dB(A)	68 dB(A)
90 dB(A)	Traktor / S-Bahn	8h	100 dB(A)	94 dB(A)	90 dB(A)	86 dB(A)	80 dB(A)	74 dB(A)	70 dB(A)
100 dB(A)	Kreissäge / Fabrikhalle	2h							
105 dB(A)	Motor / Orchester	1h							
110 dB(A)	Motorsäge / LKW	0,5h							
115 dB(A)	Ab hier unerträglich	0,25h							
120 dB(A)	Disco / Niethammer	0							
130 dB(A)	Luftalarm								
140 dB(A)	Flugzeug start								
150 dB(A)	Brust vibriert								
160 dB(A)	Trommelfell kann reißen								
190 dB(A)	Maximal höchster Geräuschpegel								

TABLE DE CONVERSION DU NIVEAU DE BRUIT (DB (A))

🔊	FR		🔊						
	Correspond à	Exposition maximale (heures par jour)	1m	2m	3m	5m	10m	20m	30m
10 dB(A)	Respiration	-	65 dB(A)	59 dB(A)	55 dB(A)	51 dB(A)	45 dB(A)	39 dB(A)	35 dB(A)
20 dB(A)	Murmurer	-	70 dB(A)	64 dB(A)	60 dB(A)	56 dB(A)	50 dB(A)	44 dB(A)	40 dB(A)
30 dB(A)	Son dans la bibliothèque	-	75 dB(A)	69 dB(A)	65 dB(A)	61 dB(A)	55 dB(A)	49 dB(A)	45 dB(A)
50 dB(A)	Bureau calme / pluie	-	80 dB(A)	74 dB(A)	70 dB(A)	66 dB(A)	60 dB(A)	54 dB(A)	50 dB(A)
60 dB(A)	Conversation / Rasoir	-	85 dB(A)	79 dB(A)	75 dB(A)	71 dB(A)	65 dB(A)	59 dB(A)	55 dB(A)
65 dB(A)	Jouer du piano	-	90 dB(A)	84 dB(A)	80 dB(A)	76 dB(A)	70 dB(A)	64 dB(A)	60 dB(A)
70 dB(A)	Restaurant animé	-	92 dB(A)	86 dB(A)	82 dB(A)	78 dB(A)	72 dB(A)	66 dB(A)	62 dB(A)
75 dB(A)	Réveil	-	94 dB(A)	88 dB(A)	84 dB(A)	80 dB(A)	74 dB(A)	68 dB(A)	64 dB(A)
80 dB(A)	Aspirateur	-	96 dB(A)	90 dB(A)	86 dB(A)	82 dB(A)	76 dB(A)	70 dB(A)	66 dB(A)
85 dB(A)	Hall de l'hôtel occupé	-	98 dB(A)	92 dB(A)	88 dB(A)	84 dB(A)	78 dB(A)	72 dB(A)	68 dB(A)
90 dB(A)	Tracteur / Métro	8h	100 dB(A)	94 dB(A)	90 dB(A)	86 dB(A)	80 dB(A)	74 dB(A)	70 dB(A)
100 dB(A)	Blender / Hall d'usine	2h							
105 dB(A)	Moteur / Orchestre	1h							
110 dB(A)	Tronçonneuse / Camion	0,5h							
115 dB(A)	Cela commence à devenir désagréable	0,25h							
120 dB(A)	Discothèque / Piste de Danse / Pistolet	0							
130 dB(A)	Sirène de raid aérien								
140 dB(A)	Premier rang d'un concert rock / Boeing								
150 dB(A)	Votre poitrine commence à vibrer								
160 dB(A)	Déchirure du tympan								
190 dB(A)	Niveau sonore maximal possible								

ZUIGERCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE

- **Compacte** zuigercompressoren met een maximale druk van 8 bar. Deze compacte zuigercompressoren zijn gebruiksvriendelijk. Deze compressoren zijn perfect voor gebruik in en om het huis. Denk hierbij aan het gebruik van o.a.: bandenvulmeter, blaaspistool en tacker/nietschijf. De compressoren uit deze serie, kunnen in een 20% - 80% verhouding worden belast. (20% compressietijd - 80% stilstand van de machine)
- **Professionele** blauwe serie, stille en compacte compressoren met een maximale druk tot 10 bar. De compressoren uit deze serie, kunnen in 30% - 70% verhouding worden belast. (30% compressietijd - 70% stilstand van de machine)
- **Deze** compressoren zijn o.a. geschikt voor de doe het zelve. Denk hierbij aan minder intensief gebruik van luchtgereedschap waarbij continu gebruik niet van toepassing is.

KOLBENCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE

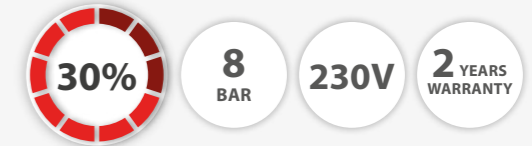
- **Diese** Kompressoren sind für den Semi-Professionellen Einsatz geeignet. Für den Einsatz von einfachen Druckluftwerkzeugen.
- **Kompressoren** der Blauen Serie Basis Linie sind besonders kompakte Kolbenkompressoren mit einem maximalen Druck von 8 bar. Sie sind einfach zu bedienen und ideal für den Handwerkerbedarf. Modelle dieser Baureihe sind für ein Laufzeitverhältnis von 20% - 80% ausgelegt (20% Kompressionszeit - 80% Stillstand).
- **Die** Blaue Serie Professionelle Linie hat einen maximalen Druck von 10 bar. Zusätzlich enthält sie leise Kolbenkompressoren (silent). Die Geräte dieser Serie sind für ein Laufzeitverhältnis von 30% - 70% ausgelegt (30% Kompressionszeit - 70% Stillstand).

COMPRESSEURS À PISTON SERIE BLEUE

- **Compresseurs** à piston compacts fournissant une pression maximale de 8 bar. Ces compresseurs à piston compacts sont très ergonomiques. Conviennent parfaitement au bricoleur. Les compresseurs de cette série peuvent être chargés dans un rapport 20% - 80%. (20% de marche - 80% d'arrêt de la machine)
- **Série** bleue professionnelle, silencieux et compacts. Fournissant une pression maximale de 10 bar. Le rapport de charge est de 30% - 70%. (30% de marche - 70% d'arrêt de la machine)



ZUIGERCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE BASIS LIJN KOLBENCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE BASIS LINIE COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE BLEUE DE BASE



HL 310-25	36839-1	196 L/min	157 L/min	24 L	2 hp / 1,5 kW	6 bar	8 bar	1	1	2850 rpm	96 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	600 x 330 x 560 mm	27 kg		
HL 325-50	36832	288 L/min	231 L/min		2,5 hp / 1,8 kW						93 dB(A)		770 x 330 x 730 mm	36,5 kg		
HL 275-50	36856	196 L/min	157 L/min	50 L	2 hp / 1,5 kW	6 bar	8 bar	1	1	2850 rpm	96 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	720 x 420 x 690 mm	33 kg		
HL 360-50	36852	288 L/min	231 L/min		2,5 hp / 1,8 kW						97 dB(A)		480 x 410 x 1050 mm	35 kg		
HL 340-90	36844-E	340 L/min	272 L/min	90 L	3 hp / 2,2 kW	8 bar	10 bar	2	1	1400 rpm	99 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	1230 x 440 x 740 mm	63 kg		

ZUIGERCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE BASIS LIJN
KOLBENCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE BASIS LINIE
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE BLEUE DE BASE

30%
8 BAR
230V
2 YEARS WARRANTY



Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Pressure (bar)	Speed (rpm)	Dimensions (mm)	Weight (kg)
HL 425-24	24	392 / 314	3 / 2.2	6 / 8	2850	510 x 520 x 710	37
HL 425-50	50	392 / 314	3 / 2.2	6 / 8	2850	750 x 330 x 660	45
HL 425-100V	100	392 / 314	3 / 2.2	6 / 8	2850	1090 x 430 x 830	57

ZUIGERCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE BASIS LIJN
KOLBENCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE BASIS LINIE
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE DE BASE BLEUE

20%
8 BAR
230V
2 YEARS WARRANTY

Handige, krachtige compressoren eenvoudig te gebruiken in kleine ruimtes. In te zetten voor diverse kleine klussen thuis.
Klein, handlich, einfach zu bedienen. Ideal für einfache Arbeiten, z.B. für Tacker, kleine Lackierarbeiten, zum Reifen füllen, etc.
Compresseur pratiques, puissants et faciles à l'emploi dans des endroits restreints. Pour les petits travaux domestiques.



Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Pressure (bar)	Speed (rpm)	Dimensions (mm)	Weight (kg)
H 215-6	6	215 / 172	1.5	6	3450	380 x 300 x 330	10
HLO 215-25	24	215 / 172	1.5 / 1.1	6 / 8	2850	580 x 255 x 580	21
H 185-6	6	185 / 148	1.5	6	2800	500 x 240 x 470	16

ZUIGERCOMPRESSOR 12V30
KOLBENCOMPRESSOR 12V30
COMPRESSEUR À PISTON 12V30

20%
6,9 BAR
12V

Onmisbaar voor onderweg en vrije tijd. Ideaal voor het oppompen van banden, voetbal, luchtbed, etc.

Unverzichtbar für Reisen und Freizeit. Ideal zum Aufblasen Reifen, Fußball, Luftmatratze usw.

Indispensable pour la route et les loisirs. Idéal pour gonfler pneus, ballons de foot, matelas pneumatique, etc.



Model	Capacity (L/min)	Pressure (bar)	Power (W)	Current (A)	Length (m)	Dimensions (mm)	Weight (kg)
36950	30	6.9	140	15	3	170 x 100 x 150	1.3

ZUIGERCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE PROFESSIONEEL
KOLBENCOMPRESSOREN BLAUE SERIE PROFESSIONELLE LINIE
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE BLEUE PROFESSIONNELLE

30%
10 BAR
230V
2 YEARS WARRANTY



36849-N



360848



36826



36827



36828

Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Pressure (bar)	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)
H 360-25	25 L	360 L/min	2,5 hp / 1,8 kW	8 bar	2800 rpm	96 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	600 x 320 x 580 mm	26 kg
HL 360-50	50 L	360 L/min	2,5 hp / 1,8 kW	10 bar	2800 rpm	96 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	700 x 310 x 640 mm	33 kg
LM 25-350	25 L	328 L/min	3 hp / 2,2 kW	8 bar	1450 rpm	97 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	630 x 540 x 700 mm	50 kg
LM 50-350	50 L	328 L/min	3 hp / 2,2 kW	10 bar	1450 rpm	97 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	760 x 460 x 680 mm	50 kg
LM 90-350	90 L	244 L/min	3 hp / 2,2 kW	10 bar	1450 rpm	97 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	980 x 510 x 760 mm	63 kg

ZUIGERCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE PROFESSIONEEL
KOLBENCOMPRESSOREN BLAUE SERIE PROFESSIONELLE LINIE
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE BLEUE PROFESSIONNELLE

30%
10 BAR
230V
2 YEARS WARRANTY



36511-N 400V



36507 400V



36622 230V



36538-N 230V



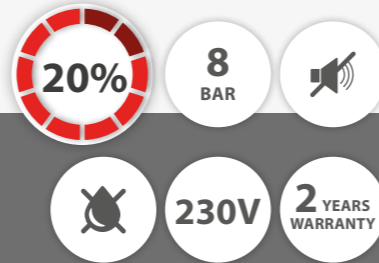
36606 230V



36603 230V

Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Pressure (bar)	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)
KM 50-350	50 L	350 L/min	2,5 hp / 1,8 kW	8 bar	1400 rpm	92 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	900 x 370 x 700 mm	65 kg
KM 100-350	100 L	280 L/min	2,5 hp / 1,8 kW	10 bar	1400 rpm	92 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1150 x 520 x 770 mm	70 kg
BLM 22-410	2 x 11 L	410 L/min	3 hp / 2,2 kW	8 bar	1400 rpm	93 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	760 x 860 x 900 mm	67 kg
LM 100-400	100 L	400 L/min	3 hp / 2,2 kW	8 bar	1000 rpm	92 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	1080 x 370 x 820 mm	80 kg
LM 25-410	25 L	410 L/min	3 hp / 2,2 kW	8 bar	1400 rpm	? dB(A)	230V / 50 Hz / 1	600 x 580 x 820 mm	48 kg
LM 50-410	50 L	410 L/min	3 hp / 2,2 kW	8 bar	1400 rpm	93 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	900 x 370 x 700 mm	65 kg
LM 100-410	100 L	328 L/min	3 hp / 2,2 kW	8 bar	1440 rpm	93 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	1000 x 410 x 800 mm	77 kg

ZUIGERCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE SILENT OLIEVRIJ
KOLBENCOMPRESSOREN BLAUE SERIE SILENT ÖLFREI
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE BLEUE SILENT SANS HUILE



OLIEVRIJE PROFESSIONELE GELUIDGEDEMPTE ZUIGERCOMPRESSOREN

Handige, krachtige compressoren eenvoudig te gebruiken in kleine ruimtes.
In te zetten voor diverse kleine klussen thuis, compleet olievrij dus minder onderhoud nodig.

SCHALLGEDÄMPFTE, ÖLFREIE KOLBENCOMPRESSOREN

Komfortable, leistungsstarke Kompressoren, die auch bei engen Platzverhältnissen einfach zu bedienen sind.
Sie sind ölfrei und können deshalb gut für verschiedene kleine Arbeiten verwendet werden.

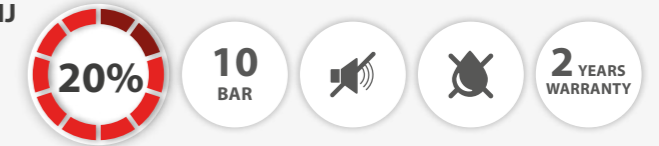
COMPRESSEURS PROFESSIONNELS À PISTON INSONORISÉS

Compresseurs maniable et puissant à utiliser dans des endroits restreints.
Pour différents genres de petits travaux domestiques. Sans huile, donc moins d'entretien.



L 6-95	36743	90 L/min	25 L/min	6 L	0,6 hp / 0,45 kW	6 bar	8 bar	2	1	1440 rpm	66 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	330 x 380 x 390 mm	10 kg	
L 6-105	36738	90 L/min	25 L/min	6 L	0,6 hp / 0,45 kW	6 bar	8 bar	2	1	1440 rpm	66 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	465 x 170 x 490 mm	10 kg	
LMO 6-165	36735	165 L/min	132 L/min	6 L	1 hp / 0,75 kW	6 bar	8 bar	1	1	1500 rpm	85 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	450 x 200 x 500 mm	15 kg	
LMO 4-170	36577	170 L/min	90 L/min	4 L	1,5 hp / 1,1 kW	6 bar	8 bar	2	1	1430 rpm	73 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	560 x 345 x 500 mm	25,5 kg	
LMO 50-270	36504	256 L/min	185 L/min	50 L	2 hp / 1,5 kW	6 bar	8 bar	4	1	1450 rpm	72 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	785 x 355 x 660 mm	55 kg	
LMVO 40-25	36854	240 L/min	150 L/min	38 L	2 hp / 1,5 kW	6 bar	8 bar	1	2	1400 rpm	81 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	530 x 490 x 890 mm	36 kg	

ZUIGERCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE SILENT OLIEVRIJ
KOLBENCOMPRESSOREN BLAUE SERIE SILENT ÖLFREI
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE BLEUE SILENT SANS HUILE



36575

36576



36587

12V

36588

24V

LMO 5-240	36575	240 L/min	192 L/min	5 L	1,5 hp / 1,1 kW	8 bar	10 bar	2	1	1400 rpm	70 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	550 x 340 x 380 mm	23 kg	
LMO 5-380	36576	380 L/min	304 L/min	5 L	2 hp / 1,5 kW	8 bar	10 bar	2	1	1400 rpm	70 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	550 x 340 x 380 mm	23 kg	
DC 12-180/15	36587	180 L/min	144 L/min	15 L	0,75 hp / 0,55 kW	8 bar	10 bar	2	1	2400 rpm	60 dB(A)	12V	500 x 220 x 380 mm	19,5 kg	
DC 24-225/15	36588	225 L/min	180 L/min	15 L	0,75 hp / 0,55 kW	8 bar	10 bar	2	1	3000 rpm	60 dB(A)	24V	500 x 220 x 380 mm	19,5 kg	



ZUIGERCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE SILENT OLIEVRIJ
KOLBENCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE SILENT ÖLFREI
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE BLEUE SILENT SANS HUILE



36747

12V

8
BAR



36748

8
BAR



36750

8
BAR



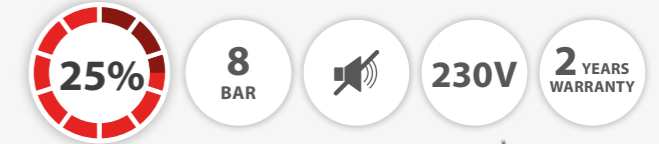
36753

8
BAR

LMO 3-190	36747	190 L/min	152 L/min	3 L	0,7 hp / 0,5 kW	6 bar	8 bar	2	1	2400 rpm	80 dB(A)	12V	450 x 250 x 260 mm	13 kg	
LMO 3-210	36748	210 L/min	168 L/min							2800 rpm	74 dB(A)	230V / 50 Hz / 1			
LMO 15-210	36750	210 L/min	168 L/min	15 L	0,75 hp / 0,55 kW	6 bar	8 bar	2	1	2800 rpm	74 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	480 x 220 x 400 mm	17,5 kg	
LMO 5-210	36753	210 L/min	168 L/min	5 L	0,75 hp / 0,55 kW	6 bar	8 bar	2	1	2800 rpm	55 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	410 x 250 x 390 mm	20 kg	



ZUIGERCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE SILENT
KOLBENCOMPRESSOREN BLAUWE SERIE SILENT
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE BLEUE SILENT



36515



36517



36518



36519

L 6-45	36515	45 L/min	36 L/min	6 L	0,3 hp / 0,2 kW	6 bar	8 bar	1	1	2900 rpm	50 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	340 x 340 x 430 mm	16 kg	
L 9-75	36517	75 L/min	60 L/min	9 L	0,5 hp / 0,34 kW	6 bar	8 bar	1	1	2900 rpm	50 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	340 x 340 x 470 mm	21 kg	
L 50-24	36518	40 L/min	32 L/min	24 L	0,5 hp / 0,37 kW	6 bar	8 bar	1	1	2900 rpm	40 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	400 x 400 x 600 mm	24 kg	
L 100-50	36519	100 L/min	80 L/min	50 L	1 hp / 0,74 kW	6 bar	8 bar	2	1	2900 rpm	42 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	880 x 440 x 680 mm	45 kg	



1

Voorzien van Condor drukschakelaar voor een hoge betrouwbaarheid.
Die Kompressoren sind ausgestattet mit qualitativ hochwertigen Condor Druckschaltern mit thermischen Schutz.
Pressostat Condor de plus grande fiabilité.

2

Een ster-driehoekschakeling is een elektrische schakeling die gebruikt wordt om grotere motoren in te schakelen.
Eine Stern-Dreieck-Schaltung ist eine elektrische Schaltung, die zum Einschalten größerer Motoren verwendet wird.
Un commutateur étoile-triangle permet le démarrage des moteurs de plus grandes puissances.

3

Een metalen riembeschermer met open structuur zorgt voor een optimale koeling.
Durch ein Metallgitter als Keilriemenabdeckung wird ein verbesserter Kühlluftstrom ermöglicht.
Grille en métal de protection de la courroie: refroidissement optimisée.

4

Het ruim bemeten vliegwiel zorgt voor een betere koeling.
Die größere Riemenscheibe verbessert den Kühlungsprozess.
Poulie surdimensionnée pour un meilleur refroidissement.

5

De in- en uitlaatkleppen zijn van gehard staal met een zeer lange levensduur.
Verstärkte Dichtungen, Einlass- und Auslassventile aus gehärtetem Stahl garantieren eine längere Lebensdauer.
Soupapes d'entrée et de sortie en acier trempé de grande longévité.

6

De flexibele slang voor het filter reduceert het geluidsniveau.
Zusätzliche Geräuschreduzierung durch Schalldämmenden Ansaugschlauch.
Le tuyau flexible pour le filtre réduit le niveau de bruit.

7

Een uniek carter uit een geheel voorkomt lekkages.
Einteiliges Kurbelwellengehäuse mit Innenbeschichtung. Große Ölmenge zur besseren Kühlung. Mit Kugelhahn für einen einfachen Ölwechsel.
Carter monobloc, réduit le risque de fuites.

8

Koperen persleiding houdt de temperatuur zo laag mogelijk.
Die Kupferleitungen sind Temperaturbeständig und verbessern den Kühlungsprozess.
Tube de pression en cuivre: résiste aux températures élevées et améliore le refroidissement.

9

Grote tussen- en nakoelers zorgen voor een betere afgifte van de warmte.
Vergrößerte Zwischen- und Nachkühler reduzieren die Temperatur der Druckluft.
Gros refroidisseurs pour un refroidissement constant.

10

Aftapkraan 3/8" voor het condenswater.
Ablassventil 3/8" als Kugelhahn ausgeführt. Optional auch mit autom. Kondensatablass 36233-EMD.
Robinet de purge de condensat 3/8".

11

HL/HK/VK serie geleverd kan worden met stalen motorpoelie en klembus
Die HL / HK / VK-Serie kann mit einer Stahlmotorriemenscheibe und einer Klemmbuchse geliefert
Les séries HL / HK / VK peuvent être fournies avec une poulie de moteur en acier et une douille de serrage

ZUIGERCOMPRESSOREN PROFESSIONELE SERIE HL / HK / VK

➔ **Airpress** zuigercompressoren uit de groene serie zijn professioneel en modern. Deze compressoren zijn voorzien van een elektrische motor met riemaandrijving. De compressoren uit de groene serie zijn traaglopend en dit maakt mede dat ze solide en betrouwbaar zijn. De compressoren uit deze serie, kunnen in 40% - 60% verhouding worden belast (40% compressietijd - 60% stilstand van de machine). Ze zijn zeer geschikt voor garages en kleine industriële bedrijven.

➔ VOORDELEN VAN AIRPRESS GROENE SERIE ZUIGERCOMPRESSOREN:

- Langzaam draaiende industriële pompen. 100% geproduceerd binnen de EU.
- Metalen riembeschermers.
- Efficiënte koeling van de pomp door groot vliegwiel en koelribben. (lagere temperatuur van de samengeperste lucht betekent een langere levensduur van de compressor)
- Groot carter (meer olie, betere koeling en smering dus langere levensduur)
- De technologie van het ontwerp van de compressorpompen gebaseerd op de technologie uit de automobielsector
- Makkelijke controle van het oliepeil d.m.v. kijkglas.
- 3 jaar garantie

KOLBENCOMPRESSOREN PROFESSIONELLE SERIE HL / HK / VK

➔ **Die** keilriemenangetriebenen Kolbencompressoren der HL / HK / VK Baureihe sind für den professionellen und industriellen Einsatz geeignet. Durch die reduzierte Drehzahl laufen die Kompressoren besonders effizient und zuverlässig. Die Kompressoren dieser Baureihe sind für ein Laufzeitverhältnis von 40% - 60% ausgelegt (40% Kompressionszeit - 60% Stillstand). Sie eignen sich sehr gut für Werkstätten und kleine Industriebetriebe.

➔ VORTEILE DER AIRPRESS HL / HK / VK KOLBENCOMPRESSOREN:

- Langsam laufende Industriepumpe, 100% in der EU hergestellt
- Riemenabdeckung aus Metall
- Effiziente Kühlung der Pumpe durch großes Schwungrad und Kühlrippen (niedriger Drucklufttemperatur bedeutet längere Lebensdauer des Kompressors)
- Vergrößertes Kurbelwellengehäuse (mehr Öl für bessere Kühlung und Schmierung für eine längere Lebensdauer)
- Die Kompressorpompen-Konstruktion basiert auf Technologie des Automobilbereichs
- Einfache Kontrolle des Ölstandes mittels Schauglas
- Einfacher Ölwechsel über Kugelhahn
- 3 Jahre Garantie auf Gerät

COMPRESSEURS À PISTON PROFESSIONNELS SÉRIE HL / HK / VK

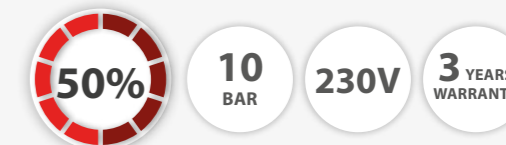
➔ **Les** compresseurs à piston Airpress de la série verte sont des modèles professionnels et modernes. Ils sont équipés d'un moteur électrique avec transmission par courroie. Leur basse vitesse les rend solides et fiables. Les compresseurs de cette série peuvent être chargés dans un rapport 40% - 60%. (40% de marche - 60% d'arrêt de la machine). Ils sont parfaitement adaptés aux garages et aux petites entreprises industrielles.

➔ AVANTAGES DE LA SÉRIE VERTE AIRPRESS:

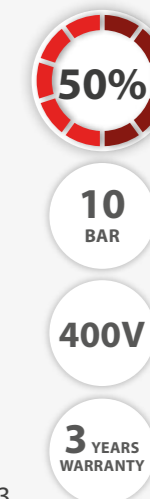
- Pompes industrielles à bas régime. Fabriqués à 100% dans l'UE.
- Grilles protectrices en métal.
- Refroidissement efficace de la pompe grâce à la poulie surdimensionnée et aux ailettes de refroidissement. (une température plus basse de l'air comprimé signifie une longévité accrue du compresseur)
- Grand carter (plus d'huile, meilleurs refroidissement et lubrification, par conséquent une longévité prolongée)
- La technologie de la conception des pompes est basée sur celle du secteur automobile.
- Niveau de l'huile parfaitement visible grâce au voyant.
- Avantages: 3 ans de garantie



ZUIGERCOMPRESSOREN PROFESSIONELE SERIE HL / HK KOLBENCOMPRESSOREN PROFESSIONELLE SERIE HL / HK COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE PROFESSIONNELLE HL / HK



Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Motor	Pressure (bar)	Strokes	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)			
HL 310-50 Pro 360531	50 L	217 L/min	2 hp / 1,5 kW	K11	8 bar	10 bar	2	1	990 rpm	96 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	820 x 390 x 760 mm	55 kg	
HL 375-100 Pro 360562	90 L	330 L/min	3 hp / 2,2 kW	B2800B	8 bar	10 bar	2	1	1570 rpm	96 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	980 x 460 x 830 mm	67 kg	
HL 425-50 Pro 360532	50 L											780 x 410 x 740 mm	53 kg	
HL 425-90 Pro 360666	90 L											980 x 480 x 900 mm	81 kg	
HL 425-150 Pro 360567	150 L	400 L/min	280 L/min	3 hp / 2,2 kW	K17C	8 bar	10 bar	2	1	1250 rpm	97 dB(A)	230V / 50 Hz / 1	1300 x 500 x 930 mm	88 kg
HL 425-200 Pro 360663	200 L											1420 x 570 x 980 mm	115 kg	



Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Motor	Pressure (bar)	Strokes	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)		
HK 425-50 Pro 360533	50 L									780 x 410 x 740 mm	53 kg		
HK 425-90 Pro 360601	90 L									980 x 480 x 900 mm	81 kg		
HK 425-150 Pro 360667	150 L	400 L/min	280 L/min	3 hp / 2,2 kW	K17C	8 bar	10 bar	2	1	1250 rpm	97 dB(A)	1300 x 500 x 930 mm	88 kg
HK 600-200 Pro 360563	200 L									1420 x 570 x 980 mm	115 kg		

ZUIGERCOMPRESSOREN PROFESSIONELE SERIE HK / VK
KOLBENCOMPRESSOREN PROFESSIONELLE SERIE HK / VK
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE PROFESSIONNELLE HK / VK

50%
10 BAR
400V
3 YEARS WARRANTY



Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Motor	Pressure (bar)	Max Pressure (bar)	Stages	Oil	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)
HK 600-90 Pro 360670	90 L	480 L/min	4 hp / 3 kW	B3800B	8 bar	10 bar	2	1	1400 rpm	97 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	980 x 460 x 890 mm	78 kg
HK 625-90 Pro 360669	90 L											955 x 500 x 905 mm	84 kg
HK 600-270 Pro 360564	200 L	539 L/min	4 hp / 3 kW	K18C	8 bar	10 bar	2	1	1400 rpm	97 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1420 x 570 x 1000 mm	120 kg
HK 600-270 Pro 360565	270 L											1500 x 565 x 1050 mm	134 kg



50%
11 BAR
400V
3 YEARS WARRANTY

Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Motor	Pressure (bar)	Max Pressure (bar)	Stages	Oil	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)
HK 650-200 Pro 360671	200 L	612 L/min	5,5 hp / 4 kW	K25	9 bar	11 bar	2	2	1184 rpm	74 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1420 x 580 x 1120 mm	124 kg
HK 650-270 Pro 360668	270 L											1500 x 605 x 1170 mm	143 kg
HK 700-90 Pro 360640	90 L											980 x 480 x 960 mm	90 kg
HK 700-150 Pro 360643	150 L											1435 x 470 x 1240 mm	110 kg
HK 700-300 Pro 360568	270 L	662 L/min	5,5 hp / 4 kW	K28	9 bar	11 bar	2	2	1290 rpm	76 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1500 x 605 x 1180 mm	145 kg
VK 700-270 Pro 360768	270 L											770 x 610 x 1745 mm	140,5 kg

ZUIGERCOMPRESSOREN PROFESSIONELE SERIE HK
KOLBENCOMPRESSOREN PROFESSIONELLE SERIE HK
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE PROFESSIONNELLE HK

50%
11 BAR
400V
3 YEARS WARRANTY



360645

360569



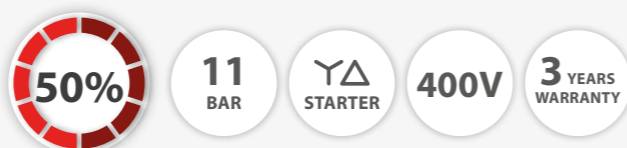
360673

360674

14 BAR
STARTER

Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Motor	Pressure (bar)	Max Pressure (bar)	Stages	Oil	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)
HK 1000-90 Pro 360645	90 L	872 L/min	7,5 hp / 5,5 kW	K30	9 bar	11 bar	2	2	1200 rpm	77 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	980 x 480 x 1015 mm	115 kg
HK 1000-500 Pro 360569	500 L											1930 x 600 x 1280 mm	205 kg
HK 1500-500 Pro 360673	500 L	1074 L/min	10 hp / 7,5 kW	K50	9 bar	11 bar	2	2	1400 rpm	79 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1930 x 630 x 1370 mm	263 kg
HK 1500-500 SD 14BAR Pro 360674	500 L	857 L/min			12 bar	14 bar			800 rpm	78 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ		351 kg

ZUIGERCOMPRESSOREN PROFESSIONELE SERIE HK
KOLBENCOMPRESSOREN PROFESSIONELLE SERIE HK
COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE PROFESSIONNELLE HK



360675



360677

HK 2000-500 SD Pro	360675	500 L	1745 L/min	1395 L/min	15 hp / 11 kW	K60	9 bar	11 bar	4	2	1200 rpm	79 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1930 x 640 x 1410 mm	364 kg
HK 2000-900 SD Pro	360677	900 L												2200 x 800 x 1590 mm	660 kg

GEGALVANISEERDE ZUIGERCOMPRESSOREN PROFESSIONELE SERIE G

→ De G-serie compressoren zijn voorzien van dubbelzijdig gegalvaniseerde ketels. Hiermee zijn deze beschermd tegen corrosie door condensatie dat ontstaat tijdens het compressieproces.
De compressoren uit deze serie zijn voornamelijk bedoeld voor de agrarische sector. Denk daarbij aan de melkveehouderij. Deze compressoren kunnen in 40% - 60% verhouding worden belast (40% compressietijd – 60% stilstand van de machine).

→ **VOORDELEN VAN AIRPRESS GEGALVANISEERDE SERIE ZUIGERCOMPRESSOREN:**

- Langzaam draaiende industriële pompen. 100% Geproduceerd binnen de EU.
- Metalen riembeschermers.
- Efficiënte koeling van de pomp door groot vliegwiel en koelribben. (lagere temperatuur van de samengeperste lucht betekent een langere levensduur van de compressor).
- Groot carter (meer olie, betere koeling en smering dus langere levensduur).
- De technologie van het ontwerp van de compressorpompen is gebaseerd op de technologie uit de automobielsector.
- Makkelijke controle van het oliepeil d.m.v. kijkglas.
- 3 jaar garantie, 10 jaar garantie op ketel.

GALVANISIERTE KOLBENCOMPRESSOREN PROFESSIONELLE SERIE G

→ Die Kompressoren der G-Serie sind mit einem beidseitig verzinkten Kessel ausgestattet. Somit sind sie vor Korrosion durch Kondensation geschützt.

Die Kompressoren dieser Baureihe sind hauptsächlich für den landwirtschaftlichen Bereich bestimmt. Die Geräte dieser Serie sind für ein Laufzeitverhältnis von 40% - 60% ausgelegt (40% Kompressionszeit - 60% Stillstand).

→ **VORTEILE DER GALVANISIERTE LINIE:**

- Langsam laufende Industrierpumpen, 100% in der EU hergestellt.
- Riemenabdeckung aus Metall.
- Effiziente Kühlung der Pumpe durch großes Schwungrad und Kühlrippen (niedriger Drucklufttemperatur bedeutet längere Lebensdauer des Kompressors).
- Vergrößertes Kurbelwellengehäuse (mehr Öl, bessere Kühlung und Schmierung für eine längere Lebensdauer).
- Die Kompressorpompen-Konstruktion basiert auf Technologie des Automobilbereichs.
- Verzinkte Kessel.
- Einfache Kontrolle des Ölstandes mittels Schauglas.
- 3 Jahre Garantie auf Gerät, 10 Jahre auf den Kessel.

COMPRESSEURS GALVANISÉS À PISTON SÉRIE G

→ Les compresseurs de la série G sont pourvus d'une cuve galvanisée à l'extérieur et à l'intérieur, ce qui les protège contre la corrosion provoquée par le processus de compression.

Les compresseurs de cette série sont principalement conçus pour le secteur agricole. Pensez surtout aux laiteries. Les compresseurs de cette série peuvent être chargés dans un rapport 40% – 60%. (40% de marche – 60% d'arrêt de la machine).

→ **AVANTAGES DE LA SÉRIE GALVANISÉE DES COMPRESSEURS AIRPRESS :**

- Pompes industrielles à bas régime. Entièrement construits dans l'UE.
- Grilles protège-courroie en métal.
- Refroidissement efficace de la pompe grâce à la grande poulie à ailettes (plus basse température de l'air comprimé signifie une longévité accrue).
- Plus grand carter (plus grande quantité d'huile, meilleur refroidissement, donc plus longue vie)
- La technologie est basée sur celle du secteur automobile.
- Lecture du niveau facilitée par un grand voyant.
- Avantages: Garantie de 3 ans sur la machine, garantie 10 ans sur la cuve.





GEGALVANISEERDE ZUIGERCOMPRESSOREN PROFESSIONELE SERIE G
GALVANISIERTE KOLBENCOMPRESSOREN PROFESSIONELLE SERIE G
COMPRESSEURS GALVANISÉS À PISTON SÉRIE G



369564 / 369568



369569



369669

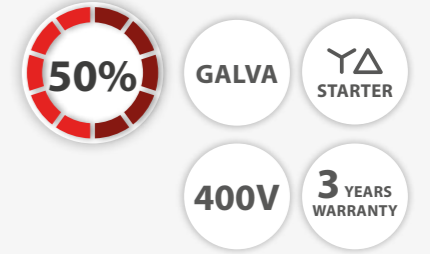


369673

Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Motor	Pressure (bar)	Stages	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)				
G 600-200 Pro	369564	200 L	539 L/min	380 L/min	4 hp / 3 kW	K18C	8 bar	10 bar	2	1	1400 rpm	97 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1420 x 570 x 1000 mm	120 kg
G 625-90 Pro	369669	90 L												955 x 500 x 905 mm	84 kg
G 700-90 Pro	369640	90 L	662 L/min	530 L/min	5,5 hp / 4 kW	K28	9 bar	11 bar	2	2	1290 rpm	76 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	980 x 480 x 960 mm	90 kg
G 700-300 Pro	369568	270 L												1500 x 605 x 1180 mm	145 kg
G 1000-500 Pro	369569	500 L	872 L/min	698 L/min	7,5 hp / 5,5 kW	K30	9 bar	11 bar	2	2	1200 rpm	77 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1930 x 600 x 1280 mm	205 kg
G 1500-500 Pro	369673	500 L	1074 L/min	859 L/min	10 hp / 7,5 kW	K50	9 bar	11 bar	2	2	1000 rpm	79 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1930 x 630 x 1370 mm	263 kg



GEGALVANISEERDE ZUIGERCOMPRESSOREN PROFESSIONELE SERIE G
GALVANISIERTE KOLBENCOMPRESSOREN PROFESSIONELLE SERIE G
COMPRESSEURS GALVANISÉS À PISTON SÉRIE G



369674



369675

Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Motor	Pressure (bar)	Stages	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)				
G 1500-500 SD Pro	369674	500 L	857 L/min	686 L/min	10 hp / 7,5 kW	K50	12 bar	14 bar	2	2	800 rpm	78 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1930 x 630 x 1370 mm	351 kg
G 2000-500 SD Pro	369675	500 L	1745 L/min	1395 L/min	15 hp / 11 kW	K60	9 bar	11 bar	4	2	1200 rpm	79 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1930 x 640 x 1410 mm	364 kg

INDUSTRIËLE ZUIGERCOMPRESSOREN K-SERIE

- **Voor** de bouw van de Airpress compressoren uit de K-serie worden componenten gebruikt van de hoogste kwaliteit. Hierdoor zijn ze uitermate geschikt voor bedrijven waar kwaliteit en hoge luchtdrukken op de eerste plaats komen. Met de aanschaf van een Airpress compressor uit de K-serie bent u de eigenaar van een compressor met hoge industriële capaciteit en een betrouwbare werking. Deze compressoren verenigen kwaliteit met professionalisme. Alle compressoren uit de K-serie draaien op een laag toerental waardoor deze zeer solide en betrouwbaar zijn.
- **Daarnaast** zijn alle compressoren uit de K-serie handmatig geassembleerd door vakmensen en worden vóór het verlaten van de montagelijntot 20 bar getest. Hierdoor is de klant verzekerd van een optimaal werkend toestel dat het zwaarste werk aankan. Compressoren uit de K-serie zijn bestemd voor een ieder die feilloze arbeid wenst in industriële omstandigheden en overall waar een luchtdruk van meer dan 10 bar noodzakelijk is. De compressoren uit deze serie, kunnen in 60% - 40% verhouding worden belast (60% compressietijd – 40% stilstand van de machine)

KOLBENCOMPRESSOREN INDUSTRIËLE K-SERIE

- **Für** den Bau der K-Serie werden ausschließlich Komponenten von höchster Qualität verwendet. Das macht sie ideal für Unternehmen, in denen Qualität und hoher Luftdruck an erster Stelle stehen. Mit dem Kauf eines Kompressors der K-Serie wird ein Kompressor mit hoher industrieller Leistung und zuverlässigem Betrieb erworben, welcher Qualität mit Professionalität verbindet. Alle Kompressoren der K-Serie laufen mit niedrigen Drehzahlen, was sie sehr effizient und zuverlässig macht.
- **Darüber** hinaus werden alle Kompressoren der K-Serie von Fachleuten manuell montiert und anschließend auf 20 bar getestet. Damit ist sichergestellt, dass der Kunde ein optimal funktionierendes Gerät erhält, das auch härtesten Belastungen standhält. Die Kompressoren der K-Serie sind für alle konzipiert, die unter industriellen Bedingungen und überall dort, wo ein Luftdruck von mehr als 10 bar erforderlich ist, einwandfrei arbeiten wollen. Die Kompressoren dieser Baureihe sind für ein Laufzeitverhältnis von 40% - 60% ausgelegt (40% Kompressionszeit - 60% Stillstand) und das für 24 Stunden am Tag. Stationäre Geräte werden immer mit Vibrationsdämpfer geliefert.

COMPRESSEURS INDUSTRIELS À PISTON SÉRIE K

- **Les** compresseurs Airpress de la série K sont composés d'éléments de la plus haute qualité, ce qui les rend parfaitement adaptés aux entreprises où la qualité et la haute pression sont primordiaux. L'achat d'un compresseur Airpress de la série K vous rend propriétaire d'un appareil de grande qualité industrielle et de fonctionnement fiable. Ces compresseurs marient la qualité et le professionnalisme. Tous les modèles de la série K tournent à bas régime, les rendant solides et fiables.
- **Par** ailleurs, tous les compresseurs de la série K ont été assemblés à la main par des professionnels. Avant de quitter l'usine, ils sont individuellement testés sous une pression jusque 20 bar, ce qui garantit au client d'être en possession d'un appareil de fonction optimale et qui résiste aux plus dures épreuves. Les compresseurs de la série K sont conçus pour ceux qui exigent un travail impeccable dans des circonstances où des pressions dépassant les 10 bar sont nécessaires. Les compresseurs de cette série peuvent être chargés dans un rapport 40% – 60%. (40% de marche – 60% d'arrêt de la machine).



1

Metalen riem beschermer met een open structuur. Dit zorgt voor een optimale doorstroming van de benodigde koeling.
Durch ein Metallgitter als Keilriemenabdeckung wird ein verbesserter Kühlluftstrom ermöglicht.
Grille en métal de protection de la courroie: refroidissement optimisée.

2

De enige compressor serie die gebruik maakt van 2 traps compressor pompen vanaf 2,2kW / 3PK.
Die einzige Kompressorserie die 2-stufige Pumpen ab 2,2kW / 3PS bietet.
La seule série de compresseurs qui propose des pompes à 2 étages de 2,2 kW / 3PS.

3

Het ruim bemeten vlieg wiel geeft een betere koeling.
Das große Lüfterrad sorgt für eine bessere Kühlung.
Poulie surdimensionnée pour un meilleur refroidissement.

4

In- en uitlaatkleppen van RVS met een zeer lange levensduur.
Ein- und Auslassventile aus Edelstahl mit sehr langer Lebensdauer. Extra verstärkte Dichtungen.
Soupapes d'entrée et de sortie en acier trempé de grande longévité.

5

Een ster-driehoekschakeling is een elektrische schakeling die gebruikt wordt om grotere motoren in te schakelen.
Eine Stern-Dreieck-Schaltung ist eine elektrische Schaltung, die zum Einschalten größerer Motoren verwendet wird.
Un commutateur étoile-triangle permet le démarrage des moteurs de plus grandes puissance.

6

De flexibele slang voor het luchtfilter reduceert het geluidsniveau.
Zusätzliche Geräuschreduzierung durch Schalldämmenden Ansaugschlauch.
Le tuyau flexible pour le filtre réduit le niveau de bruit.

7

Voorzien van Condor drukschakelaar met een hoge betrouwbaarheid.
Condor Druckschalter mit sehr langer Lebensdauer.
Pressostat Condor de plus grande fiabilité.

8

Zeer eenvoudig spannen van de V-snaar d.m.v. een slede. Dit vermindert de onderhoudstijd. Motorpoelie is van staal en slijtvast.
Einfache Wartung – Motorschlitten zum einfachen spannen vom Keilriemen.
Tension très facile de la courroie. Cela permet de faire l'entretien moins souvent. La poulie du moteur est en acier et résistante à l'usure.

9

Aftapkraan bij de oliecarter, om eenvoudig de olie te ververset.
Einfacher Ölwechsel durch den integrierten Kugelhahn.
Robinet de vidange au carter d'huile, pour changer facilement l'huile.

10

Uniek oliecarter met een gesloten onderkant, dit voorkomt olie lekkage.
Einteiliges Kurbelwellengehäuse mit Innenbeschichtung. Große Ölmenge zur besseren Kühlung. Mit Kugelhahn für einen einfachen Ölwechsel.
Carter monobloc, réduit le risque de fuites.

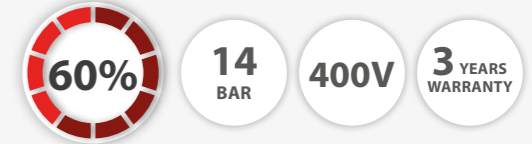
11

Persleiding uitgevoerd in koper voor een verbeterde nakoeling.
Die Druckleitung aus Kupfer sorgt für bessere Kühlung.
Tube de pression en cuivre: résiste aux températures élevées et améliore le refroidissement.

12

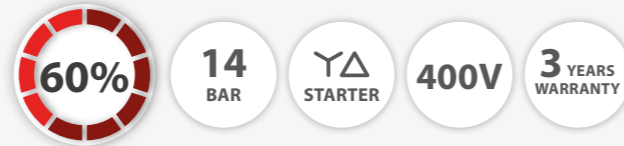
Aftapkraan 3/8" voor het condenswater.
Ablassventil 3/8" als Kugelhahn ausgeführt. Optional auch mit autom. Kondensatablass 36233-EMD.
Robinet de purge de condensat 3/8".

INDUSTRIËLE ZUIGERCOMPRESSOREN K-SERIE
KOLBENCOMPRESSOREN INDUSTRIELLE K-SERIE
COMPRESSEURS INDUSTRIELS Á PISTON SÉRIE K



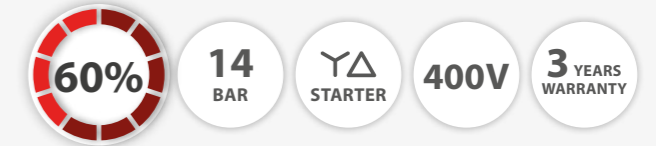
Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Motor	Pressure (bar)	Pressure (bar)	Pressure (bar)	Pressure (bar)	Pressure (bar)	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)	
K 100-450	36512-N	100 L	450 L/min	270 L/min	3 hp / 2,2 kW	K25	12 bar	14 bar	2	2	740 rpm	97 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1150 x 420 x 865 mm	101,5 kg
K 200-450	36520-N	200 L	600 L/min	360 L/min	4 hp / 3 kW	K25	12 bar	14 bar	2	2	830 rpm	97 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1450 x 460 x 980 mm	132 kg
K 200-600	36500-N	200 L	600 L/min	360 L/min	4 hp / 3 kW	K25	12 bar	14 bar	2	2	830 rpm	97 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1450 x 460 x 980 mm	140 kg
K 300-600	36524-N	300 L	700 L/min	420 L/min	5,5 hp / 4 kW	K30	12 bar	14 bar	2	2	800 rpm	98 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1630 x 500 x 1050 mm	163 kg
K 300-700	36521-N	300 L	700 L/min	420 L/min	5,5 hp / 4 kW	K30	12 bar	14 bar	2	2	800 rpm	98 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1630 x 500 x 1120 mm	183 kg

INDUSTRIËLE ZUIGERCOMPRESSOREN K-SERIE
KOLBENCOMPRESSOREN INDUSTRIELLE K-SERIE
COMPRESSEURS INDUSTRIELS Á PISTON SÉRIE K



Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Motor	Pressure (bar)	Stages	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)			
K 300-700S	36525-N	300 L	700 L/min / 450 L/min	5,5 hp / 4 kW	K30	12 bar	14 bar	2	2	800 rpm	99 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1630 x 500 x 1120 mm	190 kg
K 500-700S	36510-N	500 L	1000 L/min / 600 L/min	7,5 hp / 5,5 kW	K30	12 bar	14 bar	2	2	865 rpm	99 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1930 x 600 x 1260 mm	250 kg
K 500-1000S	36516-N	500 L	1090 L/min / 926 L/min	15 hp / 11 kW	K60	12 bar	14 bar	4	2	750 rpm	99 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1930 x 640 x 1410 mm	364 kg

INDUSTRIËLE ZUIGERCOMPRESSOREN K-SERIE
KOLBENCOMPRESSOREN INDUSTRIELLE K-SERIE
COMPRESSEURS INDUSTRIELS Á PISTON SÉRIE K



Model	Capacity (L)	Flow (L/min)	Power (hp/kW)	Motor	Pressure (bar)	Stages	Speed (rpm)	Noise (dB(A))	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)			
K 500-1500S	36523-N	500 L	970 L/min / 750 L/min	10 hp / 7,5 kW	K50	12 bar	14 bar	2	2	850 rpm	99 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1930 x 640 x 1270 mm	325 kg
K 500-2000S	36526-N	500 L	1090 L/min / 926 L/min	15 hp / 11 kW	K60	12 bar	14 bar	4	2	750 rpm	99 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1930 x 640 x 1410 mm	364 kg

GELUIDGEDEMPTE ZUIGERCOMPRESSOREN PROFESSIONELE LIJN

→ EEN ZÉÉR GELUIDSARM TOPPRODUCT

Dankzij de speciale geluidsisolatie heeft u het gemak van een zuigercompressor met het geluidsniveau van een schroefcompressor. Onze APZ-Serie voldoet aan de strenge ARBO normen, en bieden u daarom de mogelijkheid om in de directe nabijheid te mogen werken. Door de industriële pomp is de APZ serie uitermate geschikt voor het zware werk en kan een belasting van 60% van zijn capaciteit ondergaan zonder dat dit schade toebrengt aan de machine.

De Airpress APZ geluidgedemppte zuigercompressor kan een goed alternatief zijn voor een schroefcompressor.

→ STANDAARD IS DEZE SERIE COMPRESSOREN UITGERUST MET:

- Manometer
- Bedrijfsurenteller (met uitzondering van APZ 320)
- Controlelamp
- Nakoeler
- Veiligheidsventiel
- Ster/driehoekschakelaar (APZ 320 en APZ 500 hebben geen ster/driehoekschakelaar)

→ VANAF APZ 500 IS EEN AFZONDERLIJKE KETEL NOODZAKELIJK. WIJ RADEN U AAN:

- 300L ketel 3630011
- Montageset 379300
- Automatische condensaftrap

APZ900 en APZ1300 is ook leverbaar in 12 bar uitvoering. Let daarbij wel op de maximaal toelaatbare druk van de ketel.

KOLBENCOMPRESSOREN GERÄUSCHGEDÄMPFTE PROFESSIONELLE LINIE

→ SEHR LEISES TOPPRODUKT

Die spezielle Schalldämmung dieser Modelle bietet den Komfort eines Kolbenkompressors mit dem Geräuschpegel eines Schraubenkompressors. Unsere APZ-Serie erfüllt strenge Gesundheits- und Sicherheitsstandards und bietet somit die Möglichkeit in unmittelbarer Nähe zu arbeiten.

Die ideale Alternative zu einem Schraubenkompressor.

→ DIESE GERÄTE SIND SERIENMÄSSIG AUSGERÜSTET MIT:

- Manometer
- Betriebsstundenzähler - außer APZ 220 und APZ 320
- Kontrollleuchte
- Nachkühler
- Sicherheitsventil
- Stern-Dreieck-Schaltung (ab APZ 600)

→ AB APZ 500 IST EIN SEPARATER KESSEL NÖTIG. WIR EMPFEHLEN:

- 300l Kessel 3630011
- Anbausatz 379300
- Kondensatableiter 36233-EMD

APZ 900 und APZ 1300 auf Anfrage auch in 13bar verfügbar.

COMPRESSEURS INSONORISÉS À PISTON SÉRIE PROFESSIONNELLE

→ PRODUIT EXCEPTIONNEL EXTRÊMEMENT SILENCIEUX

Nous produisons des compresseurs particulièrement silencieux, grâce à une technique spéciale. Ainsi, nous obtenons un compresseur qui possède les avantages d'un compresseur à piston à faible niveau sonore. Nos modèles APZ répondent aux normes sévères de l'ARBO et vous permettent de travailler dans un endroit propice.

Le compresseur insonorisé Airpress APZ peut parfaitement remplacer un compresseur à vis.

→ L'ÉQUIPEMENT DE BASE COMPREND:

- Un manomètre
- Un compteur horaire
- Une lampe-témoin de contrôle
- Un post-refroidisseur
- Une soupape de sécurité
- Commutateur étoile-triangle (à l'exception des modèles APZ 320 et APZ 500)

→ A PARTIR DU AP 500 IL EST NÉCESSAIRE D'AVOIR UNE CUVE SÉPARÉE. NOUS RECOMMANDONS:

- 300 lt cuve 3630011
- Kit de montage 379300
- Purgeurs automatiques de condensat 36233-EMD

APZ 900 et APZ 1300 aussi disponible en 13 bar max.

1 Koelventilatoren
Lüfter
Ventilateurs de refroidissement

2 Bedieningspaneel
Bedienfeld
Panneau de contrôle

3 Uur- en drukindicator
Stunden- und Druckanzeige
Indicateur d'heure et de pression

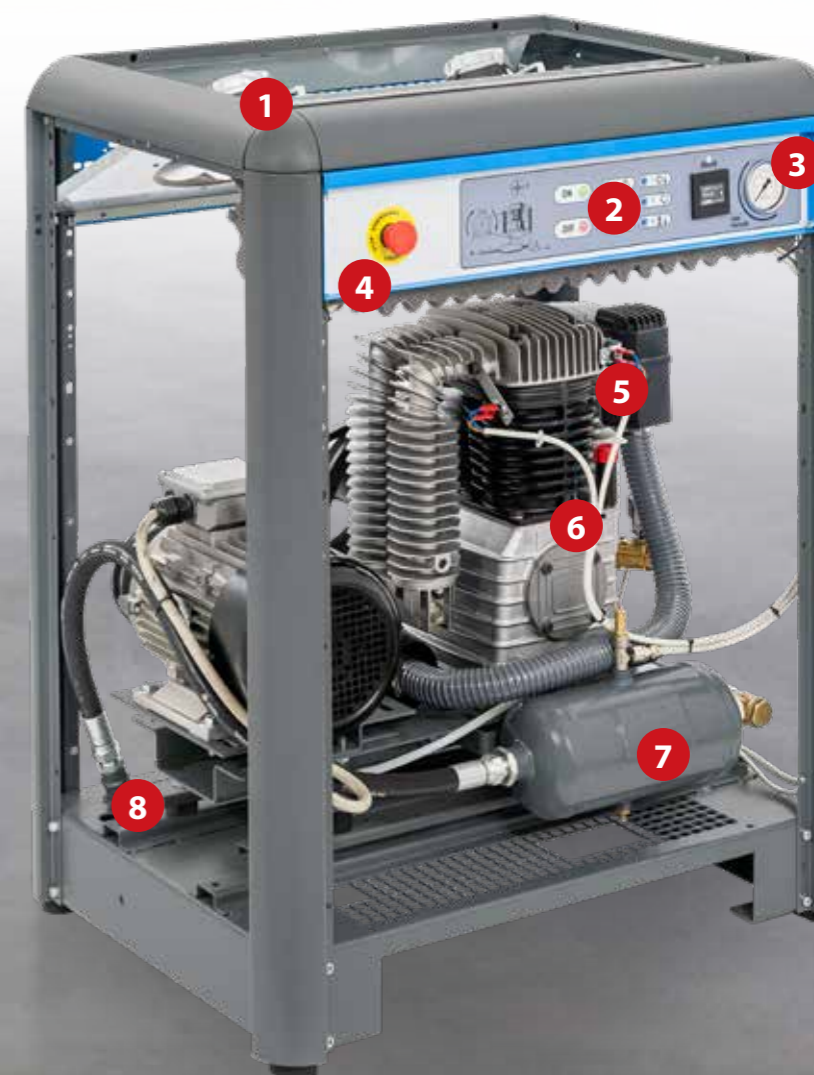
4 Noodstopschakelaar
Not-Aus-Schalter
Interrupteur d'arrêt d'urgence

5 Temperatuur sensor
Temperaturfühler
Capteur de température

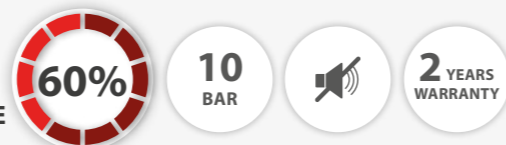
6 Industriële zuigerpomp
Industrielle Kolbenpumpe
Pompe à piston industrielle

7 Expansievat
Kessel
Cuve

8 Flexibele slang
Flexibler Schlauch
Tuyau flexible



GELUIDGEDEMPTE ZUIGERCOMPRESSOREN PROFESSIONELE LIJN
KOLBENCOMPRESSOREN GERÄUSCHGEDÄMPFTE
PROFESSIONELLE LINIE
COMPRESSEURS INSONORISÉS À PISTON SÉRIE PROFESSIONNELLE



Model	Code	Flow (L/min)	Capacity (L)	Power (hp/kW)	Pressure (bar)	Dimensions (mm)	Weight (kg)
APZ 220+ 400V	34149-S	260	24	2	8/10	720 x 640 x 1120	103
APZ 320	34150-S	400	24	3	8/10	720 x 640 x 1120	110
APZ 320+ 400V	34153-S	400	24	3	8/10	720 x 640 x 1120	110
APZ 500	34250-S	495	3	4	8/10	870 x 640 x 1120	147
APZ 600	34350-S	727	3	5.5	8/10	870 x 640 x 1120	173
APZ 900	34650-S	872	3	7.5	8/10	870 x 640 x 1120	187
APZ 1300	34750-S	1074	3	10	8/10	870 x 640 x 1120	225

ZUIGERCOMPRESSOREN VERBRANDINGSMOTOREN PROFESSIONELE LIJN

De Airpress compressor met verbrandingsmotoren zijn een onafhankelijke, professionele en mobiele bron van perslucht.

KOLBENCOMPRESSOREN VERBRENNUNGSMOTOREN PROFESSIONELLE LINIE

Die Airpress Kompressoren mit Verbrennungsmotor sind unabhängige, professionelle und mobile Druckluftquellen.

COMPRESSEURS À PISTON SÉRIE PROFESSIONNELLE MOTEUR THERMIQUE

Le compresseur professionnel Airpress a moteur thermique est une source indépendante et mobile d'air comprimé.



DE VERBRANDINGSMOTOR

Door gebruik van een A-merk motor en componenten bezit u als gebruiker een zeer betrouwbare compressor die zelfs onder de meest uitdagende omstandigheden zijn werk blijft doen.

DER VERBRENNUNGSMOTOR

Durch den Einsatz eines A-Motors haben Sie als Anwender einen sehr zuverlässigen Kompressor, der auch unter schwierigsten Bedingungen funktioniert.

LE MOTEUR THERMIQUE

En utilisant un moteur et des composants de marque A, vous, en tant qu'utilisateur, disposez d'un compresseur très fiable qui continue de fonctionner même dans les conditions les plus difficiles.

1

COMPRESSOR-UNIT VAN 4KW TO 6,7KW

De uiterst efficiënt ontworpen zuigerpomp voor mobiele toepassing brengt de compressor tot maximale prestaties.

KOMPRESSOREINHEIT VON 4KW BIS 6,7KW

Der Kompressor erreicht durch den hocheffizienten Kolbenblock die maximale Leistung für den mobilen Einsatz.

COMPRESSEURS DE 4 KW JUSQU'À 6,7KW

Grâce à l'efficacité de leurs blocs, ils sont particulièrement performants.

2

PERSLUCHT TANK CAPACITEIT 34 L TOT 100 L

KESSEL VON 34 L BIS 100 L LIEFERBAR

RÉSERVOIR D'AIR COMPRIMÉ CAPACITÉ DE 34 L À 100 L

3

VOLLEDIG MOBIEL

Door een combinatie van onze jarenlange ervaring in het ontwerpen en bouwen van onze stationaire en mobiele compressoren en de hedendaagse motorentechniek, zijn wij erin geslaagd een reeks mobiele zuigercompressoren te ontwikkelen. Deze zijn uitzonderlijk in hun prestatie, maar hebben hun volledige mobiliteit behouden.

MOBIL

Durch die Kombination unserer langjährigen Erfahrung in der Konstruktion und dem Bau unserer stationären und mobilen Kompressoren mit der heutigen Motorentechnologie ist es uns gelungen, eine Reihe von mobilen Kolbenkompressoren zu entwickeln. Diese sind außergewöhnlich leistungsfähig und haben ihre volle Mobilität bewahrt.

ENTIÈREMENT MOBILE

En combinant nos nombreuses années d'expérience dans la conception et la construction de compresseurs fixes et mobiles et la technologie de moteur moderne, nous avons réussi à développer une gamme de compresseurs à pistons mobiles. Ceux-ci sont exceptionnels dans leurs performances, tout en conservant leur mobilité.

4

GEMAKKELIJK TE VERPLAATSSEN

Omdat deze compressoren worden geleverd met voorgevormde trekbeugel en de luchtbanden, is de machine zelfs op moeilijker terrein eenvoudig te verplaatsen.

LEICHT ZU BEWEGEN

Die Kombination aus der vorgeformten Deichsel, den Gummirädern und einem leichten Kompressor macht es einfach, Ihr Gerät zu bewegen. Auch in relativ schwierigem Gelände.

FACILE À DÉPLACER

Grâce à son faible poids, ses poignées et ses roues en caoutchouc, ce compresseur est facile à déplacer, même sur des surfaces difficiles.

5

**MOBIELE COMPRESSOREN
MOBILE KOMPRESSOREN
COMPRESSEURS MOBILES AVEC MOTEUR THERMIQUE**

60%
10 BAR
2 YEARS WARRANTY



- WITH BATTERY
- WITH ELECTRIC STARTER
- 6 COUPLINGS

36768



36769

Model	Code	Flow (L/min)	Tank (L)	Power (hp/kW)	Pressure (bar)	Max Pressure (bar)	Outlets	Inlets	Accessories	Fuel	Dimensions (mm)	Weight (kg)
BM 17+17	36768	610	2 x 17	9 / 6,7	8	10	2	2	K28	Benzine / Benzin	1170 x 770 x 1020	118
BM 100-330	36769	321	100	5,5 / 4	8	10	2	1	K17	Benzine / Benzin	1270 x 490 x 850	95

COMPRESSOR POMPEN

- **Hoogwaardige**, industriële, in de EU geproduceerde pompen
- Duurzame, gietijzere cilinder
 - Cilinderkop, tussenkoeler en carter zijn van lichtmetaallegering
 - Gietijzere krukasleppen zijn van roestvrij staal
 - De pompen worden geleverd zonder olie, zie pagina 65

KOMPRESSORPUMPEN

- **Hochwertige** Industrierpompen aus EU-Produktion
- Langlebiger Graugusszylinder
 - Zylinderkopf, Nachkühler und Kurbelwellengehäuse aus Leichtmetall
 - Geschmiedete Kurbelwelle
 - Ventile aus rostfreiem Edelstahl

POMPES DE COMPRESSEUR

- **Pompes** industrielles à hautes performances, fabriquées en UE
- Cylindre durable en fonte
 - Tête de cylindre, refroidisseur intermédiaire et carter en alliage léger
 - Vilebrequin forgé
 - Soupapes en inox



COMPRESSOR POMPEN KOMPRESSORPUMPEN POMPES DE COMPRESSEUR



PAT 24B



PAT 38B



B4900



B5900B

Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon
PAT 24B	4116090296	255 L/min 320 L/min	2 hp / 1,5 kW 3 hp / 2,2 kW	10 bar	2	1	1075 rpm 1350 rpm	300 x 250 x 230 mm	10 kg
PAT 38B	4116090298	393 L/min 486 L/min	3 hp / 2,2 kW 4 hp / 3 kW	10 bar	2	1	1050 rpm 1300 rpm	350 x 300 x 250 mm	14 kg
B4900	4116090007	514 L/min	4 hp / 3 kW	11 bar	2	2	1400 rpm	413 x 310 x 126 mm	16 kg
B5900B	4116090252	653 L/min	5,5 hp / 4 kW	11 bar	2	2	1400 rpm	490 x 345 x 131 mm	27 kg

COMPRESSOR POMPEN
KOMPRESSORPUMPEN
POMPES DE COMPRESSEUR



B6000 / B7000



K11 VA2801A



B2800B



B3800B

									
B6000	4116090254	660 L/min 827 L/min	5,5 hp / 4 kW 7,5 hp / 5,5 kW	11 bar	2	2	1100 rpm 1400 rpm	510 x 360 x 150 mm	30 kg
B7000	4116090261	1023 L/min 1210 L/min	7,5 hp / 5,5 kW 10 hp / 7,5 kW	11 bar	2	2	1100 rpm 1300 rpm	600 x 415 x 170 mm	45 kg
K11 VA2801A	K11	217 L/min	2 hp / 1,5 kW	10 bar	2	1	990 rpm	350 x 280 x 250 mm	11 kg
B2800B	6218739200	330 L/min	3 hp / 2,2 kW	10 bar	2	1	1570 rpm	280 x 320 x 260 mm	9,1 kg
B3800B	6218739400	480 L/min	4 hp / 3 kW	10 bar	2	1	1400 rpm	280 x 390 x 320 mm	12 kg

COMPRESSOR POMPEN
KOMPRESSORPUMPEN
POMPES DE COMPRESSEUR



K17/C VA320





K18/C VA320



K25/C VA385



K28 VA385

									
K17/C VA320	K17C	400 L/min	3 hp / 2,2 kW	10 bar	2	1	1250 rpm	320 x 360 x 350 mm	11,5 kg
K18/C VA320	K18-C	539 L/min	4 hp / 3 kW	10 bar	2	1	1400 rpm	380 x 320 x 280 mm	15 kg
K25/C VA385	K25	612 L/min	5,5 hp / 4 kW	11 bar	2	2	1184 rpm	420 x 385 x 310 mm	20 kg
K28 VA385	K28	662 L/min	5,5 hp / 4 kW	11 bar	2	2	1200 rpm	420 x 420 x 310 mm	35 kg

COMPRESSOR POMPEN
KOMPRESSORPUMPEN
POMPES DE COMPRESSEUR



K30 VG400 C













K50 VG550



K60 VG550



K100 VG550

									
K30 VG400 C	K30	872 L/min	7,5 hp / 5,5 kW	11 bar	2	2	1200 rpm	480 x 410 x 370 mm	40 kg
K50 VG550	K50	1074 L/min	10 hp / 7,5 kW	11 bar	2	2	1000 rpm	580 x 550 x 500 mm	70 kg
K60 VG550	K60	1745 L/min	15 hp / 11 kW	11 bar	4	2	1200 rpm	610 x 770 x 480 mm	79,6 kg
K100 VG550	K100	2148 L/min	20 hp / 15 kW	11 bar	4	2	1000 rpm	610 x 770 x 480 mm	100 kg

SCHROEFCOMPRESSOREN APS X



➔ Door continu te investeren in het ontwikkelen van onze producten, presenteert de **Airpress Groep** een nieuwe serie schroefcompressoren.

De schroefcompressoren zijn leverbaar vanaf **5,5 kW tot 90 kW**.

De **APS X Serie** is verkrijgbaar als stand alone machine met een direct aangedreven schroefblok door een permanent magnet motor en hebben een variabel toerental.

Er zijn een aantal modellen waar de compressor is gemonteerd op een tank of op een tank met een persluchtdroger.

Deze uitvoeringen zijn tevens leverbaar met een vast toerental.

De schroefcompressoren vanaf **15 kW** zijn ook beschikbaar in een two-stage uitvoering als stand alone. Deze modellen hebben een verhoogde prestatie met hetzelfde stroomgebruik als een single-stage uitvoering.

Compressoren van de **X Serie** worden gekenmerkt door een nieuwe generatie schroefblokken. Door de directe aandrijving worden de verliezen van de overbrenging verminderd. Betrouwbaar en efficiënt, eenvoudig te gebruiken schroefcompressoren zorgen voor een probleemloze werking tegen minimale kosten.

Voorzien van een modern controlepaneel kunt u de schroefcompressor constant monitoren en indien nodig parameters wijzigen.

De schroefcompressoren zijn allen voorzien van een uiterst moderne controller, welke beschikt over een wifi module en internet toegang, zodat deze op afstand met een mobiele app (**Android**) kan worden uitgelezen.

SCHRAUBENCOMPRESSOREN APS X

➔ Aufgrund ständiger Investitionen und Technologieentwicklung präsentiert die Airpress Group eine neue Serie von Schraubencompressoren mit einer Leistung von **5,5 kW bis 90 kW**. Die **APS X Serie** ist in zwei Versionen mit fester oder variabler Geschwindigkeit verfügbar. Als einer der wenigen Hersteller weltweit haben wir Geräte ab 15 kW auch mit einem zweistufigen Schraubenblock entwickelt. Dank dieser Technologie erzielen wir bei gleichem Stromverbrauch eine deutlich höhere Luftleistung. Je nach Bedarf wurden die Maschinen als freistehende Version, als Kombi mit Kessel und als Kombi mit Kessel und Trockner konstruiert. Kompressoren der **X Serie** zeichnen sich durch eine neue Generation von Schraubenblöcke aus. Diese wurden auf eine lange Lebensdauer und eine hohe Effizienz ausgelegt. Um eine möglichst hohe Leistung zu erreichen, wurde ein innovativer Direktantrieb entwickelt. Bei einigen Modellen wird diese Effizienz in Verbindung mit einer Frequenzsteuerung noch weiter gesteigert. Damit erreichen und übertreffen wir die Effizienzforderungen der BAFA. Mit diesen Kompressoren sind Sie für die Zukunft gerüstet und haben langlebige, effiziente, benutzerfreundliche Kompressoren für einen zuverlässigen Betrieb bei minimalen Betriebskosten. Dank der modernen Steuerung wird das System ständig überwacht und alle wichtigen Parameter können vom Anwender selbst nach Bedarf geändert werden.

COMPRESSEURS À VIS APS X

➔ Afin de continuer à investir dans le développement de nos produits, le Groupe Airpress vous présente sa nouvelle série de compresseurs à vis. Les compresseurs à vis sont livrables à partir de **5.5 KW jusqu'à 90 KW**. La série **APS X** est disponible en deux modèles distincts : avec une vitesse de moteur fixe ou avec une vitesse réglable.

Les machines à partir de **15 KW** sont aussi livrables avec un bloc de vis à deux étages. Ce type de machines ont un rendement supérieur avec la même puissance moteur qu'un bloc de vis à mono-étage. A propos de ce modèle, il est possible de le faire livrer en compresseur sans cuve, ou monté sur une cuve ou encore montée sur cuve avec sécheur d'air.

Les Compresseurs de Série X se caractérisent par un bloc de vis de nouvelle génération. Grâce au couple direct, les pertes causées par la transmission sont évitées. Solides et efficaces, faciles à utiliser, ces compresseurs à vis travaillent sans problème avec un coût minime.

Prévu avec un panneau de contrôle moderne, vous pouvez surveiller en permanence les paramètres de votre compresseur à vis et les modifier si nécessaire.



APS X SERIE schroefcompressoren zijn voorzien van twee verschillende besturingen: MAM-860 of MAM-6080 / MAM-6090. Standaardkenmerken van beide compressorbesturingen zijn:

- Drukinstellingen
- Hoge temperatuur signalering
- Draaiuren overzicht
- Nalooptijd instellingen
- Motorstroom controle
- Spanningscontrole
- Onderhoud signalering

Die Maschinen der APS X SERIE sind mit zwei Arten von Controllern ausgestattet: MAM-860 of MAM-6080 / MAM-6090. Die Standardfunktionen beider Steuerungen sind:

- Druckeinstellung
- Alarm bei zu hoher Temperatur
- Übersicht der Betriebsstunden
- Einstellen der Entladezeit
- Stromregelung
- Spannungsregelung
- Serviceanzeige

Les compresseurs à vis **APS X SERIE** sont équipés de deux contrôleurs différents: MAM-860 ou MAM-6080 / MAM-6090. Les caractéristiques standard des deux commandes du compresseur sont les suivantes:

- Réglages de pression
- Alerte en cas de températures trop hautes
- Aperçu des heures de fonctionnement
- Réglages du temps de décharge
- Contrôle du courant moteur
- Contrôle de la tension
- Signalisation d'entretien



	MAM-860	MAM-6080 / MAM-6090		
Kleurenscherm	Vollfarbdisplay	Écran couleur	-	✓
Aanraakscherm	Touchscreen	Écran tactile	-	✓
Wi-Fi Module	WLAN-Modul	Wi-Fi module	✓	✓
Automatische Restart Na Spanningsuitval	Autorestart	Redémarrage automatique après une panne de courant	-	✓
Grafisch Overzicht	Visuelles Arbeitsschema	Schéma de travail visuel	-	✓
Mobiele Telefoon App (Android)	Smartphone-App (Android)	Application pour smartphone (Android)	✓	✓
Toegang Via Internet	Webzugriff	L'accès à Internet	✓	✓
MAM Net	MAM Net	MAM Net	✓	✓
Afstandsbediening	Fernbedienung	Télécommande	✓	✓
Opgeslagen Storingen	Fehlerprotokoll	Journal des défauts	✓	✓
Onderhoud Signalering	Wartungsanzeige	Indicateur d'entretien	✓	✓
Taalkeuze	Mehrsprachig	Multilingue	✓	✓
Fasecontrole	Phasensteuerung	Contrôle de phase	✓	✓



Het ÉÉNTRAPS SCHROEFBLOK is direct gekoppeld zonder overbrenging van V-snaren en poelies. Door deze directe koppeling is het overgebrachte vermogen 100% en is de efficiëntie verhoogd met 2 tot 3% in vergelijking met een asynchrone motor met dezelfde specificaties.

EINSTUFIGER SCHRAUBENBLOK wird direkt vom Motor angetrieben und ist ohne Getriebe, Riemen und Riemenscheibe verbunden. Die Übertragungsrate beträgt 100% und der Wirkungsgrad ist im Vergleich zu einem Asynchronmotor mit gleicher Spezifikation um 2-3% verbessert. Diese Direktantriebe bedeuten geringere Wartungskosten. Es werden keine Keilriemen verwendet dadurch wird ein höherer Wirkungsgrad erreicht, da keine Schlupfverluste oder zu fest gespannte Keilriemen verwendet werden

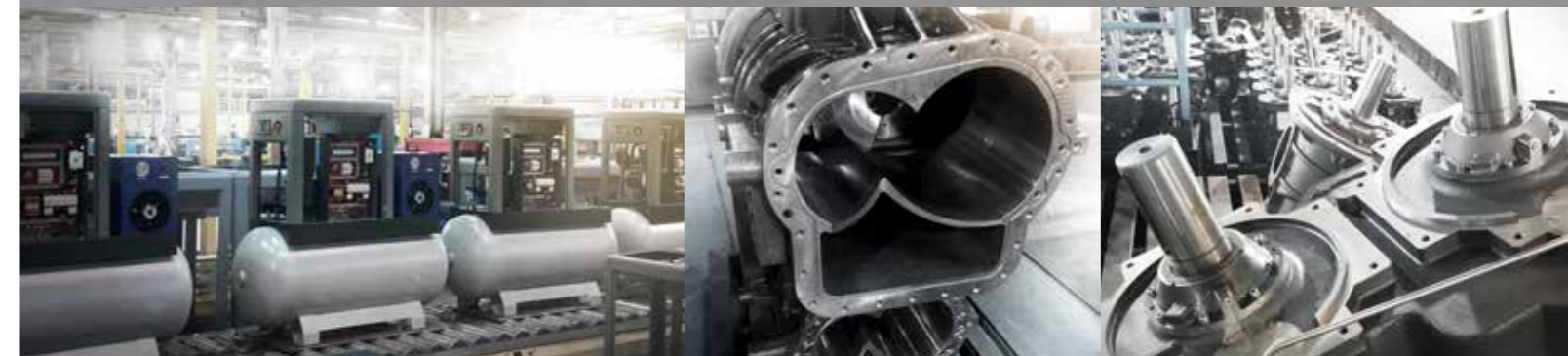
LE BLOC A VIS SIMPLE ETAGE est directement connecté sans poulie, ni courroie. Grâce à cette liaison directe, la puissance transférée est de 100% et le rendement est augmenté de 2 à 3% par rapport à un moteur asynchrone répondant aux mêmes spécificités.



De TWEETRAPS uitvoering is voorzien van permanent magneet motoren en kan daardoor extra energie besparen. Door de verhouding tussen de eerste en tweede trap (3:1) en het verlagen van de interne retour lekkage is de efficiëntie verbeterd. Het compressie systeem bij een two-stage compressor is in de basis een isotherm compressieproces. De energiebesparing kan oplopen tot 15% ten opzichte van een single-stage schroefblok bij dezelfde luchttopbrengst.

ZWEISTUFIGE VERSION mit Permanentmagnetmotor für höhere Effizienz und bessere Leistung. Niedrigeres Druckverhältnis zwischen den Stufen 1 und 2 (3:1), dadurch wird die Rücklaufleckage reduziert und die Energieeffizienz verbessert. Der Luftkompressionsprozess in den zwei Stufen ist im Wesentlichen ein isothermer Kompressionsprozess und die Energieeinsparung beträgt 15% bei gleicher Raumverdrängung.

La version à DEUX ÉTAGES est équipée de moteurs à aimants permanents pouvant économiser de l'énergie supplémentaire. En raison du rapport entre les premier et deuxième étages (3:1) et la réduction des fuites de retour internes, le rendement a été amélioré. Le système de compression d'un compresseur à deux étages est essentiellement un processus de compression isothermique. Les économies d'énergie peuvent atteindre 15% par rapport à un bloc de vis mono-étage avec le même débit d'air.





HOOG EFFICIËNT PERMANENT MAGNEET MOTOR. De motor heeft een hoge arbeidsfactor, kleine energie verliezen en een efficiëntie die tussen de 5 en 8% hoger ligt ten opzichte van een standaard motor.

HOCHEFFIZIENTER PERMANENT-MAGNET-MOTOR. Der Motor hat einen hohen Leistungsfaktor, eine geringe Verlustleistung und einen um 5-8% höheren Wirkungsgrad als der gewöhnliche Motor. Das sehr breite Frequenzband (0Hz - 200Hz) erhöht wesentlich den Wirkungsgrad des Motors auch bei unterschiedlicher Belastung. Dabei bleibt die Leistung konstant. Der Motor verfügt über ein großes Drehmoment, eine starke Anpassungsfähigkeit und einen belastbaren Anlauf. Der Motor hat kein Lager und keine Dichtung. Dadurch werden Fehlerquellen und Verschleißteile schon in der Entwicklung eliminiert, wodurch Kosten für Wartung und Reparatur reduziert werden.

MOTEUR SYNCHRON À AIMANTS PERMANENTS À HAUTE EFFICACITÉ. Le moteur se caractérise par une puissance élevée, de faibles pertes d'énergie et une efficacité supérieure de 5 à 8% à celle d'un moteur standard.



De **SPECIAAL NIEUW ONTWERPEN FREQUENTIE-REGELAAR** voor de APS X IVR schroefcompressoren wordt gekenmerkt door een hoge efficiëntie, laag energie verbruik en is onderhoudsvrij. Alle schroefcompressoren uit deze serie zijn voorzien van een EMC filter. Het gebruik van een frequentieregelaar schroefcompressor kan tot 30% besparen op de energiekosten.

Der **FREQUENZUMRICHTER DER NEUEN GENERATION**, der speziell für Maschinen der APS X IVR-Serie entwickelt wurde, zeichnet sich durch einen sehr hohen Wirkungsgrad, geringen Energieverbrauch und benötigen keine Wartung. Unsere Maschinen mit Frequenzumrichter sind standardmäßig mit einem EMV-Filter ausgestattet. Durch den Einsatz der Maschine mit einem Frequenzumrichter können bis zu 30% der Energiekosten eingespart werden. Der Frequenzumrichter ist perfekt mit dem Motor abgestimmt. Mit dieser Kombination, bestehend aus Frequenzumrichter und Synchron-Reluktanz-Motor, erreicht AIRPRESS ein sehr Energiesparendes Gesamtsystem.

LE NOUVEAU CONTRÔLEUR DE FRÉQUENCE CONÇU SPÉCIALEMENT pour les compresseurs à vis APS X IVR se caractérise par un rendement élevé, une faible consommation d'énergie et ne nécessite aucun entretien. Tous les compresseurs à vis de cette série sont équipés d'un filtre EMC. L'utilisation d'un compresseur à vis à fréquence contrôlée permet d'économiser jusqu'à 30% sur les coûts d'énergie.



APS COMBI DRY X 5,5 KW-15 KW
- VAST TOERENTAL
- FESTE DREHZAHL
- VITESSE FIXE



Model	Code	Power	Flow	Capacity	Pressure	Stages	Oil	Sound	Control	Voltage	Dimensions	Weight
APS 7.5 COMBI DRY X	369007	5.5 kW / 7.5 hp	0,69 m³/min	690 L/min	6 - 10 bar	1	✓	63 dB(A)	MAM - 860	400V / 50Hz / 3Ph / Y-Δ	1400 x 600 x 1430 mm	310 kg
APS 10 COMBI DRY X	369010	7.5 kW / 10 hp	0,92 m³/min	920 L/min	6 - 10 bar	1	✓	63 dB(A)	MAM - 860	400V / 50Hz / 3Ph / Y-Δ	1670 x 700 x 1660 mm	380 kg
APS 15 COMBI DRY X	369015	11 kW / 15 hp	1,41 m³/min	1410 L/min	6 - 10 bar	1	✓	63 dB(A)	MAM - 860	400V / 50Hz / 3Ph / Y-Δ	1850 x 820 x 1880 mm	530 kg
APS 20 COMBI DRY X	369020	15 kW / 20 hp	1,87 m³/min	1870 L/min	6 - 10 bar	1	✓	63 dB(A)	MAM - 860	400V / 50Hz / 3Ph / Y-Δ	1850 x 820 x 1880 mm	530 kg

APS COMBI (DRY) X 5,5 KW
- VARIABEL TOERENTAL
- VARIABLE DREHZAHL
- VITESSE VARIABLE



Model	Code	Power	Flow	Capacity	Pressure	Stages	Oil	Sound	Control	Voltage	Dimensions	Weight
APS 7.5 IVR COMBI X	369907-IVR	5.5 kW / 7.5 hp	0,29 - 0,69 m³/min	290 - 690 L/min	6 - 10 bar	200 L	1	-	63 dB(A)	MAM - 6080	1450 x 670 x 1474 mm	260 kg
APS 7.5 IVR COMBI DRY X	369957-IVR	5.5 kW / 7.5 hp	0,29 - 0,69 m³/min	290 - 690 L/min	6 - 10 bar	200 L	1	✓	63 dB(A)	MAM - 6080	1450 x 670 x 1474 mm	280 kg

APS IVR COMBI DRY X 7,5 KW-15 KW
- VARIABEL TOERENTAL
- VARIABLE DREHZAHL
- VITESSE VARIABLE



Model	Code	Power	Flow	Capacity	Pressure	Volume	Accessories	Sound	Control	Power	Dimensions	Weight	
APS 10 IVR COMBI DRY X	369212-IVR	7.5 kW / 10 hp	0,33 - 0,97 m³/min	330 - 970 L/min	6 - 10 bar	500 L	1	✓	63 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1706 x 670 x 1685 mm	360 kg
APS 15 IVR COMBI DRY X	369213-IVR	11 kW / 15 hp	0,49 - 1,41 m³/min	490 - 1410 L/min	6 - 10 bar	500 L	1	✓	63 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1850 x 820 x 1880 mm	510 kg
APS 20 IVR COMBI DRY X	369214-IVR	15 kW / 20 hp	0,65 - 1,89 m³/min	650 - 1890 L/min	6 - 10 bar	500 L	1	✓	63 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1850 x 820 x 1880 mm	510 kg

APS IVR X 5,5 KW-15 KW
- VARIABEL TOERENTAL
- VARIABLE DREHZAHL
- VITESSE VARIABLE



Model	Code	Power	Flow	Capacity	Pressure	Volume	Accessories	Sound	Control	Power	Dimensions	Weight
APS 7.5 IVR X	369407-IVR	5.5 kW / 7.5 hp	0,29 - 0,69 m³/min	290 - 690 L/min	6 - 10 bar	1		63 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	910 x 700 x 925 mm	200 kg
APS 10 IVR X	369410-IVR	7.5 kW / 10 hp	0,33 - 0,97 m³/min	330 - 970 L/min	6 - 10 bar	1		63 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	910 x 700 x 925 mm	200 kg
APS 15 IVR X	369415-IVR	11 kW / 15 hp	0,49 - 1,41 m³/min	490 - 1410 L/min	6 - 10 bar	1		63 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1120 x 820 x 1150 mm	320 kg
APS 20 IVR X	369420-IVR	15 kW / 20 hp	0,65 - 1,89 m³/min	650 - 1890 L/min	6 - 10 bar	1		63 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1120 x 820 x 1150 mm	320 kg

APS IVR X 18,5 KW-45 KW
- VARIABEL TOERENTAL
- VARIABLE DREHZAHL
- VITESSE VARIABLE



MAM CONTROLLER
Stel de gewenste parameters in. Door de mogelijkheid de parameters zeer nauwkeurig in te stellen kan de maximale efficiëntie van de machine worden bereikt. Zo wordt onnodig verspillen van energie vermeden en wordt er maximaal bespaard op energiekosten.

MAM-STEUERUNG
Produziert nur die wirklich benötigte Luft! Durch die genaue Einstellung kann die Maschine bei gleichbleibenden Druck den Volumenstrom selbstständig regeln. So wird nicht unnötig Luft erzeugt und spart Ihnen direkt unnötige Kosten.

CONTRÔLEUR MAM
Définissez les paramètres souhaités. L'efficacité maximale de la machine peut être obtenue par la possibilité de régler les paramètres de manière très précise. Cela évite un gaspillage inutile d'énergie et permet d'économiser au maximum les coûts énergétiques.

Model	Code	Power	Flow	Capacity	Pressure	Volume	Accessories	Sound	Control	Power	Dimensions	Weight
APS 25 IVR X	369425-IVR	18,5 kW / 25 hp	0,66 - 2,30 m³/min	660 - 2300 L/min	6 - 10 bar	1		66 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1300 x 880 x 1185 mm	430 kg
APS 30 IVR X	369430-IVR	22 kW / 30 hp	0,75 - 2,99 m³/min	750 - 2990 L/min	6 - 10 bar	1		66 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1300 x 880 x 1185 mm	430 kg
APS 40 IVR X	369440-IVR	30 kW / 40 hp	1,10 - 4,30 m³/min	1100 - 4300 L/min	6 - 10 bar	1		68 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1300 x 950 x 1360 mm	550 kg
APS 50 IVR X	369450-IVR	37 kW / 50 hp	1,58 - 5,50 m³/min	1580 - 5500 L/min	6 - 10 bar	1		70 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1470 x 1000 x 1370 mm	610 kg
APS 60 IVR X	369460-IVR	45 kW / 60 hp	1,34 - 6,42 m³/min	1340 - 6420 L/min	6 - 10 bar	1		70 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1470 x 1000 x 1370 mm	620 kg

APS IVR X 55 KW-90 KW
- VARIABEL TOERENTAL
- VARIABLE DREHZAHL
- À VITESSE VARIABLE



Model	Code	Power	Flow	Capacity	Pressure	Stages	Noise	Control	Power	Dimensions	Weight
APS 75 IVR X	369475-IVR	55 kW / 75 hp	2,70 - 8,71 m³/min	2700 - 8710 L/min	6 - 10 bar	1	75 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1772 x 1300 x 1578 mm	1240 kg
APS 100 IVR X	3694100-IVR	75 kW / 100 hp	2,54 - 11,44 m³/min	2540 - 11440 L/min	6 - 10 bar	1	75 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1772 x 1300 x 1578 mm	1250 kg
APS 120 IVR X	3694120-IVR	90 kW / 120 hp	3,54 - 13,18 m³/min	3540 - 13180 L/min	6 - 10 bar	1	75 dB(A)	MAM - 6080	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1772 x 1300 x 1578 mm	1270 kg

APS 2IVR X 22 KW-45 KW
- VARIABEL TOERENTAL
- VARIABLE DREHZAHL
- À VITESSE VARIABLE



Model	Code	Power	Flow	Capacity	Pressure	Stages	Noise	Control	Power	Dimensions	Weight
APS 30 2IVR X	369430-2IVR	22 kW / 30 hp	1,24 - 3,40 m³/min	1240 - 3400 L/min	6 - 10 bar	2	68 dB(A)	MAM - 6090	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1300 x 950 x 1460 mm	580 kg
APS 40 2IVR X	369440-2IVR	30 kW / 40 hp	1,85 - 4,70 m³/min	1850 - 4700 L/min	6 - 10 bar	2	70 dB(A)	MAM - 6090	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1350 x 1000 x 1520 mm	670 kg
APS 50 2IVR X	369450-2IVR	37 kW / 50 hp	1,89 - 5,90 m³/min	1890 - 5900 L/min	6 - 10 bar	2	70 dB(A)	MAM - 6090	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1450 x 1050 x 1518 mm	690 kg
APS 60 2IVR X	369460-2IVR	45 kW / 60 hp	3,01 - 7,71 m³/min	3010 - 7710 L/min	6 - 10 bar	2	75 dB(A)	MAM - 6090	400V / 50Hz / 3Ph / Inverter	1760 x 1300 x 1750 mm	1360 kg

SCHROEFCOMPRESSOREN APS BASIC SERIE

→ **EENVOUD EN EEN COMPACTE MAAT**

Deze serie bestaat uit modellen in 400 Volt uitvoering, gespreid over een vermogensbereik van 3 tot 20 PK. Eenvoudig te onderhouden. In de basisuitvoering zijn belangrijke zaken als laag geluidsniveau en betrouwbaarheid verankerd. De toepassing van efficiënte schroefblokken zorgt voor hoge luchtopbrengsten.

→ **DE BELANGRIJKSTE VOORDELEN VAN DE APS BASIC SERIE:**

- Compact model
- Gemakkelijk te bedienen en eenvoudig informatie aflezen van de parameters
- Minimaal geluidsniveau van 61 - 69 dB (A)
- Laag trillingsniveau
- Breed assortiment variërend van 240 l/min tot 1860 l/min.
- Verkrijgbaar in 8, 10 en 13 bar uitvoering.

SCHRAUBENCOMPRESSOREN APS BASIC SERIE

→ **EINFACH ZU BEDIENEN UND KOMPACTE GRÖSSE**

Die APS Basic Serie besteht aus Modellen in 400 Volt Ausführung und einer Leistungsspanne von 3 bis 20 PS. Die Kompressoren sind einfach zu bedienen und warten, sowie zuverlässig und leise im Betrieb. Der Einsatz von effizienten Schraubenblöcken sorgt für eine hohe Ansaugleistung der Schraubenkompressoren.

→ **VORTEILE DER APS BASIC SERIE:**

- Kompaktes, verbessertes Design
- Einfach zu bedienen mit einfach gestalteter Bedienungseinheit
- Geräuscharm 61 - 69 dB(A)
- Schwingungsgedämpft
- 240 l/min – 1860 l/min Leistung
- 8, 10 und 13 bar Ausführungen.

COMPRESSEURS À VIS SÉRIE APS BASIC

→ **CONSTRUCTION SIMPLIFIÉE ET COMPACTE**

Cette série est composée de modèles version 400 Volt, couvrant une plage de 3 à 20cv. Entretien facile et simplifié. Élémentaire mais efficace : le bas niveau sonore et la fiabilité persistente. Les blocs à vis à grand débit se portent garants d'un rendement élevé.

→ **LES PRINCIPAUX AVANTAGES DE LA SÉRIE APS BASIC:**

- Encombrement restreint
- Opération simplifiée et affichage clair des paramètres.
- Niveau sonore minimal de 61 - 69 dB (A)
- Faible niveau de vibrations
- Grand assortiment de 240 l/min à 1750 l/min.
- Livrables en versions 8, 10 et 13 bar.



OLIEPEILGLAS

Duidelijk zichtbaar oliekijkglas en makkelijk bereikbare componenten (luchtfilter, oliefilter en separatorfilter). Eenvoudig aftappen en vullen van de separatortank.

ÖLSTANDSANZEIGE

Gut zugängliche Ölstandsanzeige und Komponente (Luftfilter, Öltank, Öl- und Luftseparator). Leichtes entleeren und befüllen des Öltanks, sowie lange Wartungsintervalle.

VOYANT DE NIVEAU D'HUILE

Intervalles d'entretien prolongés, indicateur de niveau externe. Accès rapide au filtre d'huile, au carter, au séparateur eau/huile, ainsi qu'à l'orifice de remplissage et au bouchon de vidange.

EEN GEBRUIKSVRIENDELIJK BEDIENINGSPANEEL

Alle benodigde informatie op één plek beschikbaar.

EINFACH GESTALTETE BEDIENUNGSEINHEIT

Alle benötigten Informationen auf einen Blick.

TABLEAU DE COMMANDES AGRÉABLE À L'EMPLOI

Toute l'information nécessaire disponible sur un seul et unique endroit.

Noodstopschakelaar

Not-Aus-Schalter

Interrupteur d'arrêt d'urgence

Veiligheidsventiel

Sicherheitsventil

Soupape de sécurité



COMPRESSOR VERMOGEN T/M 15 KW

De meest geavanceerde technologieën op het gebied van design, motor en de olietank, en hoogwaardige afdichtingen en lagers.

KOMPRESSOREN MIT EINER LEISTUNG VON BIS ZU 15 KW

Modernste Technologien in den Bereichen Design, Motor und Öltank, sowie hochwertige Dichtungen und Lager.

COMPRESSEUR PUISSANCE JUSQU'À 15 KW INCLUS

Les technologies les plus avancées dans le domaine du design, du moteur et de carter, ainsi que bourrages et roulements de haute qualité.

KOELDROGER

Dit type compressor met droger is uiterst compact ontworpen en is eenvoudig te installeren voor doeleinden die droge lucht vereisen.

TROCKNER

Kompakt entworfen mit neuester Kältetechnik.

SÉCHEUR

Ce type de combinaison compresseur/sécheur est très compact. Il est avantageux et s'installe facilement dans un endroit où de l'air sec est indispensable.

Luchtfilter

Saugfilter

Filtre d'aspiration

Koelventilator

Lüfter

Ventilateur de refroidissement

PERSLUCHT TANK

200 of 500 liter

DRUCKLUFTKESSEL

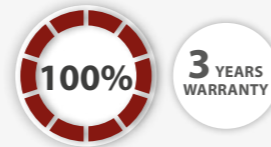
200, Oder 500 liter

CUVE

200, 270 ou 500 litres



SCHROEFCOMPRESSOREN APS BASIC SERIE
SCHRAUBENCOMPRESSOREN APS BASIC SERIE
COMPRESSEURS À VIS APS SERIE BASIC



ADVIES BEKABELING EN AFZEKEREN

EMPFEHLUNG ZU VERKABELUNG UND ABSICHERUNG

CONSEILS DE CÂBLAGE ET DE MISE HORS TENSION

Machine / Maschine	Kabel / Câble	Stekker / Stecker / Brancher	Afzekeren / Sicherung / Éteindre
2,2 kW	4 x 2,5 mm ²	32 A	C16
3 kW			C20
4 kW			C20
5,5 kW			C20
7,5 kW	4 x 6 mm ²	63 A	C32
11 kW			D40
15 kW			D50
18,5 kW	4 x 20 mm ²	Werkschakelaar / Hauptschalter / Interrupteur de travail	D63
22 kW	4 x 25 mm ²	Werkschakelaar / Hauptschalter / Interrupteur de travail	D63
26 kW			D80
30 kW			D80
37 kW			D80
			D100

Icon	Model	Flow	Pressure	Power	Capacity	Voltage	Refrigerant	Control	Noise	Power	Dimensions	Weight
	APS 3 BASIC										620 x 605 x 920 mm	99 kg
	APS 3 BASIC COMBI	240 L/min	10 bar	3 hp / 2,2 kW	200 L			Start / Stop	61 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1420 x 575 x 1255 mm	155 kg
	APS 3 BASIC COMBI DRY				200 L	230V / 50 Hz / 1	R134a				1420 x 575 x 1255 mm	187 kg
	APS 4 BASIC										620 x 605 x 920 mm	103 kg
	APS 4 BASIC COMBI	320 L/min	10 bar	4 hp / 3 kW	200 L			Start / Stop	61 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1420 x 575 x 1255 mm	157 kg
	APS 4 BASIC COMBI DRY				200 L	230V / 50 Hz / 1	R134a				1420 x 575 x 1255 mm	191 kg
	APS 5,5 BASIC										620 x 605 x 920 mm	105 kg
	APS 5,5 BASIC COMBI	470 L/min	10 bar	5,5 hp / 4 kW	200 L			Start / Stop	62 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1420 x 575 x 1255 mm	159 kg
	APS 5,5 BASIC COMBI DRY				200 L	230V / 50 Hz / 1	R134a				1420 x 575 x 1255 mm	193 kg
	APS 7,5 BASIC										620 x 605 x 920 mm	110 kg
	APS 7,5 BASIC COMBI	600 L/min	10 bar	7,5 hp / 5,5 kW	200 L			Start / Stop	64 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1420 x 575 x 1255 mm	164 kg
	APS 7,5 BASIC COMBI DRY				200 L	230V / 50 Hz / 1	R134a				1420 x 575 x 1255 mm	198 kg
					500 L						1950 x 720 x 1468 mm	257 kg
	APS 7,5 BASIC	364807-8	846 L/min	8 bar							850 x 720 x 980 mm	160 kg
		364807	690 L/min	10 bar								
	APS 7,5 BASIC COMBI	364907-8	846 L/min	8 bar	500 L			ES 4000 BASIC control panel	64 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1950 x 720 x 1468 mm	257 kg
		364907	690 L/min	10 bar								
	APS 7,5 BASIC COMBI DRY	364957-8	846 L/min	8 bar	500 L	230V / 50 Hz / 1	R134a				1950 x 720 x 1468 mm	292 kg
		364957	690 L/min	10 bar								
	APS 10 BASIC	364808-8	1140 L/min	8 bar							850 x 720 x 980 mm	170 kg
		364808	996 L/min	10 bar								
		364808-13	780 L/min	13 bar								
	APS 10 BASIC COMBI	364858-8	1140 L/min	8 bar	500 L			ES 4000 BASIC control panel	66 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1950 x 720 x 1468 mm	267 kg
		364858	996 L/min	10 bar								
		364858-13	780 L/min	13 bar								
	APS 10 BASIC COMBI DRY	364958-8	1140 L/min	8 bar	500 L	230V / 50 Hz / 1	R134a				1950 x 720 x 1468 mm	300 kg
		364958	996 L/min	10 bar								
		364958-13	780 L/min	13 bar								
	APS 15 BASIC	364809-8	1620 L/min	8 bar							850 x 720 x 980 mm	185 kg
		364809	1416 L/min	10 bar								
		364809-13	1152 L/min	13 bar								
		364859-8	1620 L/min	8 bar								
	APS 15 BASIC COMBI	364859	1416 L/min	10 bar	500 L			ES 4000 BASIC control panel	68 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1950 x 720 x 1468 mm	282 kg
		364859-13	1152 L/min	13 bar								
		364959-8	1620 L/min	8 bar								
	APS 15 BASIC COMBI DRY	364959	1416 L/min	10 bar	500 L	230V / 50 Hz / 1	R134a				1950 x 720 x 1468 mm	315 kg
		364959-13	1152 L/min	13 bar								
	APS 20 BASIC	364810-8	1860 L/min	8 bar							850 x 720 x 980 mm	200 kg
		364810	1680 L/min	10 bar								
		364810-13	1332 L/min	13 bar								
	APS 20 BASIC COMBI	364860-8	1860 L/min	8 bar	500 L			ES 4000 BASIC control panel	69 dB(A)	400V / 50 Hz / 3 YΔ	1950 x 720 x 1468 mm	297 kg
		364860	1680 L/min	10 bar								
		364860-13	1332 L/min	13 bar								
	APS 20 BASIC COMBI DRY	364960-8	1860 L/min	8 bar	500 L	230V / 50 Hz / 1	R134a				1950 x 720 x 1468 mm	330 kg
		364960	1680 L/min	10 bar								
		364960-13	1332 L/min	13 bar								

SCHROEFCOMPRESSOREN APS / APS-D SERIE

→ MUISSTIL EN MET ZÉÉR HOGE LUCHTOPBRENGST

De Airpress schroefcompressoren zijn voorbereid om te worden aangesloten op een gebouw beheersingssysteem en zijn uitgerust met een weektimer. De warmteafgifte kan door het plaatsen van een afvoerkanal eenvoudig gerealiseerd worden. Standaard is de schroefcompressor uitgerust met een volautomatische ES3000 regeling, elektronische nalooprelais, storings- en onderhoudsindicatiesysteem, bedrijfsurenteller en diverse controlelampen. Tijdens het in bedrijf zijn van de machine wordt de temperatuur en de druk weergegeven in het display.

SCHRAUBENCOMPRESSOREN APS / APS-D SERIE

→ SEHR LEISE UND LEISTUNGSSTARK

Die Airpress-Schraubenkompressoren sind für den Anschluss an eine Gebäudeleittechnik und eine Zeit-SPS vorbereitet. Die Wärmeabgabe kann über einen Airpress-Abluftkanal problemlos zur Raumheizung genutzt werden. Die Schraubenkompressoren sind serienmäßig mit vollautomatischer Steuerung, elektronischem Überlaufrelais, Störungs- und Wartungsanzeige, Manometer, Betriebsstundenzähler und verschiedenen Kontrollleuchten ausgestattet.

COMPRESSEURS À VIS SÉRIE APS / APS-D

→ PARTICULIÈREMENT SILENCIEUX – GRAND RENDEMENT

Les compresseurs à vis Airpress sont prêts d'être branché à un système de gestion plc. La chaleur libérée peut être récupérée pour chauffer un bâtiment. Ils sont équipé d'un système de réglage automatique, d'un relais électronique, d'un indicateur de défaillance et d'entretien, d'un manomètre, d'un compteur horaire et de différents voyants lumineux.



MET ES 3000 ENERGY SAVER

Dit controlesysteem regelt alle processen gerelateerd aan het gebruik van de compressor:

- Voert functie controles uit
- Levert informatie over eventuele afwijkingen en onregelmatigheden
- Stopt de machine in noodgevallen
- Zorgt voor de meest intelligente instelling om de vrijlooptijd zo efficiënt mogelijk in te stellen

MIT ES 3000 ENERGIESPARSYSTEM

Diese Steuerung regelt alle Prozesse rund um den Einsatz des Kompressors:

- Durchführung der Funktionsprüfung
- Auskunft über Abweichungen und Unregelmäßigkeiten
- Stoppen der Maschine im Notfall
- Intelligente Einstellmöglichkeiten für eine effiziente Leerlaufzeit

AVEC SYSTÈME D'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE ES 3000

Ce contrôle régule tous les processus liés à l'utilisation du compresseur:

- Réalisation du test fonctionnel
- Informations sur les écarts et irrégularités
- Arrêt de la machine en cas d'urgence
- Options de réglage intelligentes pour un temps d'inactivité efficace

1

MAKKELIJK TE ONDERHOUDEN

Goede bereikbaarheid van alle onderdelen, zoals snaren, olie- en luchtfilters en een externe indicator voor het oliepeil, zorgen voor snel en eenvoudig onderhoud. De lange onderhoudsintervallen maken het gebruik nog efficiënter en voordeliger.

EINFACHE WARTUNG

Alle Komponenten wie Keilriemen, Ölfilter, Luftfilter und Ölmesstab sind für eine einfache Wartung leicht zugänglich. Die langen Wartungsintervalle machen den Betrieb noch effizienter und wirtschaftlicher.

FACILE À ENTRETENIR

Bonne accessibilité de tous les composants, tels que courroies, filtres d'huile et d'air et au voyant du niveau d'huile, ce qui rend l'entretien rapide et simplifié. Les longues intervalles d'entretien rendent ces compresseurs encore plus efficaces et avantageux.

2

GEBRUIKSKLAAR MET SCHONE EN DROGE LUCHT

Airpress schroefcompressoren zijn uitgerust met efficiënte drogers die in de meeste situaties voor droge lucht zorgen. Deze compressoren hebben ook een nauwkeurig systeem van filters die de lucht zuiveren van vloeistoffen en stofdeeltjes tot 0,1 micron. Resultaat: een droge en schone lucht welke geschikt is voor de meeste industriële toepassingen.

GEBRAUCHSFERTIG MIT SAUBERER UND TROCKENER LUFT

Airpress-Schraubenkompressoren sind mit effizienten Trocknern ausgestattet, die in jeder Situation für trockene Luft sorgen. Diese Kompressoren haben zusätzlich ein präzises Filtersystem, das die Luft von Flüssigkeiten und Staubpartikeln bis zu 0,1 Mikron reinigen kann. Das Ergebnis ist eine trockene und saubere Luft, die für die meisten industriellen Anwendungen geeignet ist.

DE L'AIR PUR ET SEC PRÊT À L'EMPLOI

Les compresseurs à vis Airpress sont équipés d'un sécheur performant. Ils disposent également d'un système de filtrage qui ne laisse passer que les particules de moins de 0,1 microns. Résultat: de l'air sec et pur comme l'exige la plupart des applications industrielles.

3

- 4 Noodstopschakelaar
Not-Aus-Schalter
Interrupteur d'arrêt d'urgence

4

- 5 Riemoverbrenging
Riementrieb
Système poulies-courroie

5

DE NIEUWE GENERATIE SCHROEFBLOKKEN

De nieuwe generatie schroefblokken zorgt voor de beste prestaties. Verbeterd ontwerp en betrouwbaarheid gegarandeerd door de fabrikant, die jaarlijks 25.000 van dergelijke blokken per jaar produceert.

DIE NEUE GENERATION SCHRAUBENCOMPRESSOREN

Die neue Generation von Schraubenblöcken sorgt durch eine verbesserte Konstruktion und Zuverlässigkeit durch den Hersteller für beste Leistung.

LA NOUVELLE GÉNÉRATION DE BLOCS À VIS

La nouvelle génération de blocs à vis livre de meilleures performances. Conception améliorée et fiabilité garantie par le fabricant, producteur annuel de 25.000 de ces blocs.

1

2

3

4

5

6

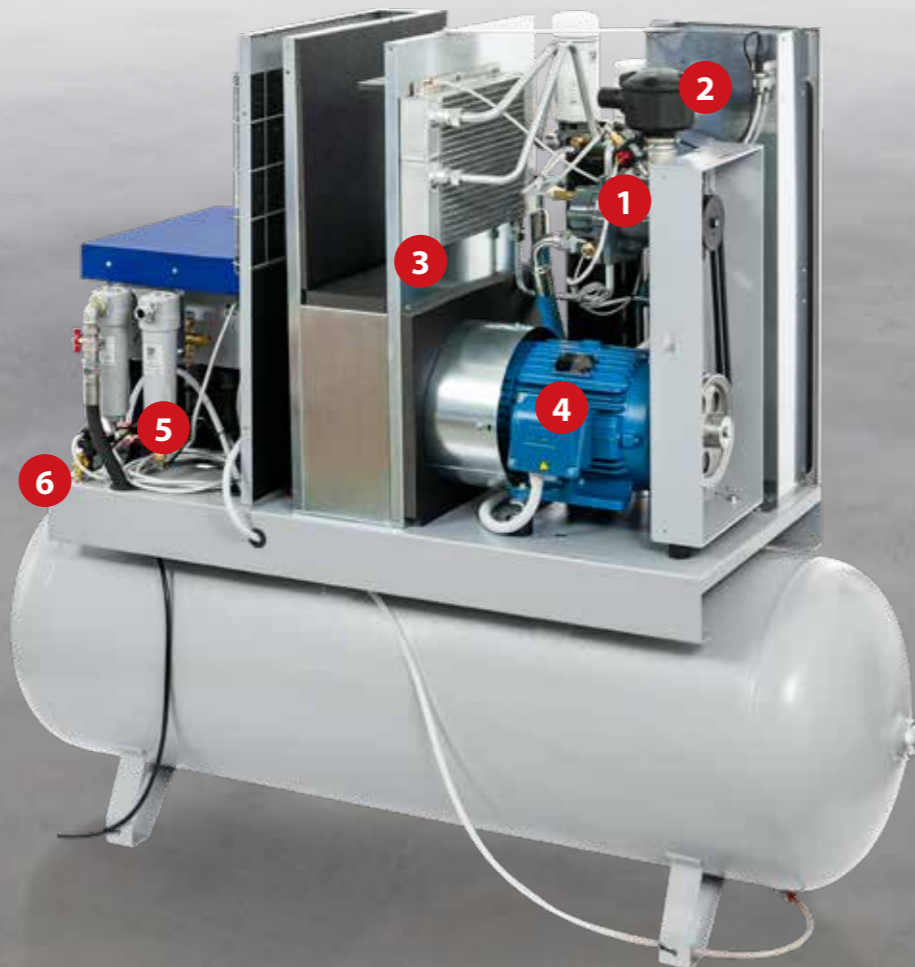
Luchtfilter
Saugluftfilter
Filtre à air d'aspiration

Oliekoeler
Ölkühler
Refroidisseur d'huile

Industriële elektrische motor
Industrieller Elektromotor
Moteur électrique industriel

Voorfilter en fijnfilter
Vorfilter und Feinfilter
Préfiltre et filtre fin

Automatische condens aftap
Automatischer Kondensatablass
Purge automatique de condensat



SCHROEFCOMPRESSOREN APS-D SERIE
SCHRAUBENCOMPRESSOREN APS-D SERIE
COMPRESSEURS À VIS SÉRIE APS-D

100%
3 YEARS WARRANTY



													
APS 10-D	36410-D-8	1153 L/min	8 bar						ES 3000 control panel	64 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1000 x 650 x 1045 mm	215 kg
	36410-D	1000 L/min	10 bar	10 hp / 7,5 kW	-	-	-						
	36410-D-13	810 L/min	13 bar										
APS 15-D	36415-D-8	1665 L/min	8 bar						ES 3000 control panel	63 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1000 x 650 x 1045 mm	230 kg
	36415-D	1435 L/min	10 bar	15 hp / 11 kW	-	-	-						
	36415-D-13	1210 L/min	13 bar										
APS 20-D	36420-D-8	2000 L/min	8 bar						ES 3000 control panel	65 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1000 x 650 x 1045 mm	235 kg
	36420-D	1790 L/min	10 bar	20 hp / 15 kW	-	-	-						
	36420-D-13	1480 L/min	13 bar										
APS-D 7,5 COMBI DRY	36211-8	820 L/min	8 bar	7,5 hp / 5,5 kW	500 L	230V / 50 Hz / 1	R134a	ES 3000 control panel	64 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1750 x 650 x 1750 mm	370 kg	
	36211	670 L/min	10 bar										
APS-D 10 COMBI DRY	36212-D-8	1153 L/min	8 bar					ES 3000 control panel	64 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1750 x 650 x 1750 mm	390 kg	
	36212	1000 L/min	10 bar	10 hp / 7,5 kW	500 L	230V / 50 Hz / 1	R134a						
	36212-D-13	810 L/min	13 bar										
APS-D 15 COMBI DRY	36213-D-8	1665 L/min	8 bar					ES 3000 control panel	63 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1750 x 650 x 1750 mm	405 kg	
	36213	1435 L/min	10 bar	15 hp / 11 kW	500 L	230V / 50 Hz / 1	R134a						
	36213-D-13	1210 L/min	13 bar										
APS-D 20 COMBI DRY	36214-D-8	2000 L/min	8 bar					ES 3000 control panel	65 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1750 x 650 x 1750 mm	410 kg	
	36214	1790 L/min	10 bar	20 hp / 15 kW	500 L	230V / 50 Hz / 1	R134a						
	36214-D-13	1480 L/min	13 bar										

SCHROEFCOMPRESSOREN APS DIRECT AANGEDREVEN

→ Uw bedrijf is afhankelijk van perslucht waardoor de keuze voor een juiste compressor van groot belang is. Wanneer u kiest voor de direct aangedreven APS-DD en APS-BD serie van Airpress, kiest u voor een zeer efficiënte en variabele compressor, een keus waar u geen spijt van krijgt. De combinatie van efficiëntie en veel capaciteit maakt het verschil. De direct aangedreven DD en BD serie is zo ontworpen dat de energiebesparing bij variabel toeren machines kan oplopen tot 35%.

SCHRAUBENCOMPRESSOREN APS DIREKT ANGETRIEBEN

→ Bei der Verwendung von Druckluft ist die Wahl des richtigen Kompressors entscheidend. Die direkt angetriebenen APD-DD und APS-BD Reihen stechen mit einer besonders hohen Effizienz und Kapazität hervor. Dies neuen direkt angetriebenen Reihen wurden so konzipiert, dass sie bis zu 35 % Energie und 25 % Wartung einsparen können.

COMPRESSEURS À VIS APS TRANSMISSION DIRECTE

→ Lorsque votre entreprise dépend d'air comprimé, le choix d'un bon compresseur est de la plus grande importance. En choisissant un compresseur à transmission directe de la série APS-DD et APS-BD, vous avez choisi un compresseur efficace et variable, un choix que vous ne regretterez pas. La combinaison efficacité et capacité fait la différence. La nouvelle série à transmission directe économise jusque 35% de frais d'énergie et 25% de frais d'entretien.



MET ES 4000 ADVANCED + MULTILOGIC

Dit controlesysteem regelt alle processen gerelateerd aan het gebruik van de compressor:

- Het voert functie controles uit
- Het levert informatie over eventuele afwijkingen en onregelmatigheden
- Het stopt de machine in noodgevallen
- Het zorgt voor de meest intelligente instelling om de vrijlooptijd zo efficiënt mogelijk in te stellen
- Met kleuren display

MIT ES 4000 ADVANCED + MULTILOGIC

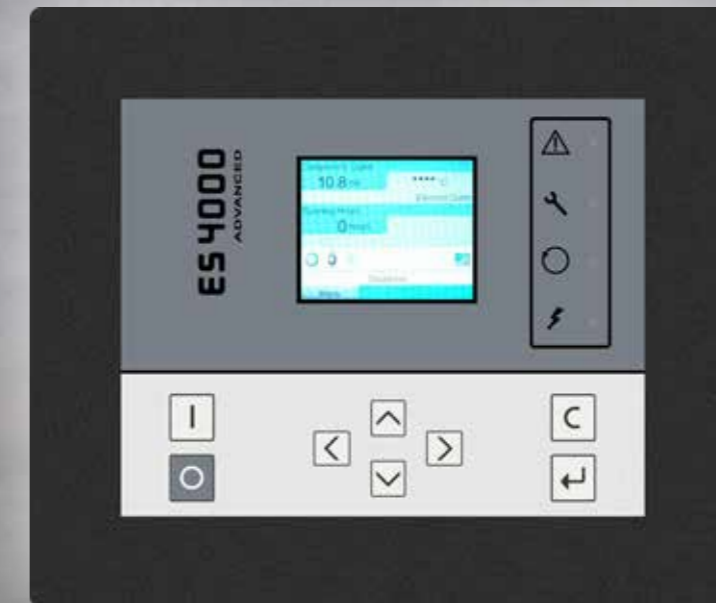
Das Kontrollsystem regelt alle Anwendungen rund um den Kompressor:

- Führt Funktionskontrollen aus
- Informiert bei Unregelmäßigkeiten oder Abweichungen
- Schaltet die Maschine in Notfällen ab
- Intelligente Einstellmöglichkeiten für eine effiziente Leerlaufzeit

AVEC ÉCRAN COULEUR ES 4000 ADVANCED + MULTILOGIC

Ce système de contrôle commande tous les processus propres à l'utilisation du compresseur:

- Il effectue le contrôle des fonctions
- Il fournit les informations concernant d'éventuelles anomalies ou irrégularités
- Il arrête la machine en cas d'urgence
- Il choisit la mise au point la plus intelligente pour choisir les périodes de rotation à vide



SCHROEFCOMPRESSOREN APS DIRECT AANGEDREVEN
SCHRAUBENCOMPRESSOREN APS DIREKT ANGETRIEBEN
COMPRESSEURS À VIS APS TRANSMISSION DIRECTE



Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon
AP510DD IVR	36410-DD											
AP510DD IVR COMBI DRY	36212-DD	270 - 1225 L/min	5,5 - 13 bar	10 hp / 7,5 kW	500 L	230V / 50 Hz / 1	C55*	ES 4000 control panel	62 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1935 x 655 x 1680 mm	427 kg
AP515DD IVR	36415-DD											
AP515DD IVR COMBI DRY	36213-DD	265 - 1823 L/min	5,5 - 13 bar	15 hp / 11 kW	500 L	230V / 50 Hz / 1	C55*	ES 4000 control panel	64 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1935 x 655 x 1680 mm	445 kg
AP520DD IVR	36420-DD											
AP520DD IVR COMBI DRY	36214-DD	258 - 2217 L/min	5,5 - 13 bar	20 hp / 15 kW	500 L	230V / 50 Hz / 1	C55*	ES 4000 control panel	65 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1935 x 655 x 1680 mm	465 kg
AP530BD	36430-BD-7,5	3870 L/min	7,5 bar	30 hp / 22 kW			C80	ES 4000 control panel	68 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1320 x 830 x 1555 mm	445 kg
	36430-BD-8	3650 L/min	8 bar									
	36430-BD	3320 L/min	10 bar									
	36430-BD-13	2870 L/min	13 bar									
AP530BD DRY	36430-BDX-7,5	3870 L/min	7,5 bar				C80	ES 4000 control panel	68 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1810 x 830 x 1555 mm	520 kg
	36430-BDX-8	3650 L/min	8 bar									
	36430-BDX	3320 L/min	10 bar									
	36430-BDX-13	2870 L/min	13 bar									
AP535BD	36435-BD-7,5	4520 L/min	7,5 bar				C80	ES 4000 control panel	69 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1320 x 830 x 1555 mm	460 kg
	36435-BD-8	4300 L/min	8 bar									
	36435-BD	3935 L/min	10 bar									
AP535BD DRY	36435-BDX-7,5	4520 L/min	7,5 bar	35 hp / 26 kW			C80	ES 4000 control panel	69 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1810 x 830 x 1555 mm	535 kg
	36435-BDX-8	4300 L/min	8 bar									
	36435-BDX	3935 L/min	10 bar									
	36435-BDX-13	3420 L/min	13 bar									
AP540BD	36440-BD-7,5	5470 L/min	7,5 bar	40 hp / 30 kW			C80	ES 4000 control panel	70 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1320 x 830 x 1555 mm	560 kg
	36440-BD-8	5000 L/min	8 bar									
	36440-BD	4585 L/min	10 bar									
	36440-BD-13	4000 L/min	13 bar									
AP540BD DRY	36440-BDX-7,5	5470 L/min	7,5 bar				C80	ES 4000 control panel	70 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1810 x 830 x 1555 mm	681 kg
	36440-BDX-8	5000 L/min	8 bar									
	36440-BDX	4585 L/min	10 bar									
	36440-BDX-13	4000 L/min	13 bar									
AP550BD	36450-BD-7,5	6120 L/min	7,5 bar	50 hp / 37 kW			C80	ES 4000 control panel	71 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1320 x 830 x 1555 mm	623 kg
	36450-BD-8	5650 L/min	8 bar									
	36450-BD	5070 L/min	10 bar									
	36450-BD-13	4585 L/min	13 bar									
AP550BD DRY	36450-BDX-7,5	6120 L/min	7,5 bar				C80	ES 4000 control panel	71 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1810 x 830 x 1555 mm	744 kg
	36450-BDX-8	5650 L/min	8 bar									
	36450-BDX	5070 L/min	10 bar									
	36450-BDX-13	4585 L/min	13 bar									
AP530BD IVR	36430-BD-IVR	767 - 4050 L/min	5,5 - 13 bar	30 hp / 22 kW			C80	ES 4000 control panel	68 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1320 x 830 x 1555 mm	434 kg
AP530BD IVR DRY	36430-BDX-IVR					230V / 50 Hz / 1					1810 x 830 x 1555 mm	503 kg
AP535BD IVR	36435-BD-IVR	767 - 4620 L/min	5,5 - 13 bar	35 hp / 26 kW			C80	ES 4000 control panel	69 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1320 x 830 x 1555 mm	444 kg
AP535BD IVR DRY	36435-BDX-IVR					230V / 50 Hz / 1					1810 x 830 x 1555 mm	513 kg
AP540BD IVR	36440-BD-IVR	1000 - 5450 L/min	5,5 - 13 bar	40 hp / 30 kW			C80	ES 4000 control panel	70 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1320 x 830 x 1555 mm	492 kg
AP540BD IVR DRY	36440-BDX-IVR					230V / 50 Hz / 1					1810 x 830 x 1555 mm	607 kg
AP550BD IVR	36450-BD-IVR	1070 - 6000 L/min	5,5 - 13 bar	50 hp / 37 kW			C80	ES 4000 control panel	71 dB(A)	400V / 50 Hz / 3	1320 x 830 x 1555 mm	514 kg
AP550BD IVR DRY	36450-BDX-IVR					230V / 50 Hz / 1					1810 x 830 x 1555 mm	629 kg

OLIE

- **Vertrouw** op de olie van Airpress. Door jaren ervaring ontwikkeld en bewezen. Voor het onderhoud of voor het bijvullen van uw compressor / persluchtgereedschap.
- Schroefcompressorolie van Airpress heeft zich vele jaren bewezen.
 - Zeer temperatuurstabiel
 - Lange levensduur
 - Gegarandeerd een duurzame smering zonder te schuimen
- Zuigercompressorolie van Airpress heeft een lange levensduur en wordt af fabriek in onze machines geleverd. Hierdoor wordt er niet op het onderhoud van uw compressor bespaart.
 - Betrouwbare bescherming ook bij hoge temperaturen
 - Zeer snelle smerwerking direct na start
- Vertrouw ook op onze olie voor pneumatische gereedschappen. Hierdoor gaan persluchtgereedschappen veel langer mee.
 - Goede kruipende werking
 - Klontert niet
 - Gereduceerde slijtage

ÖL

- **Aus** langjähriger Erfahrung entwickelt und tausendfach bewährt. Egal ob Öl zur Wartung oder zum auffüllen gebraucht wird. Vertrauen Sie Schmierstoffen von Airpress.
- Schraubenkompressoröl von Airpress hat sich viele Jahre lang bewährt.
 - sehr temperaturstabil
 - langlebig
 - garantiert eine durchgehende Schmierung ohne zu schäumen
 - Erstraffinat
- Kolbenkompressoröl ist langlebig und wird als original in unseren Maschinen verwendet. Daher verzichten Sie nicht auf das original zur Wartung von Ihrem Kompressor.
 - zuverlässiger Schutz auch bei tiefen Temperaturen
 - sehr schnelle Schmierwirkung schon ab dem Start
- Gut gewartetes Druckluftwerkzeug hält viel länger. Vertrauen Sie auf unser Öl für pneumatische Geräte.
 - äußerst Kriechfähig
 - verharzt nicht
 - verringert den Verschleiß

HUILE

- **Ayez** confiance en l'huile Airpress. Mûrie après de longues années, comme il a été prouvé. Pour l'entretien de votre compresseur et/ou outillage pneumatique.
- L'huile de compresseur à vis a fait ses preuves depuis des années.
 - Température très stable
 - Grande durée de vie
 - Lubrification durable et garantie sans moussage
- L'huile pour compresseurs à piston possède une grande longévité. À la sortie de l'usine, nos compresseurs contiennent notre huile.
 - Ainsi, nous n'avons pas épargné sur l'entretien
 - Protection fiable, même par hautes températures
 - Lubrification immédiate après démarrage
- Ayez également confiance en notre huile pour outillage pneumatique. Longévité accrue.
 - Bonne pénétration
 - Ne coagule pas
 - Usure limitée

OLIE ÖL HUILE



12491 / 12494

• DIN 51506 • ISO 6743 • VBL • VDL • L-DAA 100 • ISO VG 100

14902

• SG/CD 10W30

D3849-1 / D3859-1 / D3859-5

Foodgrade-olie voor gebruik in de voedingsmiddelenindustrie

Foodgrade Öl für den Einsatz in der Lebensmittelindustrie

Huile de qualité alimentaire destinée à l'industrie alimentaire

Olie voor zuigercompressoren Öl für Kolbenkompressoren Huile pour compresseurs à piston		12491 12494	0,6 L 1 L
Pneumatische olie Öl für pneumatik Geräte Huile pneumatique		13002	0,6 L
Schroefcompressorolie Öl für Schraubenkompressoren Huile pour compresseurs à vis		36488-P	5 L
Foodgrade olie voor zuigercompressoren Foodgrade Öl für Kolbenkompressoren Huile de qualité alimentaire pour compresseurs à piston		D3849-1	1 L
Foodgrade schroefcompressorolie Foodgrade Öl für Schraubenkompressoren Huile de compresseur à vis de qualité alimentaire		D3859-1 D3859-5	1 L 5 L

STAANDE PERSLUCHTKETELS

- ➔ Voor de opslag van de perslucht, biedt Airpress een breed scala aan ketels. De maximum druk kan 11 bar en 16 bar zijn. Alle ketels voldoen aan de strenge Europese normen en worden geleverd met de benodigde certificeringen.
- ➔ Afhankelijk van de toepassing zijn er diverse uitvoeringen mogelijk:
 - Gegalvaniseerd of gepoedercoat
 - Volumes van 200 tot 3000 liter
 - Overige maten op aanvraag

DRUCKLUFTKESSEL VERTIKAL

- ➔ Für die Speicherung von Druckluft bietet Airpress eine breite Palette von Kesseln an. Diese sind in 11 bis 16 bar erhältlich.
- ➔ Alle Kessel sind CE-geprüft und Regelwerk AD2000 gefertigt. Je nach Anwendung sind verschiedene Ausführungen möglich:
 - Vertikal, lackiert oder verzinkt
 - Das Volumen kann von 200l bis 3000l variieren
 - Andere Größen auf Anfrage.

CUVES VERTICALES

- ➔ Pour le stockage de votre air comprimé, Airpress vous propose une gamme étendue de cuves. Celles-ci sont livrables pour une pression de 11 à 16 bar, toutes homologuées CE et accompagnées d'un certificat.
- ➔ Il existe de différentes exécutions en fonction de l'application:
 - Lacquées, galvanisées sur demande
 - Volumes entre 200l et 3000l inclus
 - Autres contenus sur demande



STAANDE PERSLUCHTKETELS DRUCKLUFTKESSEL VERTIKAL CUVES VERTICALES



APPENDAGESET ZUBEHÖRSET ENSEMBLE D'ACCESSOIRES



Icon	Icon
200 L 11 bar	379200
300 L 11 bar	379300
300 L 16 bar	37930016
500 L 11 bar	379500
500 L 16 bar	37950016
900 L 11 bar	379900
1000 L 11 bar	379100011
1000 L 16 bar	379100016
2000 L 11 bar	3792000
200 L 11 bar	36094-APP
270 L 11 bar	37996

HOGEDRUK PERSLUCHTSLANG HOCHDRUCKVERBINDUNGSLEITUNG TUYAU DE RACCORDEMENT HAUTE PRESSION



Icon	Icon	Icon	Icon
1/2"	36385	1m	160 bar
	36385-1.5	1,5m	
	36385-2	2m	
3/4"	36383	1m	105 bar
	36383-1.5	1,5m	
	36383-2	2m	
1"	36381	1m	88 bar
	36381-1.5	1,5m	
	36381-2	2m	

KOELDROGERS APX SERIE

→ Deze modellen hebben een elektronisch regelsysteem die het drukdauwpunt controleerd. Met een volautomatische condensaftap.

ADSORPTIEDROGERS ADS SERIE

→ De ADS - Serie is leverbaar met een drukdauwpunt van -25 celcius tot -70 graden celcius. Deze zijn ontworpen voor continu afscheiding van vocht uit de perslucht waardoor het drukdauwpunt wordt verlaagd. In tegenstelling tot conventionele adsorptiedrogers is de Airpress ADS-Serie energiebesparend door gebruik te maken van een dauwpuntsensor (optioneel).

KÄLTETROCKNER APX SERIE

→ Diese Modelle verfügen über eine elektronische Steuerung, die den Taupunkt regelt. Mit vollautomatischem Kondensatablass.

ADSORPTIONSTROCKER ADS SERIE

→ Die ADS - Serie ist mit einem Drucktaupunkt von -25 Grad Celsius bis -70 Grad Celsius erhältlich. Diese sind so konzipiert, dass sie die Feuchtigkeit kontinuierlich von der Druckluft trennen und so den Drucktaupunkt reduzieren.

SÉCHEURS SÉRIE APX

→ Ces modèles sont équipés d'un système de réglage électronique à double capteur qui enregistrent le point de rosée et la pression du condensat.

SÉCHEURS D'ADSORPTION SÉRIE ADS

→ Les sécheurs d'adsorption ADS sont conçus pour une purge constante de l'humidité dans l'air comprimé, faisant baisser ainsi le point de rosée.



KOELDROGERS APX SERIE TROCKNER APX SERIE SÉCHEURS SERIE APX

2 YEARS
WARRANTY



APX-6	390006	600 L/min						19 kg
APX-9	390009	850 L/min	3 °C	R134a	3/4"	230V / 50 Hz / 1	350 x 500 x 450 mm	20 kg
APX-12	390012	1200 L/min						25 kg
APX-18	390018	1800 L/min						27 kg
APX-24	390024	2350 L/min	3 °C	R404a	1"	230V / 50 Hz / 1	370 x 500 x 764 mm	44 kg
APX-30	390030	3000 L/min						
APX-36	390036	3600 L/min						53 kg
APX-41	390041	4100 L/min	3 °C	R404a	1 1/2"	230V / 50 Hz / 1	460 x 560 x 789 mm	60 kg
APX-52	390052	5200 L/min						65 kg
APX-65	390065	6500 L/min	3 °C	R404a	1 1/2"	230V / 50 Hz / 1	580 x 590 x 899 mm	80 kg
APX-77	390077	7700 L/min						
APX-100	390100	9900 L/min						128 kg
APX-120	390120	12000 L/min	3 °C	R410a	2"	400V / 50 Hz / 3	735 x 898 x 962 mm	146 kg
APX-150	390150	15000 L/min						158 kg
APX-180	390180	18000 L/min						165 kg
Ophangbeugel / Konsole	36157	-	-	-	-	-	-	-

ADSORPTIEDROGERS ADS SERIE
ADSORPTIONSTROCKNER ADS SERIE
SÉCHEURS D'ADSORPTION SÉRIE ADS



2 YEARS WARRANTY

Zorgt voor betrouwbaar persluchtdrogen, zelfs bij zeer lage druk temperaturen bij gebruik onder de 3 graden Celsius. Voor het drogen van perslucht met een drukdauwpunt van -25°C tot -70°C. De drogers uit de ADS serie zijn standaard voorzien van een voorfilter (S) en nafilter (R) en beschikken over ruim bemeten geluiddempers waardoor deze extreem stil zijn tijdens bedrijf. Door een extra functie in de controller heeft de droger een standby functie door deze te laten schakelen met de compressor of met een dauwpuntsensor. Hiermee wordt het verbruik van spoellucht beperkt tot een minimum en bespaart op de energiekosten.

Ermöglicht eine zuverlässige Drucklufttrocknung auch bei sehr tiefen Temperaturen beim Einsatz unter 3 Grad Celsius. Zusätzlich lässt sich auch ein Taupunktsensor einbauen der den Trockner automatisch steuert und somit den Energieverbrauch weiter senkt. Adorptionstrockner sind immer mit einem P- und R- Filter ausgestattet.

Assure un séchage fiable de l'air comprimé, même à très basse pression, lorsqu'il est utilisé à une température inférieure à 3 degrés Celsius. Les sécheurs sont équipés de filtres et de silencieux standard. Grâce à sa fonction externe, le sécheur peut également se synchroniser avec le compresseur. Par conséquent, le sécheur passe en mode veille pendant les périodes de repos. Il n'utilise pas d'air de rinçage inutile et permet ainsi de réduire les coûts d'exploitation.

Model	Code	Flow (l/min)	Capacity (l/min)	Pressure (bar)	Temp (°C)	Port (inch)	Voltage (V)	Dimensions (mm)	Weight (kg)
ADS 12	39012	200	34,60					288 x 100 x 573	13,5
ADS 24	39024	400	69,20	16	-40	3/8"	230V / 50 Hz / 1	288 x 100 x 1041	19
ADS 36	39036	600	103,80					288 x 100 x 1509	27,5
ADS 60	39060	1000	173					370 x 148 x 1041	45
ADS 75	39075	1250	216,25	16	-40	1/2"	230V / 50 Hz / 1	370 x 148 x 1275	53
ADS 105	39105	1750	302,75					370 x 148 x 1743	70
ADS 150	39150	2500	432,50					440 x 198 x 1345	170,5
ADS 200	39200	3335	576,955	16	-40	1"	230V / 50 Hz / 1	440 x 198 x 1345	182,2
ADS 300	39300	5000	865					860 x 535 x 1742	274
ADS 400	39400	6666	1153,218	16	-40	1 1/2"	230V / 50 Hz / 1	854 x 535 x 1989	295
ADS 600	39600	10000	1730					854 x 671 x 2051	392

* 7 bar

PERSLUCHTSYSTEEM

➔ **Het** behandelen of conditioneren van perslucht heeft een grote invloed op de kwaliteit hiervan. Stof-, water- en oliedelen in de perslucht beïnvloeden de betrouwbaarheid en de levensduur van uw apparatuur. De beste oplossing is professionele ondersteuning bij de keuze van uw persluftsysteem.

Een goed ontwerp van een leidingsysteem met de juiste doorlaat en geconditioneerde perslucht is hierbij onmisbaar. Iedere lekkage in een systeem betekent drukverlies en brengt onnodige kosten met zich mee. Zelfs kleine lekkages kunnen hoge kosten veroorzaken. Snelle en eenvoudige montage, direct klaar voor gebruik. De leiding is olie bestendig en bestand tegen corrosie:

- Eenvoudige montage
- Bedrijfsdruk 0,5 – 16 bar
- Bestand tegen trillingen en corrosie
- Maximale omgevingstemperatuur +70°C
- Leverbaar in diameters van 20 / 25 / 32 / 40 / 50 / 63 / 80 / 110 mm
- 10 jaar garantie tegen lekkage

DRUCKLUFTSYSTEM

➔ **Die** Druckluftaufbereitung hat einen großen Einfluss auf die Qualität der Druckluft. Wasser- und Ölteile in der Druckluft beeinflussen die Lebensdauer Ihrer Anlage. Die beste Lösung ist eine professionelle Beratung bei der Auswahl Ihres Druckluftsystems.

Die richtige Auslegung eines Druckluftsystems mit dem korrekten Luftdurchlass für konditionierte Druckluft ist unerlässlich. Jede Leckage in einem System führt zu Druckverlust und unnötigen Kosten. Schon kleine Undichtigkeiten können hohe Kosten verursachen. Schnelle und einfache Montage, gebrauchsfertig. Das Rohr ist Öl beständig und korrosionsbeständig:

- Einfache Montage
- Betriebsdruck 0,5 - 16 bar
- Vibrations- und korrosionsbeständig
- Maximale Umgebungstemperatur +70°C
- Lieferbar in den Durchmessern 20 / 25 / 32 / 40 / 50 / 63 / 80 / 110 mm
- 10 Jahre Garantie gegen Leckagen

TRAITEMENT DE L'AIR COMPRIMÉ

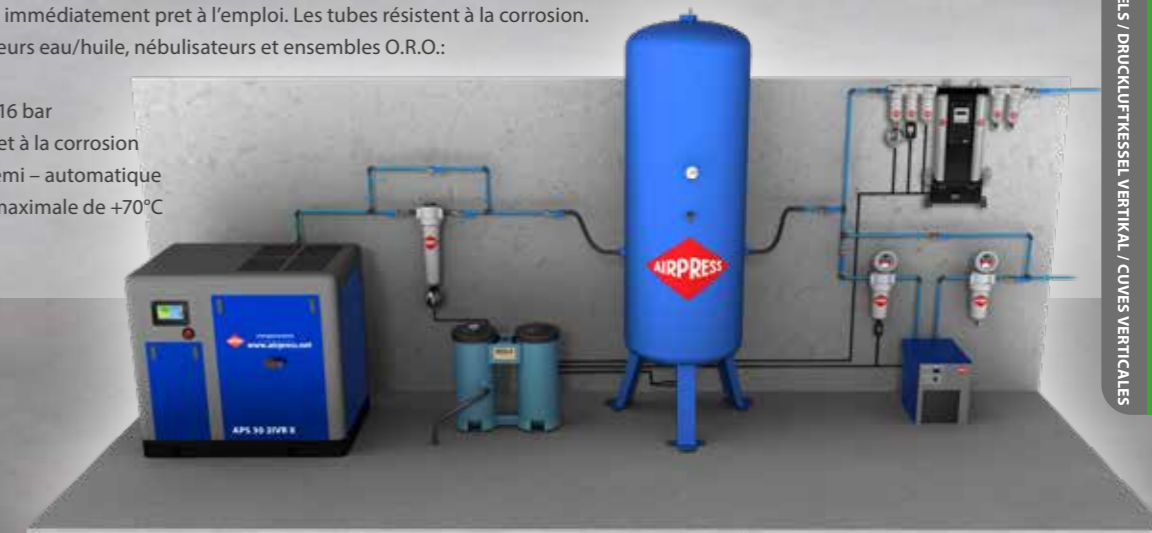
➔ **La** qualité du conditionnement influence d'une façon importante la qualité de l'air comprimé. La présence de résidus d'eau et d'huile influence la longévité du compresseur. La meilleure solution est le soutien professionnel pour procéder au montage d'un circuit pneumatique.

Un bon projet de canalisation pneumatique ayant la section correcte est pour cela indispensable. Des fuites d'air dans un système signifie une perte de pression et entraîne des frais inutiles. Même les plus petites fuites peuvent causer de gros frais. La construction et/ou l'expansion de nos canalisations d'air en aluminium se fait sans soudure ni collage.

Montage rapide et simple, immédiatement prêt à l'emploi. Les tubes résistent à la corrosion.

Manodétendeurs, séparateurs eau/huile, nébulisateurs et ensembles O.R.O.:

- Montage simple
- Pression de service 0,5 - 16 bar
- Résistant aux vibrations et à la corrosion
- Purge de condensat semi – automatique
- Température ambiante maximale de +70°C



MICROFILTERS / DROGERS OFAG3 SERIE / AUTOMATISCHE CONDENS AFTAPPEN

→ MICROFILTERS

Airpress persluchtfilters zijn van essentieel belang in uw persluchtsysteem. Met de juiste filtering beperkt u de kans op storingen en defecten aan uw apparatuur.

Onze filters voldoen aan de ISO8573-1 normering.

→ DROGERS OFAG3 - SERIE

Voor specifieke toepassingen en zeer schone perslucht heeft Airpress een complete conditionering set samengesteld. De filters verwijderen het fijnstof, het actief kool (cartridge) verwijdert de oliedampen en de droger ook synchroniseren met de compressor of aangesloten worden aan een dauwpuntsensor.

→ AUTOMATISCHE CONDENS AFTAPPEN

De sensorgestuurde automatische aftappen van AIRPRESS voeren het condens af zonder onnodig luchtverlies.

MIKROFILTER / FILTRATIONSANLAGE OFAG3 SERIE / AUTOMATISCHER KONDENSATABLASS

→ MIKROFILTER

Airpress Mikrofilter sind in verschiedenen Ausführungen erhältlich und einfach zu warten.

→ FILTRATIONSANLAGE OFAG3 - SERIE

Für besondere Anwendungen und sehr saubere Druckluft hat Airpress ein komplettes Aufbereitungsset zusammengestellt. Die Filter entfernen den Feinstaub, die Aktivkohle (Kartusche) entfernt die Öldämpfe und der trockner erreicht einen Drucktaupunkt von ca. -20°C unter Umgebungstemperatur.

→ AUTOMATISCHER KONDENSATABLASS

Die sensorgesteuerten automatischen Ablässe führen das Kondensat ohne Druckverlust ab.

MICROFILTRÉS / SÉCHEURS SÉRIE OFAG3 / PURGEURS AUTOMATIQUES DE CONDENSAT

→ MICROFILTRÉS

Les filtres d'air Airpress sont livrables pour de nombreuses applications et sont facile à entretenir.

→ SÉCHEURS SERIE OFAG3

Pour répondre à des applications spécifiques et pour obtenir de l'air pur, Airpress a composé un ensemble de conditionnement. Les filtres arrêtent la poussière fine, la cartouche de carbone actif élimine les vapeurs d'huile et le sécheur à membrane fait baisser le point de rosée jusqu'à environ 30 °C en dessous de la température ambiante.

→ PURGEURS AUTOMATIQUES DU CONDENSAT

Les purgeurs automatiques Airpress commandés par capteur évacuent le condensat sans perte inutile de pression.



MICROFILTERS MIKROFILTER

F005	450110-P	P	3/8"	1000 L/min	
	450110-R	R			
	450110-M	M			
	450110-S	S			
F007	450120-P	P	1/2"	1300 L/min	
	450120-R	R			
	450120-M	M			
	450120-S	S			
	450120-A	A			
F010	450130-P	P	3/4"	2000 L/min	
	450130-R	R			
	450130-M	M			
	450130-S	S			
	450130-A	A			
	450130-A2	A2			
F018	450140-P	P	1"	3300 L/min	
	450140-R	R			
	450140-M	M			
	450140-S	S			
	450140-A	A			
F030	450150-P	P	1"	5585 L/min	
	450150-R	R			
	450150-M	M			
	450150-S	S			
	450150-A	A			
	450150-A2	A2			
F047	450160-P	P	1 1/2"	8500 L/min	
	450160-R	R			
	450160-M	M			
	450160-S	S			
	450160-A	A			
F070	450170-P	P	1 1/2"	13000 L/min	
	450170-R	R			
	450170-M	M			
	450170-S	S			
	450170-A	A			
	450170-A2	A2			



P:	Voorfilters 3 µ. Drukverlies verwaarloosbaar
R:	Voorfilters 1 µ. Drukverlies verwaarloosbaar
M:	Voorfilters 0.1 µ. Drukverlies weinig voelbaar
S:	Filter 0.01 µ. 0.01 mg/m ³
A:	Actief koolfilter. Olierest 0.005 mg/m ³ . Geschikt voor technisch olievrije perslucht.
A2:	Actief koolcartridge. Olierest minder dan: 0.005 mg/m ³ . Geschikt voor technisch olievrije perslucht. Langere contact tijd voor een betere filtratie.
P:	Vorfilter 3 µ. Druckverlust vernachlässigbar
R:	Vorfilter 1 µ. Druckverlust vernachlässigbar
M:	Vorfilter 0.1 µ. Druckverlust nicht messbar
S:	Filter 0.01 µ. 0.01 mg/m ³
A:	Aktivkohlefilter. Ölrreste 0.005 mg/m ³ . Geeignet für technische ölfreie Druckluft und Atemluft.
A2:	Aktivkohlepatrone. Ölrreste 0.005 mg/m ³ . Geeignet für technische ölfreie Druckluft.
P:	Préfiltres 3 µ. Perte de pression négligeable
R:	Préfiltres 1 µ. Perte de pression négligeable
M:	Préfiltres 0.1 µ. Perte de pression à peine perceptible
S:	Filtre 0.01 µ. 0.01 mg/m ³
A:	Filtre au charbon actif. Résidu d'huile 0.005 mg/m ³ . Pour applications techniques.
A2:	Cartouche de charbon actif. Résidu d'huile 0.005 mg/m ³ . Pour applications techniques.



Airpress persluchtfilters zijn leverbaar voor vele toepassingen en zijn onderhoudsvriendelijk. Het aluminium filterhuis heeft een epoxy coating. Alle filters zijn voorzien van een aftap, die ook met de hand kan bediend worden. Drukverschilometer en montagebeugels zijn los bij te bestellen.

Airpress Mikrofilter sind in verschiedenen Ausführungen erhältlich und einfach zu warten. Das Aluminium Filtergehäuse ist mit einer Epoxidbeschichtung ausgestattet und alle Filter werden mit automatischem Kondensatablass und Öl-Abscheider geliefert. Differenzdruckmanometer und Halterungen sind auf Nachfrage erhältlich.

Les microfiltres Airpress sont disponibles en différentes versions et sont faciles à entretenir. Le boîtier du filtre en aluminium est équipé d'un revêtement époxy et tous les filtres sont fournis avec un drain de condensat automatique et un séparateur d'huile. Manomètres et supports de pression différentielle sont disponibles sur demande.

OLIEVRIJE ADSORPTIESET OFAG3-SERIE
ÖLFREIER ADSORPTIONSSATZ OFAG3-SERIE
ENSEMBLE D'ADSORPTION SANS HUILE OFAG3



Model	Code	Temp. Range	Flow Rate	Capacity	Filter	Port	Weight
OFAG2 120	12002-OFAG3	-20°C / -25°C	120 l/min	17,33*	3 µm / 0,01 µm	3/8" / 1/2"	17,5 kg
OFAG2 180	18003-OFAG3	-20°C / -25°C	180 l/min	25,00*	3 µm / 0,01 µm	3/8" / 1/2"	17,5 kg
OFAG2 240	24014-OFAG3	-20°C / -25°C	240 l/min	32,83*	3 µm / 0,01 µm	3/8" / 1/2"	30 kg
OFAG2 320	32019-OFAG3	-20°C / -25°C	320 l/min	43,67*	3 µm / 0,01 µm	3/8" / 1/2"	30 kg
OFAG2 470	47028-OFAG3	-20°C / -25°C	470 l/min	64,17*	3 µm / 0,01 µm	3/8" / 1/2"	30 kg
OFAG2 600	60036-OFAG3	-20°C / -25°C	600 l/min	81,83*	3 µm / 0,01 µm	3/8" / 1/2"	30 kg

* 7 bar

Een continu proces door een betrouwbare persluchtvoorziening is een bewezen feit. Daarom heeft Airpress de **OFAG3** ontwikkeld voor alle toepassingen waarbij perslucht volgens de **ISO8573-1** norm verplicht is. Airpress levert als enige persluchtleverancier een kant en klare oplossing welke plug and play wordt aangeleverd. Met een continu drukdauwpunt van tenminste -20°C, wat door de speciaal voor Airpress ontwikkelde adsorptiedroger wordt bereikt, is vocht in uw pneumatiek uitgesloten. Dankzij de R&D afdeling zijn onze **OFAG3** sets in 6 uitvoeringen te bestellen welke exact afstemmen op de capaciteit van onze compressoren. Hierdoor wordt het spoelluchtverbruik, wat nodig is om deze lage waarden te halen, tot een minimum beperkt. Voordeel is een efficiënte installatie met maximale capaciteit en droging van de perslucht.

Uiteraard wordt de **OFAG3** serie voorzien van alle nodige filtratie die nodig is om de perslucht geheel vrij te maken van stof-, vocht- en oliedelen volgens de **ISO8573-1:1.3.1 / 0** norm.

Neue Generation **OFAG3** - jetzt noch besser mit zusätzlicher Beschichtung innen gegen störende Ablagerungen.

Airpress hat die **OFAG3** Serie für alle Anwendungen bei denen Druckluft gemäß der **ISO8573-1** gefordert wird entwickelt. Dabei sind wir der einzige Hersteller, der die **OFAG3** Serie gebrauchsfertig (plug and play) anbietet. Bei einem kontinuierlichen Drucktaupunkt von mindestens -20°C, der durch den speziell für Airpress entwickelten Adsorptionstrockner erreicht wird, ist Feuchtigkeit in Ihrem Druckluft System ausgeschlossen. Die **OFAG3**-Sets können dank der Entwicklungsabteilung in vier Versionen bestellt werden, die genau auf die Leistung unserer Kompressoren abgestimmt sind. Dies minimiert den erforderlichen Druckluftbedarf um besonders niedrige Werte zu erreichen. Der Vorteil ist eine effiziente Installation mit maximaler Leistung und Trocknung der Druckluft.

Selbstverständlich ist die **OFAG3**-Serie mit allen notwendigen Filtern ausgestattet, die notwendig sind, damit die Druckluft nicht austreten kann. Ebenso ist sie völlig frei von Staub, Feuchtigkeit und Ölpartikeln gemäß der Norm **ISO8573-1:1.3.1 / 0**.

Airpress a développé la série **OFAG3** pour toutes les applications nécessitant de l'air comprimé selon la norme ISO8573-1.

Nous sommes le seul fabricant à proposer la série **OFAG3** prête à l'emploi (plug and play). Avec un point de rosée sous pression d'au moins -20 °C, qui est atteint par le sécheur par adsorption spécialement développé pour Airpress, l'humidité dans votre système d'air comprimé est éliminée. Grâce au département de développement, les kits **OFAG3** peuvent être commandés en quatre versions adaptées aux performances de nos compresseurs.

Cela minimise les besoins en air comprimé requis pour atteindre des valeurs particulièrement basses. L'avantage est que vous bénéficiez d'une installation efficace avec des performances maximales et un séchage de l'air comprimé.

La série **OFAG3** est bien sûr dotée de toute la filtration nécessaire pour libérer complètement l'air comprimé de la poussière, de l'humidité et de l'huile, conformément à la norme **ISO8573-1:1.3.1 / 0**.

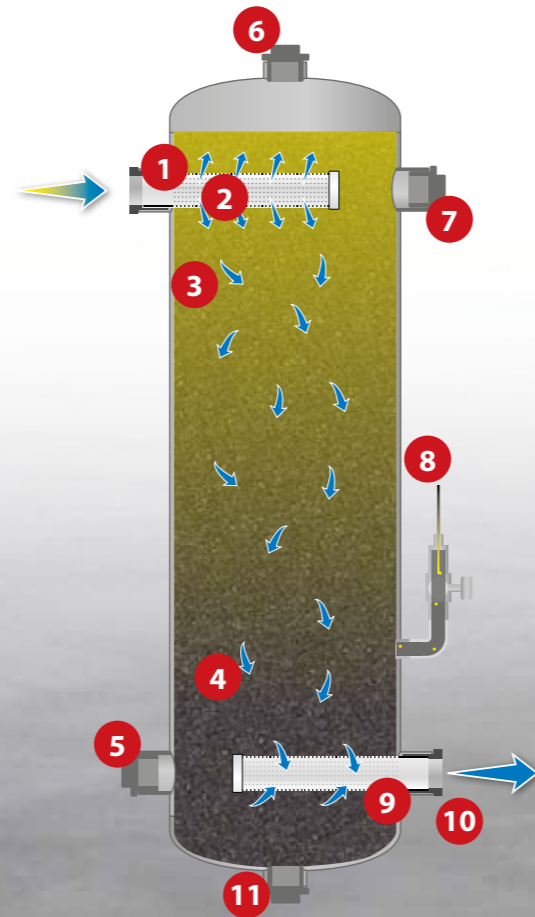
ACTIEF KOOL KOLOMMEN
AKTIVKOHLE FILTERKOLONNE
COLONNE AU CHARBON ACTIF

Speciaal ontwikkeld om oliedelen en oliedampen uit perslucht te halen.
Speziell entwickelt, um Ölteile und Öldämpfe aus der Druckluft zu entfernen.
Spécialement développé pour éliminer les pièces d'huile et les vapeurs d'huile de l'air comprimé.



ACT SERIE
AKTIVKOHLE FILTERKOLONNE
COLONNE AU CHARBON ACTIF

- 1** Ingaande kant perslucht (bevat olie)
Druckluft-Einlassseite - ölhaltig
Entrée d'air comprimé (contient de l'huile)
- 2** Luchtverdeler inlaatzijde
Luftverteiler
Côté entrée du distributeur d'air
- 3** Verzadigd actief kool
Gesättigte Aktivkohle
Charbon actif saturé
- 4** Niet verzadigd actief kool
Nicht gesättigte Aktivkohle
Charbon actif non saturé
- 5** Extra aansluiting uitgaande kant
Zusätzliche Verbindung Ausgangsseite
Sortie supplémentaire
- 6** Vulopening actief kool
Einfüllöffnung für Aktivkohle
Ouverture pour remplissage du charbon actif
- 7** Extra aansluiting uitgaande kant
Zusätzliche Verbindung Eingehende Seite
Entrée supplémentaire
- 8** Indicator
Indikator
Indicateur
- 9** Luchtverdeler uitlaatzijde
Abluft-Sammelrohr
Echappement de l'air comprimé
- 10** Uitgaande kant perslucht (schone lucht)
Druckluft-Auslassseite - ölfrei
Sortie d'air comprimé (Air pur)
- 11** Aftap actief kool
Ablässöffnung für Aktivkohle
Ouverture pour vidange du charbon actif



TOEPASSINGEN

- Automotive
- Electronica
- Voedingsmiddelen industrie
- Chemische industrie
- Petrochemische industrie
- Kunststof industrie
- Verf industrie
- Algemene industrie

ANWENDINGEN

- Automotiv
- Elektronik
- Lebensmittelindustrie
- Chemische Industrie
- Petrochemische industrie
- Kunststoffindustrie
- Farbenindustrie

APPLICATIONS

- automobile
- électronique
- industrie alimentaire
- industrie chimique
- industrie pétrochimique
- industrie des plastiques
- industrie de la peinture
- industrie générale



160 bar



1,5 to 45 °C



WERKING

De actief kool kolommen zijn geschikt om oliedelen en oliedampen uit de perslucht te halen. (droog type afscheiding). De ACT van Airpress bestaat uit een hoog kwaliteit stalen drukvat welke gevuld is met actief kool korrels. Luchtverdelers aan de in en uitgaande zijde van het druk-vat zorgen voor een goede verdeling van de perslucht. Doordat de lucht langs het actief kool stroomt worden olierestanten en oliedampen opgenomen door het actief kool. Een superfijn voorfilter (P-serie) aan de ingaande kant en een stoffilter van minimaal 1µm (R-serie) aan de uitgaande kant wordt geadviseerd om eventuele deeltjes actief kool te weren. Hogedruk uitvoering is leverbaar op aanvraag.

ACTIEF KOOL

Actief kool is een broos adsorptiemiddel met veel poriën waardoor het oppervlak m.b.t. het contact met de perslucht wordt vergroot. Hierdoor is het uitermate geschikt voor het adsorberen van oliedampen. Door het groot aantal poriën heeft 1 gram actief kool een totaal contactoppervlak van 500m². Alleen met zo'n groot oppervlak kan het principe een efficiënt eindresultaat behalen.

ARBEITSWEISE

Die Aktivkohle Filterkolenne eignet sich zum abfiltern von Ölteilen und Öldämpfen aus der Druckluft. (trockene Filtration). Das ACT von Airpress besteht aus einem Druckbehälter aus hochwertigem Stahl, der mit Aktivkohlegranulat gefüllt ist. Luftverteiler an den Ein- und Austrittsseite des Druckbehälters sorgen für eine gute Verteilung der Druckluft. Dadurch strömt die Druckluft entlang der Aktivkohle. Ölrückstände und Öldämpfe werden von der Aktivkohle absorbiert. Ein superfeiner Vorfilter (P-Serie) auf der Eingangsseite und ein Staubfilter von mindestens 1µm (R-Serie) auf der Ausgangsseite wird empfohlen um alle Aktivkohlepartikel sicher zu filtern. Hochdruckversion ist auf Anfrage erhältlich.

AKTIVE KÜHLUNG

Aktivkohle ist ein sprödes, poröses Adsorptionsmittel mit einer großen rauchen Oberfläche. Daher äußerst geeignet für die Adsorption von Öldämpfen. Aufgrund der großen Anzahl von Poren hat 1 Gramm Aktivkohle eine Gesamtkontaktfläche von 500 m². Nur so ist ein effizientes Endergebnis zu erzielen.

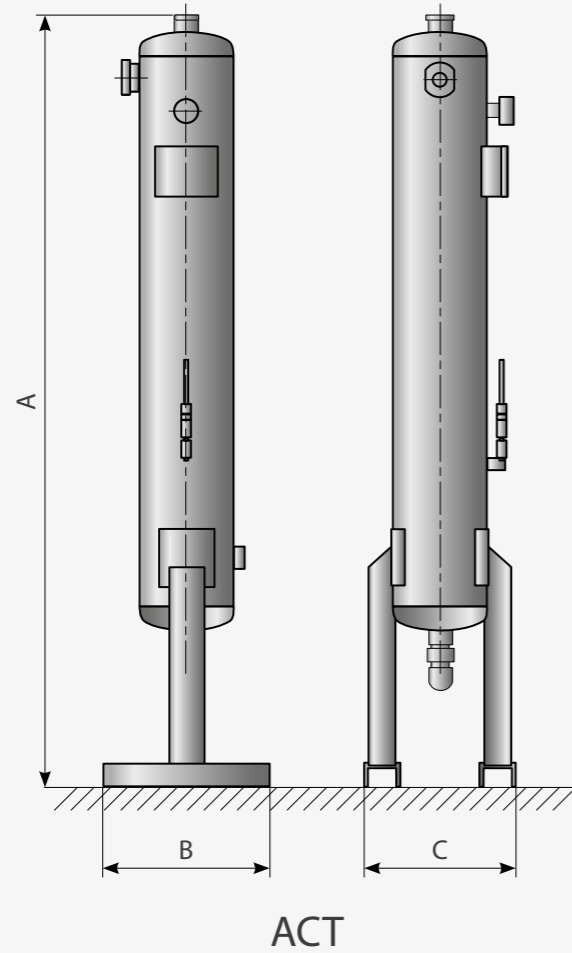
OPÉRATION

Les colonnes de charbon actif conviennent pour éliminer les particules d'huile et les vapeurs d'huile de l'air comprimé. (type de décharge sèche). L'ACT d'Airpress est composé d'une cuve sous pression en acier de haute qualité remplie de granulés de charbon actif. L'entrée et la sortie d'air de la cuve sous pression assurent une bonne répartition de l'air comprimé. Cela fait circuler l'air comprimé le long du charbon actif et permet d'absorber les résidus et les vapeurs d'huile. Un pré-filtre super fin (série P) côté entrée et un filtre anti-poussière d'au moins 1 µm (série R) côté sortie sont recommandés pour empêcher toute particule de charbon actif de passer dans l'air. La version haute pression est disponible sur demande.

CHARBON ACTIF

Le charbon actif est un adsorbant fragile avec de nombreux pores, ce qui augmente la surface de contact avec l'air comprimé, c'est pour cela qu'il convient parfaitement à l'absorption des vapeurs d'huile. Grâce à cette grande quantité de pores, 1 gramme de charbon actif a une surface de contact totale de 500 m²(surface requise pour un travail aussi efficace).





Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon
45056-ACT	Actief kool / Aktivkohle / Charbon actif 1000 l/min	1 000 l/min	16 bar	1106 x 270 x 148 mm	15 kg	1/2"
45105-ACT	Actief kool / Aktivkohle / Charbon actif 1750 l/min	1750 l/min	16 bar	1808 x 270 x 148 mm	22 kg	1/2"
45200-ACT	Actief kool / Aktivkohle / Charbon actif 3335 l/min	3335 l/min	16 bar	1532 x 400 x 303 mm	71 kg	1"
45300-ACT	Actief kool / Aktivkohle / Charbon actif 5335 l/min	5335 l/min	16 bar	1551 x 450 x 357 mm	97 kg	1 1/2"
45400-ACT	Actief kool / Aktivkohle / Charbon actif 6835 l/min	6835 l/min	16 bar	1798 x 450 x 357 mm	114 kg	1 1/2"

Hoge druk uitvoering op aanvraag Hochdruckausführung auf Anfrage Version haute pression sur demande	Klasse - solids / Feststoffe (ISO 8573-1)	-
	Klasse - water / Wasser (ISO 8573-1)	-
	Klasse - oils / Öle (ISO 8573-1)	0/1
	Drukval bij nieuw element / Druckabfall mit neuem Element / Chute de pression au nouvel élément [mbar / psi]	20 / 0,29
	Materiaal / Material / Matériel	act. carbon
	Olierestantgehalte / Ölrückstand / Résidu d'huile [mg/m ³]	<0,003

Vervang het actief kool jaarlijks of eerder indien nodig. Controleer de indicator regelmatig op verzadiging van de vulling.

Ersetzen Sie die Aktivkohle jährlich oder bei Bedarf früher. Überprüfen Sie den Indikator regelmäßig.

CYCLOONFILTERS
ZYKLONFILTER
FILTRES CYCLONES



3/8"	45134	16 bar	2000 L/min
1/2"	45131	16 bar	2585 L/min
3/4"	45132	16 bar	3915 L/min
1"	45133	16 bar	6085 L/min
1 1/2"	45135	16 bar	12800 L/min
ACR 1	36053-1	1000 l/min	483 x Ø106 mm
ACR 2	36053-2	2200 l/min	816 x Ø106 mm
ACR 3	36053-4	4000 l/min	416 x 243 x 411 mm
ACR 4	36053-8	8400 l/min	730 x 343 x 680 mm

Cycloonfilters zijn ontworpen, voor het afscheiden van grote hoeveelheden condensaat uit de perslucht. Het element bevat schotten die voor rotatie van de perslucht zorgt. Door de centrifugale kracht, slaat het condensaat tegen de behuizing en verzameld zich onderin de pot.
De turbulente vrije zone, onder in het filterhuis, voorkomt dat het weer word opgenomen in de flow. Om condensaat af te voeren, wordt het cycloonfilter geleverd met automatische aftap.

Zyklonfilter sind für die Abscheidung großer Kondensatmengen aus der Druckluft konzipiert. Das Element enthält Trennwände, die die Rotation der Druckluft gewährleisten. Durch die Zentrifugalkraft lagert sich das Kondensat am Gehäuse ab und sammelt sich am Boden des Topfes.
Die turbulente Freizone am Boden des Filtergehäuses verhindert ein Zurückführen in die Luft.

Les filtres cyclons sont conçus pour éliminer de grandes quantités de condensat. L'élément est composé des cloisons qui activent la rotation de l'air comprimé. La force centrifuge projette le condensat contre les parois, et ensuite récupéré au fond du filtre.
Le fond du filtre évite que le condensat ne se retrouve dans le flux d'air. L'eau est évacuée à l'aide du purgeur automatique.

Les filtres cyclons sont conçus pour éliminer de grandes quantités de condensat. L'élément est composé des cloisons qui activent la rotation de l'air comprimé. La force centrifuge projette le condensat contre les parois, et ensuite récupéré au fond du filtre.
Le fond du filtre évite que le condensat ne se retrouve dans le flux d'air. L'eau est évacuée à l'aide du purgeur automatique.

Le fond du filtre évite que le condensat ne se retrouve dans le flux d'air. L'eau est évacuée à l'aide du purgeur automatique.

AUTOMATISCHE CONDENS AFTAPPEN
AUTOMATISCHER KONDENSATABLASS
PURGEURS AUTOMATIQUES DE CONDENSAT



36337



36233-EMD



36233-IED



36053

Automatische condensat 1/2" timer + vuilfilter Automatischer Kondensatablass 1/2" mit Timer und Schmutzfilter Minuterie automatique d'évacuation de la condensation 1/2" + filtre à poussière	36337
Automatische condens aftap 1/2" Automatischer Kondensatablass 1/2" mit Timer Purgeurs automatiques de condensat 1/2"	36333-ST
Automatische condens aftap 1/2" sensorgestuurde (ketel) Automatischer Kondensatablass 1/2" sensorgesteuert (Kessel) Drainage automatique des condensats 1/2" contrôlé par capteur (cuve)	36233-EMD
Automatische condens aftap 1/2" sensorgestuurde (filter) Automatischer Kondensatablass 1/2" sensorgesteuert (filter) Drainage automatique des condensats 1/2" contrôlé par capteur (filtre)	36233-IED
Condensatreiniger ACR1 Kondensatreiniger ACR1 Nettoyeur de condensat ACR1	36053

De sensorgestuurde automatische aftappen van Airpress voeren het condenswater af zonder onnodig luchtverlies.

In tegenstelling tot de tijdsgestuurde aftappen blaast de aftap alleen af zodra de sensor in aanraking komt met het condens. Speciaal voor de filterbehuizingen is er de IED automaat ontwikkeld.

Das sensorgesteuerte automatische Entwässerungssystem von Airpress leitet Kondenswasser ohne unnötige Druckluftverluste ab. Im Gegensatz zur zeitgesteuerten Entleerung bläst die Entleerung erst ab, wenn der Sensor mit dem Kondensat in Berührung kommt. Der IED-Spender wurde speziell für die Filtergehäuse entwickelt.

Les purgeurs automatique à capteur libèrent l'eau de condensat sans perte inutile d'air.

Contrairement aux sècheurs à minuterie, ces purgeurs ne réagissent qu'au contact de condensat. L'IED automatique est spécialement conçu pour protéger le boîtier du filtre.

VEILIGHEIDSKOPPELINGEN

→ NIEUW IN HET PROGRAMMA!

Airpress veiligheidskoppelingen voor een veilige werkomgeving. De ARBO wet eist dat slangen en persluchtgereedschappen veilig ontkoppeld moeten worden. Als er ongelukken gebeuren op de werkplek dankzij losgeschoten snelkoppelingen, dan is de werkgever wettelijk aansprakelijk voor de opgelopen schade. Daarom adviseren wij de nieuwe veiligheidskoppelingen van Airpress. 1x drukken is ontluchten van de slang en de 2e keer drukken is ontkoppelen van de slang uit de veiligheidskoppeling. Tevens adviseren wij het gebruik van geharde steeknippels om de levensduur van de veiligheidskoppeling te kunnen waarborgen.

- Werkdruk: max. 10 bar
- Temperatuurbereik: -20 °C tot +70 °C
- Flow: 1.600 l/min bij 6 bar
- Behuizing: Geanodiseerd aluminium 360° draaibaar
- Drukknop en klep: Gehard RVS staal
- Klepzitting: RVS 316
- Afdichting: NBR

SICHERHEITSKUPPLUNGEN

→ NEU IM PROGRAMM!

Airpress-Sicherheitskupplungen für ein sicheres Arbeitsumfeld. Die Arbeitsschutzgesetzgebung verlangt, dass Schläuche sicher von einer Schnellkupplung entfernt werden können. Bei einem Unfall mit unsicheren Schnellkupplungen haftet der Arbeitgeber wegen Fahrlässigkeit und ist rechtlich für alle Folgeschäden verantwortlich. Wir empfehlen daher die neuen Airpress-Sicherheitskupplungen. Einmal drücken und der Schlauch wird entlüftet. Zweimal drücken und der Schlauch kann von der Sicherheitskupplung gelöst werden. Wir empfehlen auch die Verwendung von gehärteten Stecknippeln, um die Lebensdauer der Sicherheitskupplung zu gewährleisten.

- Betriebsdruck: max. 10 bar
- Temperaturbereich: -20 °C bis +70 °C
- Durchfluss: 1.600 l/min bei 6 bar
- Gehäuse: Aluminium eloxiert 360° drehbar
- Druckknopf und Ventil: Aus gehärtetem Edelstahl
- Ventilsitz: RVS 316
- Dichtung: NBR

RACCORDS DE SÉCURITÉ

→ NOUVEAU DANS LE PROGRAMME!

Raccords rapides de sécurité "Airpress" pour un environnement de travail sécurisé. Nous conseillons les nouveaux raccords de sécurité Airpress. Pousser une fois = lâcher l'air. Et pousser la deuxième fois = enlever le tuyau en toute sécurité. En plus nous conseillons l'utilisation de males durcis pour améliorer la durée de vie des raccords.

- Pression de travail: max. 10 bar
- Température: de -20°C jusqu'à +70°C
- Débit: 1.600 l/min à 6 bar
- Le raccord: aluminium anodisé rotatif à 360°
- Bouton: acier trempé
- Fermeture de soupape: acier inoxydable 316
- Fermeture: NBR



VEILIGHEIDSKOPPELINGEN TYPE EURO SICHERHEITSKUPPLUNGEN EURO RACCORDS DE SÉCURITÉ EURO



Hoogwaardige metalen veiligheidskoppelingen met geanodiseerde behuizing van aluminiumlegering. 2-drukmechanisme voor veilig ontluchten en ontkoppelen van de slang zonder dat deze uit de koppeling schiet.

Hochwertige Sicherheitskupplungen aus Stahl mit eloxiertem Gehäuse aus Aluminiumlegering. 2-Druckmechanismus zum sicheren entkoppeln ohne Schlauchschlag.

Assemblage de sécurité en métal de haute qualité avec boîtier en alliage d'aluminium. Mécanisme à 2 pressions pour une ventilation et une déconnexion sûres du tuyau.

Ø	Typ	Code
1/4"	inwendig Innengewinde intérieur	43E702
3/8"		43E703
1/2"		43E704
1/4"	uitwendig Außengewinde extérieur	43E752
3/8"		43E753
1/2"		43E754
8 mm	slang Schlauch tuyau	43E708
10 mm		43E710
12 mm		43E712

VEILIGHEIDSKOPPELINGEN TYPE ORION SICHERHEITSKUPPLUNGEN ORION RACCORDS DE SÉCURITÉ ORION



Ø	Typ	Code
1/4"	inwendig Innengewinde intérieur	43A602
3/8"		43A603
1/2"		43A604
1/4"	uitwendig Außengewinde extérieur	43A652
3/8"		43A653
1/2"		43A654
8 mm	slang Schlauch tuyau	43A608
10 mm		43A610
12 mm		43A612

OLIEWATERAFSCHEIDERS, REDUCEERVENTIELEN, OLIENEVELAARS EN ONDERHOUDSEENHEDEN

➔ Door het gebruik van Airpress persluchtbehandelings producten, houdt u uw luchttoevoer in topconditie. De beste luchtvoorbereiding betekent het gebruik van een afscheider, regelaar en olienevelaar in de juiste volgorde. Hiermee bent u zeker van een optimale werking en lange levensduur van uw persluchtgereedschappen. Airpress levert ook complete units met voorgenoemde producten (FRL-sets). Airpress oliewaterafscidders, reduceerventielen en olienevelaars zijn eenvoudig te monteren en te onderhouden.

- Zeer goede prijs-kwaliteitverhouding
- Gegoten aluminium behuizing
- ALU behuizing in spuitgietwerk
- Hoogwaardige componenten

ÖL-WASSERABSCHIEDER, REDUZIERTVENTILE, ÖLER UND WARTUNGSEINHEITEN

➔ Durch den Einsatz von Airpress Druckluftaufbereitungsprodukten halten Sie Ihre Luftversorgung in Top-Zustand. Die Verwendung eines Separators, Druckreglers und Ölers sorgt für einwandfreie Luftaufbereitung und garantiert optimalen Betrieb und lange Lebensdauer Ihrer Druckluftwerkzeuge. Airpress liefert auch komplette Einheiten, sogenannte FRL Sets. Öl-Wasserabscheider, Druckregler und Ölabscheider von Airpress sind einfach zu montieren und zu warten.

- Sehr gute Preis-Leistung
- ALU Druckgussgehäuse
- Hochwertige Komponenten

SÉPARATEUR HUILE/EAU, MANODÉTENDEURS, HUILEURS UNITÉ D'ENTRETIEN

➔ En utilisant les produits de traitement d'air comprimé Airpress, vous maintenez votre alimentation en air en parfait état. L'utilisation d'un séparateur, d'un régulateur de pression et d'un huileur assure un traitement parfait de l'air et garantit un fonctionnement optimal et une longue durée de vie pour vos outils à air comprimé. Airpress fournit également des unités complètes, appelées ensembles FRL. Les séparateurs huile-eau Airpress, les régulateurs de pression et les séparateurs d'huile sont faciles à assembler et à entretenir.

- Très bon rapport qualité-prix
- Boîtier en aluminium moulé sous pression
- Versions 10 bar et 14 bar
- Composants de haute qualité



OLIEWATERAFSCHEIDERS - REDUCEERVENTIELEN - OLIENEVELAARS - ONDERHOUDSEENHEDEN ÖL-WASSERABSCHIEDER - REDUZIERTVENTILE - ÖLER - WARTUNGSEINHEIT SÉPARATEURS EAU/HUILE - MANODÉTENDEURS - HUILEURS - UNITÉ D'ENTRETIEN

	45200004	1/4"	1000 L/min	1300 L/min	16 bar	0-15 bar	
	45200008	3/8"	1200 L/min	1500 L/min			
	45200010	1/2"	2600 L/min	2800 L/min			
	45200019	3/4"	7000 L/min	8500 L/min			
	45200003	1/4"	1000 L/min	1300 L/min	16 bar	0-15 bar	
	45200007	3/8"	1200 L/min	1500 L/min			
	45200014	1/2"	2600 L/min	2800 L/min			
	45200018	3/4"	7000 L/min	8500 L/min			
	45200005	1/4"	1000 L/min	1300 L/min	16 bar	0-15 bar	
	45200009	3/8"	1200 L/min	1500 L/min			
	45200015	1/2"	2600 L/min	2800 L/min			
	45200002	1/4"	1000 L/min	1300 L/min	16 bar	0-15 bar	
	45200006	3/8"	1200 L/min	1500 L/min			
	45200013	1/2"	2600 L/min	2800 L/min			
	45200017	3/4"	7000 L/min	8500 L/min			
	45200020	1"	8000 L/min	8700 L/min			
	45200011	1/4"	1000 L/min	1300 L/min	16 bar	0-15 bar	
	45200012	3/8"	1200 L/min	1500 L/min			
	45200016	1/2"	2600 L/min	2800 L/min			
	45200022	3/4"	7000 L/min	8500 L/min			
	45200023	1"	8000 L/min	8700 L/min			

OLIEWATERAFSCHEIDERS - REDUCEERVENTIELEN - OLIENEVELAARS - ONDERHOUDSEENHEDEN
ÖL-WASSERABSCHIEDER - REDUZIERTVENTILE - ÖLER - WARTUNGSEINHEIT
SÉPARATEURS EAU/HUILE - MANODÉTENDEURS - HUILEURS - UNITÉ D'ENTRETIEN

	Mini Oliewaterscheider Mini Öl-Wasserabscheider Mini séparateur eau-huile	45207	1/4"	-	52°C max.	10 bar	0-8 bar
	Mini Olienevelaar Mini Öler Mini nébulisateur	45481	1/4"	-	52°C max.	10 bar	0-14 bar
	Oliewaterscheider Öl-Wasserabscheider Séparateur eau-huile	452023	3/8"	2500 L/min	60°C max.	16 bar	0-14 bar
	Reduceerventiel Reduziertventile Manodétendeur	452011	1/4"	1750 L/min	60°C max.	16 bar	0-14 bar
	Olienevelaar Öler Huileur	452030	1/4"	1750 L/min	60°C max.	16 bar	0-14 bar
		452035	1/2"	3000 L/min			
		452045	3/4"	4000 L/min			
	Oliewaterscheider + Reduceerventiel + Olienevelaar Wartungseinheit Séparateur + manodétendeur + huileurs	452014	1/4"	1750 L/min	60°C max.	16 bar	0-14 bar

OLIEWATERAFSCHEIDERS - REDUCEERVENTIELEN - OLIENEVELAARS - ONDERHOUDSEENHEDEN
ÖL-WASSERABSCHIEDER - REDUZIERTVENTILE - ÖLER - WARTUNGSEINHEIT
SÉPARATEURS EAU/HUILE - MANODÉTENDEURS - HUILEURS - UNITÉ D'ENTRETIEN

	Oliewaterscheider Öl-Wasserabscheider Séparateur eau-huile	45213	1/4"	500 L/min	52°C max.	10 bar
		45233	1/2"	3500 L/min		
	Reduceerventiel Reduziertventile Manodétendeur	45211	1/4"	500 L/min	52°C max.	10 bar
	Olienevelaar Öler Huileur	45230	1/4"	500 L/min	52°C max.	10 bar
		45235	1/2"	3500 L/min		
	Oliewaterscheider + Reduceerventiel + Olienevelaar Wartungseinheit Séparateur + manodétendeur + huileurs	45214	1/4"	500 L/min	52°C max.	10 bar
		45234	1/2"	3500 L/min		
	Reduceerventiel + Waterscheider Filterdruckminderer Unité d'entretien	45228	1/2"	3500 L/min	52°C max.	10 bar

SLANGHASPELS

➔ Professionele persluchtlangen voor iedere toepassing. Hoogwaardige PU-slangen voor gebruik binnenshuis. Zeer flexibele hybride slangen, geschikt voor lage buitentemperaturen. Al onze slanghaspels hebben een stabiele staalconstructies en/of sterke kunststof behuizingen. Of het nu om een muur- of vloermodel gaat, wij leveren altijd de beste kwaliteit. Alle artikelen worden met snelkoppelingen en insteeknippels geleverd.

SCHLÄUCHE UND LUFTSCHLAUCHAUFROLLER

➔ Professionelle Druckluftschläuche für jede Anwendung. Hochwertige PU-Schläuche für den Einsatz im Innenbereich. Hochflexible Hybridschläuche für niedrige Temperaturen im Außenbereich. Stabile Stahlkonstruktionen und schlagfeste Kunststoffe zeichnen unsere Schlauchaufroller aus. Egal ob Wand- oder Bodenmodelle, Sie haben immer die beste Qualität und eine langjährige Ersatzteilversorgung falls doch mal was kaputt geht. Alle Artikel werden mit Schnellkupplungen und Stecknippel geliefert.

TUYAUX ET ENROULEURS

➔ Tuyaux à air comprimé professionnels pour chaque application. Tuyaux en PU de haute qualité pour une utilisation en intérieur. Tuyaux hybrides très flexibles pour les basses températures à l'extérieur. Nos enrouleurs sont composés de structures en acier stables et des plastiques résistants aux chocs. Qu'il s'agisse de modèles muraux ou au sol, vous avez toujours la meilleure qualité et un approvisionnement à long terme de pièces de rechange en cas de rupture. Tous les articles sont fournis avec des raccords rapides et des mamelons enfichables.



WANDSLANGHASPEL LUFTSCHLAUCHAUFROLLER WAND TUYAUX PNEUMATIQUES ET ENROULEURS



Icon: Checklist	Icon: Material	Icon: Length	Icon: Diameter	Icon: Connection	Icon: Pressure
46576	PVC / PU	9 m	Ø 8 x 12 mm	1/4"	12 bar
46579	PU	8 m	Ø 8 x 12 mm	1/4"	15 bar
46577	PU	16 m	Ø 8 x 12 mm	3/8"	16 bar
46580	PU	12 m	Ø 9,5 x 13,5 mm	3/8"	13 bar
46599	Hybrid	15 m	Ø 10 x 13,5 mm	3/8"	20 bar
46620		20 m			

PERSLUCHTSLANGHASPEL VLOERMODELLEN LUFTSCHLAUCHAUFROLLER BODEN ENROULEUR MODÈLE AU SOL

Icon: Checklist	Icon: Material	Icon: Length	Icon: Diameter	Icon: Connection	Icon: Pressure	Icon: Weight
46573	Hybrid	30 m	Ø 8 x 12 mm	1/4"	12 bar	8,9 kg
46587	PU	30 m	Ø 8 x 12 mm	1/4"	15 bar	14 kg
46548	PU	30 m	Ø 9,5 x 13 mm	3/8"	15 bar	14 kg



**SPIRAALSLANG
SPIRALSCHLÄUCHE
TUYAUX SPIRALE**



Professionele spiraalslangen gemaakt van polyurethaan. Maximum druk 10 bar. Goede prijs, goede kwaliteit, zeer flexibel, duurzaam, UV-bestendig.

Toepassingsgebieden: pneumatiek, werkplaats, industrie, landbouw, etc.

- Lengte van de rechte stukken: 10cm / 50cm
- Shore-hardheid: 98 A
- De werklengte is 80 - 90% van de totale lengte.

Professionelle Spiralschläuche aus stabilem Polyurethan. Arbeitsdruck 10 bar. Vorteile: niedriger Preis, hohe Qualität, hohe Flexibilität, Alterungsbeständig, UV-beständig. Anwendungsgebiete: Pneumatik, Werkstatt, Industrie, Landwirtschaft, usw.

- Länge der Geraden: 10cm / 50cm
- Shore - Härte: 98 A
- Die Arbeitslänge beträgt 80 - 90% der Gesamtlänge

Tuyaux spirale professionnels en polyuréthane. Pression de service 10 bar.

Prix compétitif, bonne qualité, très flexible, résistant, résistant aux rayons UV.

- Longueur des parties rigides: 10cm / 50cm
- Dureté Shore: 98 A
- La longueur utile est de 80 - 90% de la longueur totale

Professionele spiraalslangen met Euro snelkoppelingen	4304205	PU	5 m	Ø 5 x 8 mm
	4304206		10 m	
	4304207		15 m	
Spiraldruckluftschlauch wird mit Universalkupplung, Nippel und Knickschutz geliefert. Schlauch ist mit und ohne Kupplungen verwendbar.	4304234	PU	5 m	Ø 5 x 8 mm
	4304235		7,5 m	
	4304236		10 m	
Tuyaux spirale professionnels avec raccords rapides Euro	4304208	PU	5 m	Ø 8 x 12 mm
	4304210		10 m	
	4304211		15 m	
Professionele spiraalslangen Spiraldruckluftschlauch wird mit Universalkupplung, Nippel und Knickschutz geliefert. Schlauch ist mit und ohne Kupplungen verwendbar. Tuyaux spirale professionnels	4304224	PU	5 m	Ø 8 x 12 mm
	4304225		7,5 m	
	4304226		10 m	
	4304227		15 m	

**PU SLANG
PU-SCHLAUCH
TUYAU PU**

4250604	PU	25 m	Ø 4 x 6 mm
4250805	PU	25 m	Ø 5 x 8 mm
4251065	PU	25 m	Ø 6,5 x 10 mm
4251208	PU	25 m	Ø 8 x 12 mm
4251612	PU	50 m	Ø 12 x 16 mm



**VERLENGSLANGEN
VERLÄNGERUNGSSCHLAUCH
TUYAUX RALONGE**

40430	Euro	10 m	PVC	20 bar	Ø 8 x 13,5 mm
40420	Orion				
40431	Euro	15 m			
40421	Orion				
40432	Euro	20 m			
40422	Orion				
40480	Universal	10 m			
40481	Universal	15 m			
40400	Euro	10 m	Premium hybrid polymer	20 bar	Ø 8 x 14 mm
40440	Orion				
40401	Euro	15 m			
40441	Orion				
40402	Euro	20 m			
40442	Orion				

- Compleet gemonteerde slangen, voorzien van Knikbeveiliging
- Materiaal PVC of polymeerhybride, beide met gevlochten nylon inlagen
- Werkdruk 20 bar
- Met snelkoppeling en tule

- Komplett montiert mit Schnellkupplungen und Spirale als Knickschutz
- Nitrilschlauch bzw. PVC mit Gewebeeinlage
- Mit Kupplung und Nippel
- Arbeitsdruck max. 20 bar

- Entièrement assemblé avec raccords rapides et spirale comme protection contre le pliage
- Tuyau en nitrile ou PVC avec insert en tissu
- Raccords et mamelons inclus
- Pression de service max. 20 bar



**RUBBER SLANG
GUMMISCHLAUCH
TUYAUX CAOUTCHOUC**

46560	Ø 6 x 10 mm	40 m	Rubber Gummi Caoutchouc	18 bar
46562	Ø 8 x 12 mm			15 bar
46559	Ø 10 x 14 mm	50 m		15 bar
46558-P	Ø 13 x 17 mm			15 bar
46561	Ø 19 x 25 mm			15 bar



**PVC SLANG MET GEVLOCHTEN NYLON
GEWEBESCHLAUCH PVC
TUYAUX PVC TRESSÉ**

46565	50 m	Ø 6 x 10 mm	Nylon
46566	50 m	Ø 8 x 12 mm	
46567	50 m	Ø 10 x 14 mm	
46568	50 m	Ø 12,5 x 17,5 mm	
46569	50 m	Ø 19 x 25 mm	





PROFESSIONEEL PNEUMATISCH GEREEDSCHAP

→ KWALITEIT, EFFICIËNT, VEILIG

Het maakt niet uit waar u zich bevindt – in de werkplaats, fabriek, overal kunt u het pneumatische gereedschap van Airpress gebruiken. Het gereedschap biedt de beste prestaties, werkt comfortabel en duurzaamheid en veiligheid staan voorop. De professionele persluchtgereedschappen worden standaard met insteeknippel geleverd.

• KWALITEIT:

De beste kwaliteit is bereikt door optimaal op elkaar afgestemde onderdelen van hoge kwaliteitsmaterialen en een constante controle op het productieproces. Elk onderdeel is ontworpen en afgesteld om aan de veeleisende en de specifieke omstandigheden van uw werk te kunnen voldoen.

• UITSTEKENDE PRESTATIES:

Door gebruik van de juiste onderdelen en de laatste technologieën, leveren Airpress gereedschappen de beste prestaties. Mede door de uitstekende ergonomie kan er langer en comfortabel mee gewerkt worden.

• ERGONOMISCH EN MAKKELIJK IN GEBRUIK:

Door de verbeterde ergonomie, compact formaat, laag gewicht en een uitstekende balans van de gereedschappen wordt er minder inspanning gevraagd van de gebruiker. Weinig trillingen, laag geluidsniveau en anti-slip handgrepen zorgen voor een verhoging van het comfort. De compacte afmetingen helpen u om moeilijk bereikbare plaatsen te kunnen bereiken.

• VEILIGHEID:

Ons pneumatisch gereedschap voldoet aan alle Europese normen wat betreft trillingen en het geluidsniveau. Zorgvuldig ontworpen handgrepen en verschillende veiligheidsmaatregelen zorgen voor minder gevaar op de werkvloer.

PROFESSIONEEL PNEUMATISCH GEREEDSCHAP

→ QUALITÄT, EFFIZIENZ, SICHERHEIT

Unsere Airpress Druckluftwerkzeuge bieten Ihnen höchste Performance, Arbeitskomfort und Langlebigkeit. Ob am Arbeitsplatz, in der Fabrik oder auf dem Bauplatz, Airpress Druckluftwerkzeuge können überall eingesetzt werden.

• QUALITÄT:

Die höchste Qualität wird durch optimal aufeinander abgestimmte Komponenten, hochwertige Materialien und eine ständige Überwachung des Produktionsprozesses erreicht.

• QUALITATIV HOCHWERTIGE PRODUKTE:

Innovation und Qualität kombiniert mit ergonomischen Design garantieren Arbeitskomfort und Langlebigkeit.

• ERGONOMIE UND BENUTZERFREUNDLICHKEIT:

Leichte Werkzeuge mit verbessertem ergonomischen Design und kompakter Bauform für komfortables Arbeiten. Geringe Vibrationen, niedrige Geräuschpegel und Anti-Rutsch Griffe erhöhen den Komfort.

• SICHERHEIT:

Airpress Druckluftwerkzeuge erfüllen die europäischen Normen und Standards des Vibration – und Geräuschpegelniveaus. Die Anti-Rutsch Griffe mit ergonomischem Design sorgen für Sicherheit am Arbeitsplatz.

OUTILLAGE PNEUMATIQUE PROFESSIONNEL

→ QUALITÉ, EFFICACITÉ, SÉCURITÉ

Où que vous vous trouviez – dans un atelier, dans une usine... l'outillage pneumatique AIRPRESS fera l'affaire. Il vous offre les meilleures performances, est bien en main. La durabilité et la sécurité avant tout.

• QUALITÉ:

La meilleure qualité est obtenue en utilisant des composants de haute qualité bien rodés et en ayant soin d'effectuer des contrôles fréquents du procédé de production. Chaque composant est conçu pour pouvoir répondre aux circonstances exigeantes du travail.

• MEILLEURES PERFORMANCES:

Les meilleures performances de l'outillage Airpress sont obtenues en utilisant les composants corrects et en se servant des technologies les plus récentes. Son excellente ergonomie vous permet de travailler plus longtemps et plus confortablement.

• ERGONOMIQUE ET PRATIQUE:

L'effort de l'utilisateur est réduit grâce à l'ergonomie avancée, au format compact, au poids réduit et à l'équilibre bien étudié. Les faibles vibrations, le bas niveau sonore et les poignées antidérapantes augmentent le confort. L'encombrement réduit vous permet d'atteindre les endroits les plus inaccessibles.

• SÉCURITÉ:

Les outils pneumatiques Airpress répondent aux normes et standards européens de vibration et de niveau sonore. Les poignées antidérapantes au design ergonomique garantissent la sécurité au travail.



SLAGMOERSLEUTELS SCHLAGSCHRAUBER BOULONNEUSES



	🏷️	📋	🔧	🔄	🌀	🕒	📊	📏	📏	📏
Slagmoersleutel 1/2" Schlagschrauber 1/2" Kraftzweig Boulonneuse 1/2" Compacte	45424	1/2"	949 Nm	1613 Nm	11000 rpm	6,2 bar	126 L/min	1/4"	112 mm	1,27 kg
Slagmoersleutel 1/2" Schlagschrauber 1/2" Kraftwerk Boulonneuse 1/2"	45406	1/2"	624 Nm	1302 Nm	12000 rpm	6,2 bar	102 L/min	1/4"	142 mm	1,24 kg
Slagmoersleutel 1/2" Schlagschrauber 1/2" Krafthammer Boulonneuse 1/2"	45411	1/2"	1112 Nm	1800 Nm	8000 rpm	6,2 bar	144 L/min	1/4"	187 mm	1,91 kg
Slagmoersleutel 3/4" Schlagschrauber 3/4" Kraftprotz Boulonneuse 3/4"	45422	3/4"	2034 Nm	3051 Nm	5500 rpm	6,2 bar	210 L/min	3/8"	220 mm	3,44 kg
Slagmoersleutel 1" Met Korte As Schlagschrauber 1" Kraftmaschine - Kurz Boulonneuse 1" axe court	45467								324 mm	6,5 kg
Slagmoersleutel 1" Met Lange As Schlagschrauber 1" Kraftmaschine - Lang Boulonneuse 1" axe prolongé	45443	1"	2441 Nm	4150 Nm	6000 rpm	6,2 bar	282 L/min	1/2"	466 mm	7,3 kg
Schlagschrauber-Set mit 6 Schlagnüssen	45537	1/2"	1112 Nm	1800 Nm	8000 rpm	6,2 bar	144 L/min	1/2"	187 mm	2,5 kg

Bijpassende kracht Doppensets zijn te vinden op pagina 130

Die passenden Stecknuss Sets finden Sie auf Seite 130

Les jeux de prises de courant correspondants se trouvent à la page 130

SLAGRATEL SCHLAGRATSCH CLIQUET DE FRAPPE



📋	🔧	🔄	🕒	📊	📏	📏	📏
45454	1/2"	122 Nm	600 rpm	6,2 bar	126 L/min	280 mm	1/4"
							1,28 kg

PLAATWERK SLIJMACHINE
SCHLEIFER
MEULEUSE POUR TÔLERIE

45433	20000 rpm	3" / 75 mm	6,2 bar	240 L/min	205 mm	0,8 kg

	Doorslijpschijf tbv 45433 Trennscheibe für 45433 Disque à tronçonner pour 45433	45433-52630
--	---	-------------



HAAKSE SLIJMACHINES
SCHLEIFER
MEULEUSES D'ANGLE



45425



45456

45425	12000 rpm	5" / 125 mm	M14	850 Watt	6,2 bar	566 L/min	253 mm	1,6 kg
45456			M14x2.0	1050 Watt		770 L/min		2 kg

BOORMACHINES / SCHROEVENDRAAIER
BOHRMASCHINEN / DRUCKLUFTSCHRAUBER
PERCEUSES / VISSEUSES



45476



45478



45485

45469

Boormachine 10 mm Bohrmaschine 10 mm Perceuse 10 mm	45476	2000 rpm	10 mm	-	-	6,2 bar	168 L/min	188 mm	1 kg
Boormachine 13 mm Bohrmaschine 13 mm Perceuse 13 mm	45478	800 rpm	13 mm	3/8"	-	6,2 bar	168 L/min	213 mm	1,3 kg
Schroevendraaier 1/4" Druckluftschrauber 1/4" Tournevis 1/4"	45485	1800 rpm	-	-	1/4"	6,2 bar	113 L/min	210 mm	1,1 kg
	45469	800 rpm	-	-	-	6,2 bar	36 L/min	228 mm	1,2 kg

STIFTSLIJPERS
STABSCHLEIFER
MEULEUSE



45462



45465



45475

Haakse Stijfslijper 6mm Stabschleifer 90° Abgewinkelt 6mm Meuleuse 6mm	45462	20000 rpm	6 mm	6,2 bar	342 L/min	165 mm	0,5 kg
Stijfslijper 6 mm Stabschleifer Kurz 6 mm Meuleuse 6mm	45465	25000 rpm	6 mm	6,2 bar	312 L/min	161 mm	0,4 kg
Stijfslijper Lang 6 mm Stabschleifer Lang 6 mm Meuleuse longue 6 mm	45475	25000 rpm	6 mm	6,2 bar	312 L/min	256 mm	0,7 kg

SLIJPSTIFTEN IN KOFFER
SCHLEIFSTEINE IM KOFFER
MEULES SUR TIGE EN KIT

10 stijfslijpsteentjes in de meest gangbare vormen en afmetingen. Met deze steentjes kunt u slijpen, polijsten, ontbramen, matteren en finishen.

De kunststof koffer beschermt uw steentjes tegen vuil en beschadigingen, tevens is er een ruimte waarin u uw stijfslijper netjes kan opbergen.

Deze slijpsteentjes passen in vrijwel alle stijfslijpers en boormachines.

Inhoud:

- Cilinderstift 3 mm
- Walsstift 3 & 6 mm
- Kegelstift, bol 3 mm
- Spitsboogstift 3 mm
- Torpedostift 6 mm
- Kogelstift 3 mm & 6 mm
- Kegelstift, punt 3 mm & 6 mm
- Inclusief spanhuls

10 Schleifsteine in den gängigsten Formen und Größen. Mit diesen Steinen können Sie schleifen, polieren, entgraten, mattieren und nachbearbeiten.

Der Kunststoffkoffer schützt Ihre Steine vor Schmutz und Beschädigung.

Diese Schleifsteine passen in allen unseren Stijfschleifern.

Inhalt:

- Zylinderstift 3 mm
- Walzenstift 3+6 mm
- Kegelstift 3 mm
- Spitzbogenstift 3 mm
- Torpedostift 6 mm
- Kugelstift 3+6 mm
- Inklusive Spannhülse

10 meules dans les formes et dimensions les plus courantes. Avec ces meules vous pouvez poncer, polir, ébarber, rendre mat et finir.

Le boîtier en plastique protège vos meules contre la saleté et les dommages afin que vous puissiez également y ranger votre meuleuse.

Ces meules s'adaptent à presque tous les affûteurs et forets.

Contenu:

- Axe de cylindre 3 mm
- Goupille à rouleau 3 & 6 mm
- Broche conique, sphère 3 mm
- Stylo pointu 3 mm
- Axe de torpille 6 mm
- Goupille sphérique 3 mm & 6 mm
- Broche conique, pointe 3 mm & 6 mm
- Y compris collier de serrage



	456265
--	--------

DRAAD-LAMELLEN SCHUURMACHINE SET
LAMELLEN-SCHLEIFMASCHINE MIT ZUBEHÖR
PONCEUSE À LAMELLES EN KIT



45429	3500 rpm	6,2 bar	110 L/min	305 mm	1,4 kg

	Rubberen borstel Lamellenscheibe Gummi Brosse caoutchouc	45429-6903RW	
	Rubberen borstel verv op waterbasis Lamellenscheibe Gummi für Wasserbasis Lacke Brosse caoutchouc pour peinture aqueuse	45429-6903RWW	
	Houder voor 23mm draadborstel Halter für Lamellenscheibe & 23mm Drahtbürste Plateau support pour brosse 23mm	45429-6903RH	
	Houder voor 11mm draadborstel Halter für 11mm Drahtbürste Plateau support pour brosse 11mm	45429-6903WH	
	Groffe ijzerdraadborstel 23 mm 23mm Drahtbürste grob Brosse fils de fer gros 23 mm	45429-0723	
	Fijne ijzerdraadborstel 23 mm 23mm Drahtbürste fein Brosse fils de fer fins 23 mm	45429-0523	
	Ijzerdraadborstel grof 11mm 11mm Drahtbürste grob Brosse fils de fer gros 11 mm	45429-0711	
	Fijne ijzerdraadborstel 11 mm 11mm Drahtbürste Fein Brosse fils de fer fins 11 mm	45429-0511	

RECIPROZAAG
PNEUMATISCHE STICHSÄGE
SCIE DROITE

24-tands zaagblad los leverbaar: 45496-SA24S
32-tands zaagblad los leverbaar: 45496-SA-32S
24-Zähne-Sägeblatt separat erhältlich: 45496-SA24S
32-Zähne-Sägeblatt separat erhältlich: 45496-SA32S
Lame de scie 24 dents séparée: 45496-SA24S
Lame de scie 32 dents séparée: 45496-SA32S



45496	9000	10 mm	6,2 bar	156 L/min	235 mm	0,5 kg

BEITELHAMER SET
MEISSEL HAMMER SET
BURINEUR



45487	2500	3/4"	76 mm	10,2 mm	1/4"	8 mm	6,2 bar	708 L/min	232 mm	2,6 kg

NAALDENBIKHAMER
NADELABKLOPFER
DÉROUILLEUR À AIGUILLES

Reserveernaalden los leverbaar: 45488-46
Ersatznadeln separat erhältlich: 45488-46
Jeu d'aiguilles pour dérouilleur: 45488-46



45488	4600	3 mm	19	6,2 bar	113 L/min	461 mm	2,5 kg

EXCENTRISCHE PALM SCHUURMACHINE
EXZENTRISCHER HANDSCHLEIFER
MEULEUSE EXCENTRIQUE PAUME DE MAIN



45428	12000 rpm	6" / 150 mm	5 mm	6,2 bar	228 L/min	196 mm	0,7 kg

SLAGMOERSLEUTELS
SCHLAGSCHRAUBER
BOULONNEUSES



bijpassende krachtdoppensets zijn te vinden op pagina 130
Die passenden Stecknuss Sets finden Sie auf Seite 130
les jeux de prises de courant correspondants se trouvent à la page 130

45470	1/2"	680 Nm	7000 rpm	6,3 bar	120 L/min	1/4"	2,7 kg
45471-S	3/4"	1222 Nm	4000 rpm	6 bar	566 L/min	1/4"	5,1 kg
45483-S	1"	1765 Nm	1500 rpm	6,5 bar	800 L/min	1/2"	14 kg
45402-P	1"	3800 Nm	3500 rpm	8-10 bar	800 L/min	1/2"	16,1 kg
45464	1/2"	353 Nm	6000 rpm	6,5 bar	240 L/min	1/4"	2,2 kg

ANTI-DREUNSPUIT / PNEUMATISCHE VETSPUIT
UNTERBODENSCHUTSSPRITZE / FETTPISTOLE AUTOMATISCH
PISTOLET ANTI-VIBRATIONS / PISTOLET DE SILICONE PNEUMATIQUE



Anti-dreunspuit met flexibele tuit Unterbodenschutzspritze mit flexiblen Ausgang Pistolet anti-vibrations avec embout flexible	45199	180 L/min	6,5 bar
Pneumatische vetspuit - met roterende kop 360 graden Fettpistole Automatisch - 360 grad drehbar Pistolet pneumatique de silicone	45296-3	170 L/min	6,5 bar
	45296-C1	170 L/min	6,5 bar

POP NAGEL RIVETTENSER
DRUCKLUFT-BLINDNIETPISTOLE
KIT RIVETS

Professionele pneumatische blindnietenmachine. Diverse accessoires en neusstukken voor popnagels van 2,4; 3,2; 4,0 en 4,8 mm doorsnee. Met opvang-reservoir voor afgeknipte nagels. In kunststof koffer.

Pneumatischer Blindnietensatz im Kunststoffkoffer, mit verschiedenem Zubehör und Nasenstücke für Blindnieten von 2,4; 3,2; 4,0 und 4,8 mm Durchmesser. Mit Auffangbehälter für abgeschnittene Nägel.

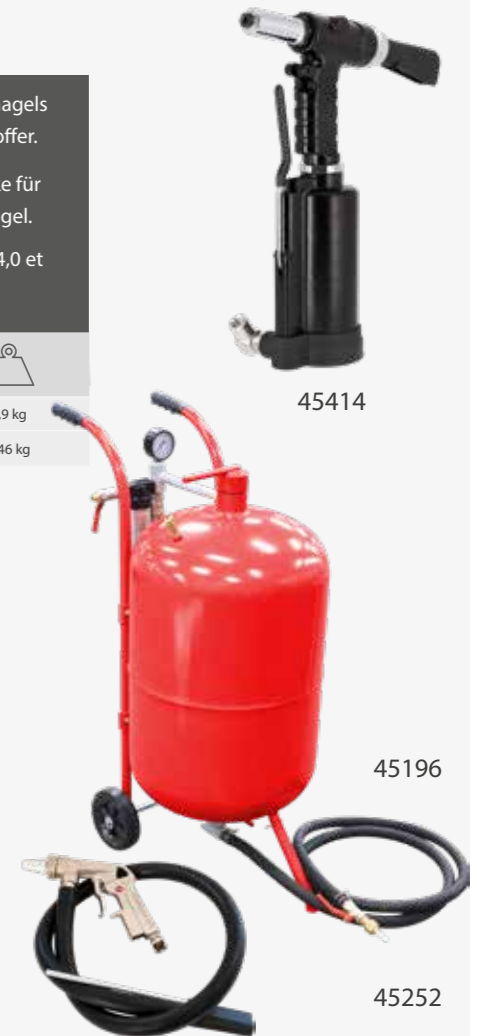
Riveteuse professionnelle pneumatique. Divers accessoires avec embouts pour rivets de 2,4; 3,2; 4,0 et 4,8 mm. Avec réservoir pour les clous coupés. Présentation: coffret matière plastique.

45414	1045 kg	6 mm	14 mm	6,5 bar	1/4"	1,9 kg
45446	900 kg	3,2 / 4,0 / 4,8 mm	16 mm			1,46 kg

STRAALGRITPISTOOL SLANGAANZUIG
SANDSTRAHLPISTOLE
PISTOLET DE SABLAGE AVEC FLEXIBLE D'ASPIRATION

- Met aanzuigslang en vacuümpijpje
- Met verwisselbare spuitkop
- Inclusief nozzle 6 mm
- Met aansaug Schlauch und Vakuumröhrchen
- Düsendurchmesser 6 mm
- Mit auswechselbarer Düse
- Tuyau d'aspiration et tube vacuum
- Embout interchangeable.
- Embout de 6 mm inclus

45252	-			
45196	37,5 L	6,5 bar	14 mm	1/4"
45198	75 L			
45196 - NOZZLE*	-	-	-	-



**VERFSPUIT
FARBSPRITZ PISTOLE
PISTOLET DE PEINTURE**

Complete unit met verfspuit, materiaalslang, luchtslang voor verfspuit, reduceerventiel en verzinkte materiaaldruktank van 8,5 L. Slanglengte is 3 meter. Voorzien van veiligheidsventiel.

Komplette Einheit bestehend aus Farbspritzpistole, Material – und Luftschnlauch, Reduzierventil und verzinktem Materialbehälter von 8,5 L. Ausgestattet mit Sicherheitsventil.

Ensemble comprenant un pistolet de peinture, flexible pneumatique pour peinture, manodétendeur et cuve zinguée pour peinture de 8,5 L. Soupape de sécurité.



45202	5,5 bar	8,5 L	2 mm	1/4"

Farbspritzpistole / Verfpistool / Pistolet à peinture	D3925
Schlauchset / Slangset / Set de tuyaux	3 m D3931
	5 m D3935



**PNEUMATISCH KITPISTOOL
DRUCKLUFT-KARTUSCHEN-PISTOLE
PISTOLET DE GRAISSAGE PNEUMATIQUE**



45291	0,6 l	90 kg	40 l/min	70 dB(A)	690 mm	1,22 kg

Mondstuk Sritztülle Embout	45491-250
Inschroefdop Überwurfmutter Bouchon à visser	45291-282
Drukregelaar Druckregler Régulateur de pression	45291-R



**ANTI-DREUN SPUIT
STRAHLPISTOLE
SPRAY ANTIROUILLE**

Voor het verfspuiten van antidreunmiddel
Pour la pulvérisation d'agents anti-vibration
Zum Sprühen von Unterbodenschutz

45275	6,5 bar	1 L	250 - 300 L/min	1/4"



**STRAALGRITPISTOOL
STRAHLPISTOLE
PISTOLET DE SABLAGE**

Voor het ontroesten met staalgrit
Staalgrit emmer 10kg 45355
Zur Rostentfernung mit Strahlkorn
Strahlkorn 45355 Eimer 10 kg
Pour l'élimination de la rouille avec du grain d'acier.
Seau 10KG de sablage 45355

45279	6 - 8 bar	1 L	250 - 300 L/min	1/4"



**PROFESSIONELE VERFSPUIT MET ONDERBEKER
FARBSPRÜHGERÄT MIT DRUCKREGLER
PULVÉRISATEUR DE PEINTURE AVEC RÉGULATEUR DE PRESSION**

Hoogwaardig verfspuitpistool die veel gebruikt wordt in de automotive en industrie.
Geschikt is voor productie-, coating- en retoucheerwerkzaamheden.
Voorzien van roestvrijstalen 1,7 mm nozzle.
Klassiek ontwerp met ingebouwde luchtstroomregelaar en doseerknoppen voor lucht en verfvoevoer.

Hochwertige Farbspritzpistole.
Geeignet für Produktions-, Beschichtungs- und Retuschierarbeiten.
Ausgestattet mit einer 1,7 mm-Edelstahldüse.
Klassisches Design mit eingebautem Luftstromregler und Dosierknöpfen für Luft und Farbversorgung.

Pistolet à peinture de haute qualité largement utilisé dans l'industrie automobile et l'industrie.
Convient aux activités de production, de couvrage et de retouche.
Équipé d'une buse en acier inoxydable de 1,7 mm.
Conception classique avec réglage du débit d'air, du dosage et de l'approvisionnement en peinture et approvisionnement en peinture.

45262	1,7 mm	3,1 - 4,8 bar	1 L	225 - 335 L/min	1/4"	1 kg



PERSLUCHTGEREEDSCHAP / DRUCKLUFTWERKZEUGE / OUTILLAGE PNEUMATIQUE

PERSLUCHTGEREEDSCHAP / DRUCKLUFTWERKZEUGE / OUTILLAGE PNEUMATIQUE

PISTOOL TBV PLEISTERKALK MET BOVENBEKER
PISTOLE FÜR PUTZ- UND WANDFARBE
PISTOLET POUR CRÉPIS GODET SUPÉRIEUR

Pleisterkalkpistool.

Het model 45260 is kwalitatief hoogwaardig voor een betaalbare prijs. Goede ergonomie. Voorzien van Euro aansluiting en met 4 / 6 / 8 mm Nozzle.

Trichter-Putzpistole.

Das Modell 45260 ist qualitativ hochwertig und preiswert. Ausgezeichnete Ergonomie.

Pistolet haute pression pour crépis.

Le modèle 45260 est un produit de haute qualité à un prix abordable. Bonne ergonomie.

45260	4,5 - 6 bar	5 L	300 - 400 L/min



VERFSPUIT PROFESIONEEL BOVENBEKER KIT
LACKIERPISTOLE MIT FLIESSBECHER
PISTOLET DE PEINTURE

Nevelarme, betrouwbare verfspuit met kunststof bovenbekers en anti-drupdeksels. Geschikt voor zowel rond- als vlakstraal. De verf- en luchttoevoer zijn regelbaar. Wordt standaard geleverd met een reduceerventiel, onderhouds set en reservefilters.

Professionelle Farbspritzpistole für die Werkstatt und Industrie. Geeignet für Produktions-, Beschichtungs- und Retuschierarbeiten. Komplettes Set im stabilen Koffer.

Ausgestattet mit einer 1,4mm und 1,7mm Edeldüse. Zwei Fließbechern, Reinigungs- und Wartungszubehör. Luftstromregler und Dosierknöpfen für Luft und Farbversorgung.

Pulvérisateur de peinture fiable à faible buée avec gobelets en plastique et couvercles anti-goutte. Convient pour un jet rond et plat. La quantité de peinture et l'alimentation en air sont réglables. Livré de base avec un détendeur, un kit d'entretien et des filtres de rechange.

45260-A	1,4 / 1,7 mm	1/4"	100 / 600 ml	4 bar	150 - 180 L/min



RETOUCHE-VERFSPUITJE
FARBSPRITZGERÄT RETUSCHIEREN
JEU D'AÉROGRAPHE

Deze complete retoucheer verfspuit set is geschikt voor onder andere modelbouwers. wordt geleverd met pipet, twee verpotjes en toevoerslang.

45246	0,7 mm	1/4"	5 ml	1 - 3,5 bar



HVLP LAGE DRUK VERFSPUIT
HVLP NIEDERDRUCK LACKIERPISTOLE
PISTOLET DE PEINTURE HVLP BASSE PRESSION



45103-1.4	1.4 mm	99 - 142 L/min	2 bar	600 ml
45103-1.7	1.7 mm			
45103-2.0	2.0 mm			
45191-1.3	1.3 mm	70 - 99 L/min	3,5 bar	600 ml
45191-1.4	1.4 mm			
45191-1.7	1.7 mm			
45191-2.0	2.0 mm	136 - 339 L/min	2 bar	600 ml
45192-1.2	1.2 mm			
45192-1.3	1.3 mm			
45192-1.4	1.4 mm			

HVLP (High Volume Low Pressure) verfpistolen spuiten verf onder lage druk, 2-2.5b, maar met een groot volume lucht 65-430 l/min. In veel landen werkt men niet meer met het HP systeem (hoge druk) vanwege hoge uitstoot van giftige substanties in de lucht. Het alternatief hiervoor is de HVLP (High Volume Low Pressure), LVMP (Low Volume Medium Pressure) LVL (Low Volume Low Pressure) verfpistolen en als u gebruik maakt van een low pressure verfpistool kunt u 10 tot 30% verf besparen.

Airpress verfpistolen zijn ontworpen door specialisten en garanderen een zorgeloos gebruik met een lange levensduur.

De verfspuiten zijn uitgevoerd met 3 regelbare functies:

- Ingaande druk
- Spuit hoek
- Verftoevoer

De verfspuiten kunnen ook worden gebruikt voor metallic en blanke verf/ lak wanneer u een dünnere laag aanbrengt.

HVLP-Niederdruck-Lackierpistolen zeichnen sich dadurch aus, dass der Lack mit einem niedrigen Druck von 2-2,5 bar auf das lackierte Element gespritzt wird. Luftverbrauch etwa 65-430 l/min.

In vielen Ländern wird das HP-System (Hochdruck) aufgrund der höheren Emissionen von Giftstoffen in die Atmosphäre abgeschafft. Die Alternativen zu dieser Lösung sind HVLP-, LVMP- und LVL-Lackierpistolen. Mit einer Niederdruck-Lackierpistole können Sie Lack um 10-30% einsparen. Unsere Lackierpistolen werden unter der Aufsicht unserer Spezialisten entworfen, was eine problemlose und langfristige Arbeit ermöglicht.

Die Spritzpistolen sind mit drei stufenlosen Regelungen ausgestattet:

- Eingangsdruck
- Strahlbreite
- Farbzufuhr aus dem Becher

Durch das Auftragen einer dünnere Schicht kann das Material für Metallic- und Klarlack verwendet werden.

Les pistolets de pulvérisation basse pression HVLP permettent une projection de haut niveau de la peinture sur l'élément peint à une basse pression de 2-2,5 bar et une consommation d'air autour de 65-430 l/min.

Dans de nombreux pays, le système HP (haute pression) est éliminé en raison des émissions plus élevées de substances toxiques dans l'atmosphère. Les alternatives sont les pistolets HVLP, LVMP, LVL et en utilisant un pistolet pulvérisateur basse pression, vous pouvez économiser le matériel de peinture à 10-30%. Les pistolets de pulvérisation de notre entreprise sont conçus sous l'œil vigilant de nos spécialistes, permettant un travail sans problème et à long terme.

Les pistolets permettent trois réglages fluides:

- pression d'entrée
- largeur du jet
- la consommation de peinture depuis le godet

En appliquant le matériau avec une couche plus mince, il peut être utilisé pour des peintures métalliques et incolores.

HVLP MINI LAGE DRUK VERFSPIJT
HVLP MINI NIEDERDRUCK LACKIERPISTOLE
MINI PISTOLET DE PEINTURE HVLP BASSE PRESSION



Het HVLP-mini-spuitpistool is perfect voor kleine lakwerkzaamheden. Dit betrouwbare verfspuitpistool is gemaakt van uitsluitend kwalitatief hoogwaardige componenten. De spuitpistolen zijn uitgerust met drie soepele regelknoppen:

- ingangsdruk
- breedte van de sproeihoog
- verftoevoer

Die HVLP-Mini-Lackierpistole ist perfekt für kleine Lackierarbeiten in allen Bereichen. Hochwertige Komponenten gewährleisten eine hohe Lebensdauer und Zuverlässigkeit. Die Lackierpistolen sind mit drei stufenlosen Regelungen ausgestattet:

- Eingangsdruck
- Strahlbreite
- Farbzufuhr aus dem Sprühbecher

Le mini pistolet HVLP est parfait pour les petits travaux de vernissage et autres industries. Les composants de haute qualité garantissent une durabilité et une fiabilité élevées. Les pistolets permettent trois réglages fluides:

- pression d'entrée
- largeur du jet
- la consommation de peinture depuis le godet

45102-0.8	0.8 mm			
45102-1.0	1.0 mm	90 - 140 L/min	3 bar	125 ml
45102-1.2	1.2 mm			

LVMP MIDDENDRUK VERFSPIJT
LVMP MITTELDRUCK LACKIERPISTOLE
PISTOLET DE PEINTURE LVMP À PRESSION MOYENNE



LVMP-verfspuiten met middelmatige druk worden gekenmerkt door het spuiten van lak met een druk van ongeveer 2,5 bar en een luchtverbruik van 65-200 l / min. Het LVMP-systeem wordt gebruikt om een uniform spuiteffect te garanderen, waardoor snel en efficiënt spuiten en verbesparingen van 5-15% mogelijk zijn. Het apparaat kan worden gebruikt voor acrylverf en primer. De spuitpistolen zijn uitgerust met drie soepele regeling:

- Ingangsdruk
- Breedte van de sproeihoog
- Verfverbruik van de spuitbeker

LVMP-Lackierpistolen sind ausgezeichnet für mittleren Druck. Lackierpistole für einen Druck von ca. 2,5 bar und einem Luftverbrauch von ca. 65-200 l / min. Das LVMP-System wird eingesetzt, um einen gleichmäßigen Lackeffekt zu gewährleisten und ermöglicht so eine schnelle und effizientes Lackieren und Lackeinsparungen von 5-15%. Das Gerät kann für Acrylfarben und Grundierung verwendet werden. Die Lackierpistolen sind mit drei stufenlosen Regelungen ausgestattet:

- Eingangsdruck
- Strahlbreite
- Farbzufuhr aus dem Sprühbecher

Les pistolets à moyenne pression LVMP se caractérisent par une pulvérisation de peinture moyenne sur l'élément peint à une pression d'environ 2,5 BARS et une consommation d'air comprise entre 65 et 200 l/min. Le système LVMP est utilisé pour assurer un effet de pulvérisation rapide et efficace, ainsi que des économies de peinture de 5 à 15%. L'outil peut être utilisé pour la peinture acrylique ainsi que les primaires. Les pistolets de peinture sont réglables en 3 points:

- la pression d'entrée
- la largeur du jet
- la consommation de peinture depuis le godet

45194-1.3	1.3 mm			
45194-1.4	1.4 mm			
45194-1.8	1.8 mm	114 - 142 L/min	2,5 bar	600 ml
45194-2.0	2.0 mm			
45194-2.2	2.2 mm			

PROFESSIONELE BANDENVULMETER
PROFESSIONELLE REIFENFÜLLPRÜFER
GONFLEURS PROFESSIONNELLS



42078	Ø 55 mm	0 - 12 bar	1/4"	45 cm
42048	Ø 55 mm	0 - 12 bar	1/4"	75 cm
42069	Ø 80 mm	0 - 10 bar	1/4"	100 cm
42070	Ø 55 mm	0,7 - 12 bar	1/4"	150 cm
42064	Digital	0 - 12 bar	1/4"	60 cm
42073	Digital	0 - 12 bar	1/4"	35 cm

POMPSTOKKEN / POMPNIPELS
TANKSTELLENSTECKER DOPPELSEITIG
EMBOUTS DE POMPE

Zelfsluitende pompstokken en pompnippels met handvat. Voor professioneel gebruik.

47502 / 47602
te gebruiken voor voor auto & fietsbanden



Pompstokken Tankstellenstecker doppelseitig Embouts de pompe	47501 47601	200 mm	45°	0,3 kg	8 mm 1/4"
Pompnippels Tankstellenstecker doppelseitig Embouts de pompe	47502 47602	200 mm	90°	0,3 kg	8 mm 1/4"

**BLAASPISTOLEN
AUSBLASPISTOLEN
SOUFFLETES**

Degelijke aluminium blaaspistolen
Kort en lang model leverbaar
Wordt geleverd met twee insteektules

Stabile ALU-Pistole in zwei Ausführungen mit
kurzer Düse 20 mm und langer Düse 160 mm

Robuste soufflette en aluminium
Avec bec court ou long



4300001	Kort / Kurz / Courte (20 mm)
4300011	Lange / Lang / Longue (160 mm)



4300001



4300011

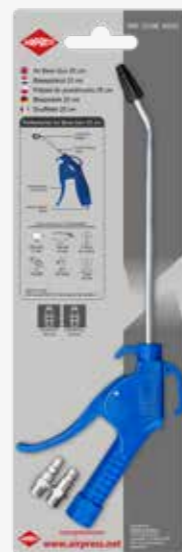
**COMPOSIT BLAASPISTOLEN
VERBUNDWERKSTOFF AUSBLASPISTOLEN
SOUFFLETTE POIGNÉE COMPOSITE**



45026



45021



45023



45024



45025

Blaaspistolen in 4 verschillende lengtes.
Met kunststof handvat.
Worden geleverd met 2 insteektules.

Ausblaspistole aus schlagfestem Kunststoff.
Nippelaufnahme mit stabilen Metallgewinde.
In vier verschiedenen Längen.

Soufflette en matière plastique incassable.
Alésage avec filetage en métal.
Livable en quatre différentes longueurs.



Composit Blaaspistol Verbundwerkstoff Ausblaspistole Soufflette poignée composite	45021	100 mm
	45023	250 mm
	45024	350 mm
	45025	500 mm
Blaaspistool met rubberen neus Ausblaspistole mit gumme nase Soufflette avec nez en caoutchouc	45026	Kort Kurz Courte

**BLAASPISTOOL MET DRUKREGELAAR
AUSBLASPISTOLE MIT REGULIERUNG
SOUFFLETTE RÉGLABLE**

Blaaspistool met draaiknop die de uitgaande persluchtstroom regelt. Wordt geleverd met zowel een korte als een lange blaasmond met een zachte rubberen bescherm punt, zo krijgt u nergens krassen tijdens het schoonblazen van uw werkplek. Wordt geleverd met 2 insteektules. Makkelijk op te hangen.

2-Wege Ausblaspistole

- Alu-Druckguss mit angenehmer Gummiummantelung
- 2 Anschlussmöglichkeiten um ergonomisches Arbeiten zu ermöglichen
- Kein Schlauchgewirr
- kurze Düse (auswechselbar); lange Düse (112mm) mit Gummispitze zum Schutz vor Kratzern
- fein dosierbar über integrierten Druckregler
- langer Betätigungshebel zur kontrollierten Bedienung
- Öse zum aufhängen

Soufflette avec réglage de la pression. Bec rotatif réglant le flux d'air comprimé .
Livré avec une buse extra-longue avec un point de protection en caoutchouc souple.
Livré avec des embouts : Euro et Orion



4300003	112 mm	6 bar	10 bar	150 L/min	0,2 kg
---------	--------	-------	--------	-----------	--------



**TURBO BLAASPISTOOL
TURBO AUSBLASPISTOLE
SOUFFLETTE TURBO**

Met dit blaaspistool verhoogt u de kracht van de uitgaande persluchtstroom.
Wordt geleverd met 2 insteektules.

Mit dieser Ausblaspistole erhöhen Sie den Volumenstrom. Im Blister mit zwei Stecknippeln.

Intensifie le flux d'air sortant. Fourni avec deux raccords.



4300002	Turbo	6 bar	180 L/min
---------	-------	-------	-----------



EXTRA LANG BLAASPISTOOL
AUSBLASPISTOLE LANG
SOUFFLETTE LONGUE



Extra lang blaaspistool, wordt geleverd met een turbo nozzle en een instelbare nozzle die uitwisselbaar zijn. Wordt met 2 insteeknippels geleverd.

Extra lange Blaspistole, mit einer Turbodüse und einer verstellbaren Düse, die austauschbar sind. Wird mit 2 Stecknippeln geliefert.

Soufflette extra longue, livrée avec une buse turbo et une buse réglable interchangeables. Livré avec 2 Mamelons enfichables.

Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon
45027	100 cm	Turbo	6,3 bar	80 dB(A)	3/8"	1500 L/min	0,62 kg
45028	120 cm	Turbo	6,3 bar	80 dB(A)	3/8"	1500 L/min	0,86 kg

VLOEISTOFSPUIT
FLÜSSIGKEITSSPRITZE
SERINGUE LIQUIDE



Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon	Icon
4300031	220 mm	3-6 bar	1 L	130 - 260 L/min	1/4" female	Orion/ Euro	0,56 kg

BANDENVULMETER
REIFENFÜLLPRÜFER
GONFLEUR

- Aluminium bandenvulmeter
- 12 bar maximum druk
- Lengte slang 440 mm
- Wordt geleverd met 2 insteeknippels
- ALU-Griff
- 12 bar
- Schlauchlänge 440 mm
- im Blister mit 2 Stecknippeln
- Poignée aluminium
- 12 bar
- Tuyau 440 mm
- Fourni en blister avec 2 raccords

4300021	0,7 - 12 bar	1/4"
---------	--------------	------



ACCESSOIRESSET
ZUBEHÖRSET
JEU D'ACCESSOIRES

Accessoiresset 5-delig Zubehörset 5-teilig Jeu d'accessoires 5 pièces	45892 45893	Orion Euro
Accessoiresset 6-delig Zubehörset 6-teilig Jeu d'accessoires 6 pièces	4300027	Euro
Accessoiresset 7-delig Zubehörset 7-teilig Jeu d'accessoires 7 pièces	45895	Orion
Accessoiresset 16-delig Zubehörset 16-teilig Jeu d'accessoires 16 pièces	4300025	Orion/ Euro



45892 / 45893



45895



4300027

45892 / 45893:

- Verfspuit (met onderbeker) met insteektule
- Vloeistofspuit met insteektule
- Bandenvulmeter (vullen, meten en ontlichten) met tule
- Stoffblaaspistool met insteektule
- Spiraalslang met snelkoppeling

- Farbspritzpistole (mit Fließbecher) mit Tülle
- Lackierpistole mit Tülle
- Reifenfüller (zum Füllen, Entleeren und Prüfen) mit Tülle
- Ausblaspistole mit Tülle
- Spiralschlauch mit Schnellkupplung

- Pistolet de gonflage (godet inférieur) avec raccord
- Pistolet de graphitage avec raccord
- Gonfleur (gonfler, mesurer, dégonfler) avec raccord
- Soufflette avec raccord
- Tuyau spirale avec raccord rapide

4300027:

- Aluminium blaaspistool
- Aluminium bandenvulmeter 12 bar
- 3 oppomknippels
- Spiraalslang 3 m

- ALU-Ausblaspistole
- ALU-Reifenfüller 12 bar
- Düsenet
- Spiralschlauch 3 Meter

- Soufflette aluminium
- Gonfleur aluminium 12 bar
- 3 embouts de gonflage
- Tuyau spirale 3 m

45895

- Verfspuit (met onderbeker) met insteektule
- Bandenvulmeter (vullen, meten en ontlichten) met tule
- Stoffblaaspistool met insteektule
- Spiraalslang met snelkoppeling
- 3 oppomknippels

- Farbspritzpistole (mit Fließbecher) mit Tülle
- Reifenfüller (zum Füllen, Entleeren und Prüfen) mit Tülle
- Ausblaspistole mit Tülle
- Spiralschlauch mit Schnellkupplung
- Düsenet

- Pistolet de gonflage (godet inférieur) avec raccord
- Gonfleur (gonfler, mesurer, dégonfler) avec raccord
- Soufflette avec raccord
- Tuyau spirale avec raccord rapide
- 3 embouts de gonflage



45427-5

Deze pneumatische tacker is een nietmachine en heeft een capaciteit van 100 nietjes. Nietjes met een lengte tussen de 8 en 25 mm zijn geschikt voor deze nietmachine. De maximale nietbreedte is 0,9 mm. Met een werkdruk van 6 bar is deze pneumatische tacker geschikt om objecten vast te nieten als isolatie, decoratie, meubel bekleding, kunststof dakgoten en nog veel meer.

Dieser Drucklufttacker ist ein Hefter mit einem maximalen Druck von 6 bar der sich eignet für Isolierungen, Dekorationen und Sitzbezüge. Die Kapazität beträgt 100 Heftklammern für eine Länge zwischen 8 und 25 mm, mit einer maximalen Nietenbreite von 0,9 mm.

Cette agrafeuse pneumatique est à une capacité de 100 agrafes. Des agrafes d'une longueur comprise entre 8 et 25 mm et d'une largeur maximale de 0,9 mm conviennent pour cette agrafeuse. Sa pression de service de 6 bar convient à l'agrafage d'objets tels que l'isolation, la décoration, les meubles, le bardage, gouttières en plastique et bien plus encore.



45455-5

Deze nagelmaschine heeft een capaciteit van 100 nagels en is geschikt voor nagels met een lengte tussen 10 en 50 mm. De nagelmaschine is uitermate geschikt om te gebruiken voor parket, kleine kistjes, vensterlatten, deurlijsten en allerlei werk zonder trek of duw weerstand. De nagelmaschine is voorzien van regelbare knop voor luchtontlasting bij het gebruik en heeft een rubberen handvat voor vaste grip. Daarnaast zorgt het handvat ervoor dat bij kou de perslucht zich verplaatst. De nagelmaschine is voorzien van een neusbeveiliging (om te voorkomen dat nagels onverwacht los schieten). De nagelmaschine heeft een stalen houder voor tule (voorkomt beschadiging draad in alu van de nagelmaschine), is voorzien van een veiligheidsrubbertje ter voorkoming van krassen op het materiaal en op de lader is af te lezen hoeveel nagels er nog beschikbaar zijn.

Diese Nagelmaschine eignet sich zum Beispiel für Parkett, Kästchen und Fensterlatten. Die Kapazität beträgt 100 Nägel für eine Länge zwischen 10 und 50 mm. Die Nagelmaschine ist mit einem einstellbaren Knopf zur Luftentlastung während des Gebrauchs ausgestattet und verfügt über einen Gummigriff für einen festen Halt. Zusätzlich sorgt der Gummigriff dafür, dass sich die Druckluft in der Kälte bewegt. Die Nagelmaschine ist mit einem Nasenschutz ausgestattet (damit sich die Nägel nicht unerwartet lösen). Die Nagelmaschine hat einen Stahlhalter für die Tülle (verhindert Beschädigungen des Drahtes im Aluminium der Nagelmaschine), ist mit einem Sicherheitsgummi ausgestattet, um Kratzer auf dem Material zu vermeiden und das Ladegerät zeigt an, wie viele Nägel noch verfügbar sind.

Cette cloueuse a une capacité de 100 clous et convient aux clous d'une longueur comprise entre 10 et 50 mm. Elle est idéale pour le parquet, petites boîtes, barres de fenêtres, cadres de portes et toutes sortes de travaux sans courant d'air ou résistance à la poussée. La cloueuse est équipée d'un bouton pour l'économie d'air lors de l'utilisation et d'une poignée en caoutchouc pour une prise plus ferme.

De plus la poignée garantit une circulation de l'air comprimé. La cloueuse est fournie d'un protège-nez (pour empêcher les clous de tomber de manière inattendue). Elle dispose d'un support en acier pour tule (empêchant d'endommager le fil d'aluminium de la machine à clous), et est équipée d'un caoutchouc de sécurité pour éviter les rayures sur le matériel et sur le chargeur. Vous pouvez également voir le nombre de clous restants.



45448-5

Zeer robuuste spijkermachine. De spijkermachine is uitermate geschikt voor zwaar dakwerk, kepers, panlatten, bekistingen voor beton, pallets, houtskelbouw, etc. De spijkermachine heeft een diepte instelling, zodat de spijkertjes bij gebruik voor dunne of zachte materialen niet doorschieten. De spijkermachine is voorzien van regelbare knop voor luchtontlasting bij het gebruik en heeft een rubberhandvat voor vaste grip. Daarnaast zorgt het rubberhandvat ervoor dat bij kou de perslucht zich verplaatst. De spijkermachine is voorzien van een neusbeveiliging (om te voorkomen dat spijkers onverwacht los schieten).

Sehr robuste Nagelmaschine die sich eignet für den Einsatz bei schweren Dächern, Quadraten und der Paletten Industrie. Der Nagler verfügt über eine Tiefenverstellung, damit die Nägel bei Verwendung dünner oder weicher Materialien nicht durchfallen. Der Nagler ist mit einem verstellbaren Druckknopf zur Luftentlastung während des Gebrauchs ausgestattet und hat einen Gummigriff für einen festen Halt. Kalt bewegt sich die Druckluft. Der Nagler ist mit einem Nasenschutz ausgestattet (um ein unerwartetes Lösen der Nägel zu verhindern.) Der Nagler hat einen Stahlhalter für die Tülle (verhindert Beschädigungen des Drahtes im Aluminium des Naglers).

Très robuste, ce cloueur supérieur convient aux toitures lourdes, chevrons, lattes, coffrages pour béton, palettes, construction à ossature bois, etc. Elle dispose d'un réglage de profondeur, afin que les clous s'adaptent au la souplesse du matériau. Ce cloueur est équipé d'un bouton réglable pour l'économie de l'air pendant l'utilisation et a d'une poignée en caoutchouc pour une prise sûre. De plus, la poignée garantit une circulation de l'air comprimé froid. La cloueuse est équipée d'une protection nasale (pour empêcher les clous de tomber).



45420-5

Dit model combitacker heeft een capaciteit van 100 nietjes en nagels en is geschikt voor nietjes met een lengte tussen de 15 en 40 mm en nagels met een lengte tussen 15 en 50 mm. De nietjes zijn uitermate geschikt voor kistjes, keukenkastjes, bekleding, plafonds, laminaat, etc. De nagels zijn geschikt voor parket, kleine kistjes, vensterlatten en deurlijsten. De combitacker is voorzien van regelbare knop voor luchtontlasting bij het gebruik en heeft een rubberen handvat voor vaste grip.

Dieses Modell Combi Tacker hat eine Kapazität von 100 Heftklammern und Nägeln und eignet sich für Heftklammern mit einer Länge zwischen 15 und 40 mm und Nägel mit einer Länge zwischen 15 und 50 mm. Die Heftklammern eignen sich für Kisten, Küchenschränke, Polster, Decken, Laminat usw. Die Nägel eignen sich für Parkett, kleine Kisten, Fensterstangen und Türrahmen.

Der Kombi-Tacker ist mit einem einstellbaren Knopf für die Luftabgabe ausgestattet. Der Gummigriff sorgt für einen sicheren Halt.

Ce combi agrafeuse/cloueuse a une capacité de 100 agrafes et clous et convient aux agrafes entre 15 et 40 mm et clous d'une longueur comprise entre 15 et 50 mm. Le mode agrafeuse est idéale pour les boîtes, les armoires de cuisine, les tissus d'ameublement, plafonds, stratifié, etc. Le mode cloueur convient au parquet, petit boîtes, barres de fenêtres et cadres de portes. Cette machine est équipée d'un bouton réglable pour l'économie de l'air lors de l'utilisation et a d'une poignée en caoutchouc pour une prise sûre.



45438-5

Pneumatisch spijkerpistool met een capaciteit van 100 nagels en is geschikt voor nagels met een lengte tussen de 20 en 64 mm. Dit artikel is uitermate geschikt voor het zwaardere binnenwerk zoals, roosters voor plafonds, lichte bekisting, deuren, ondervloeren en kasten. Het nagelpistool heeft een diepte instelling, zodat de nagels bij gebruik voor dunne of zachte materialen niet doorschieten. Het nagelpistool is voorzien van regelbare knop voor luchtontlasting bij het gebruik en heeft een rubberen handvat voor vaste grip. Daarnaast zorgt het rubberhandvat ervoor dat bij kou de perslucht zich verplaatst. Het nagelpistool is voorzien van een neusbeveiliging (om te voorkomen dat nagels onverwacht los schieten). Het nagelpistool heeft een stalen houder voor tule (voorkomt beschadiging draad in alu van het nagelpistool) is voorzien van een veiligheidsrubbertje ter voorkoming van krassen op het materiaal en op de lader is af te lezen hoeveel nagels er nog beschikbaar zijn. Dit nagelpistool wordt geleverd in een stevige koffer met accessoires en duidelijke handleiding.

Diese Nagelpistole hat eine Kapazität von 100 Nägeln und ist für Nägel mit einer Länge zwischen 20 und 64 mm geeignet. Die Nagelpistole eignet sich hervorragend für schwerere Arbeiten in Innenräumen, wie z. B. Gitter für Decken, leichte Schalungen, Türen, Unterböden, OSB, Schränke usw. Die Nagelpistole verfügt über eine Tiefeneinstellung, damit die Nägel bei Verwendung für dünne oder weiche Materialien nicht eindringen. Die Nagelpistole ist mit einem einstellbaren Knopf zur Luftentlastung während des Gebrauchs ausgestattet und verfügt über einen Gummigriff für einen festen Halt. Zusätzlich sorgt der Gummigriff dafür, dass sich die Druckluft in der Kälte bewegt. Die Nagelpistole ist mit einem Nasenschutz ausgestattet (damit sich die Nägel nicht unerwartet lösen). Die Nagelpistole hat einen Stahlhalter für die Tülle (verhindert Beschädigung des Drahtes in Aluminium der Nagelpistole), ist mit einem Sicherheitsgummi ausgestattet, um Kratzer auf dem Material zu vermeiden und das Ladegerät zeigt an, wie viele Nägel noch verfügbar sind. Diese Nagelpistole wird in einem stabilen Koffer mit Zubehör und klaren Anweisungen geliefert.

Cloueur pneumatique d'une capacité de 100 clous et convenant aux clous d'une longueur comprise entre 20 et 64 mm. Cet outil est idéal pour les intérieurs plus lourds tels que, caillebotis pour plafonds, coffrages légers, portes, sous-planchers et placards. Ce cloueur est équipé d'un réglage de profondeur pour que les clous ne passent pas à travers lorsqu'il est utilisé pour des matériaux fins ou souples. Il est équipé d'un bouton de réglage de l'air fourni et possède une poignée en caoutchouc pour une prise en main sûre. De plus, cette poignée en caoutchouc garantit une bonne circulation de l'air. Le cloueur est équipé d'un nez de protection (pour éviter que les clous ne tombent malencontreusement). Il possède un support en acier pour tule (empêchant d'endommager le guide en aluminium de la cloueuse) et un caoutchouc de sécurité pour éviter les rayures sur le matériau, ainsi qu'un chargeur indiquant combien de clous sont encore disponibles. Ce cloueur est livré dans un étui robuste avec accessoires et manuel d'utilisation.

Nietmachineset / Klammergerät set / Kit agrafeuse	45427-5	100 St.	8 - 25 mm	0,9 mm	0,65 mm	12,8 mm	6,5 bar	1/4"	1,055 kg
Nagelmaschine met minibrads / Nagelgerät mit minibrads / Cloueuse avec minibrads	45455-5	100 St.	15 - 50 mm	1,26 mm	1,05 mm	2 mm	6,5 bar	1/4"	1,29 kg
Spijkermachineset / Nagler set / Kit cloueuse	45448-5	66 St. (D 34°)	50 - 90 mm	2,8 - 3,1 mm	11 mm	7,4 mm	7 bar	1/4"	3,1 kg
Combi tackerset 2-in 1 / Kombi tackerset 2-in 1 / Cloueuse combi 2-in 1	45420-5	100 St.	15 - 50 mm	1,26 mm	1,05 mm	5,7 mm	6,5 bar	1/4"	1,3 kg
Nagelmachineset / Nagler set / Kit cloueuse	45438-5	100 St.	25 - 64 mm	1,6 mm	1,5 mm	2,7 mm	6,5 bar	1/4"	1,6 kg

BRADS / NIETJES
NÄGEL / KLAMMERN
BRADS / AGRAFES

	Minibrads Nägel	45420-5 45420-5 45441-5 45455-5 45423-7	4302025	1000	25 mm
			4302030	1000	30 mm
			4302040	1000	40 mm
			4302050	1000	50 mm
			43016-1	7000	16 mm
			43020-1	7000	20 mm
			43025-1	7000	25 mm
			43030-1	7000	30 mm
			43030-N	7000	30 mm
			43035-1	7000	35 mm
			43035-N	7000	35 mm
			43040-1	7000	40 mm
			43045	7000	40 mm
			43040-N	7000	40 mm
			43050-1	7000	50 mm
			43050-N	7000	50 mm
			43064-1	7000	64 mm
				Brads Nägel	45438-5 45423-7
43125	4000	25 mm			
43125-N	4000	25 mm			
43130-1	4000	30 mm			
43130-N	4000	30 mm			
43135	4000	35 mm			
43135-N	4000	35 mm			
43140-1	4000	40 mm			
43140-N	4000	40 mm			
43145-1	4000	45 mm			
43145-N	4000	45 mm			
43150-1	4000	50 mm			
43150-N	4000	50 mm			
43155-1	4000	55 mm			
43163-1	4000	63 mm			
43164-N	4000	64 mm			
	Nietjes Klammern Agrafes	45420-5 45420-5 45423-7	4302140	500	90 / 40 mm
			4302132	500	90 / 32 mm
			4302126	500	90 / 25 mm
			4302216	1000	80 / 16 mm
			4302220	1000	80 / 20 mm
			4302225	1000	80 / 25 mm
			43510	5000	10 mm
			43512	5000	12 mm
			43515	5000	15 mm
			43519	5000	19 mm
			43520-N	5000	20 mm
			43522	5000	22 mm
			43525	5000	25 mm
			43525-N	5000	25 mm
			43532	5000	32 mm
			43535	5000	35 mm
			43535-N	5000	35 mm
			43540	5000	40 mm
43540-N	5000	40 mm			

Artikelnummers eindigend op -N oxideren niet.

Artikelnummern, die auf -N enden, oxidieren nicht.

Les numéros d'articles se terminant par -N sont en Inox

BRADS / NIETJES
NÄGEL / KLAMMERN
BRADS / AGRAFES

	Brede nieten Breite Klammern Agrafes larges	45427-5	44206-1	10000	6 mm
			44208-1	10000	8 mm
			44208-N	10000	8 mm
			44210-1	10000	10 mm
			44210-N	10000	10 mm
			44212	10000	12 mm
			44214	10000	16 mm
			44214-N	10000	16 mm
			44216-1	10000	16 mm
			44216-N	10000	16 mm
			44220	10000	20 mm
			44220-N	10000	20 mm
			44225	10000	25 mm
			44225-N	10000	25 mm
	Stripspijkers Streifennägel FN34 Clous en bande	45448-5	43650-1	5000	2,87 x 50 mm
			43657-1	5000	2,87 x 57 mm
			43660-1	5000	2,9 x 60 mm
			43665-1	5000	2,87 x 65 mm
			43665-500	500	34° 2,9 x 65 mm
			43670-1	5000	2,87 x 70 mm
			43670-1-R	5000	2,87 x 70 mm RING
			43675-1	4000	2,9 x 75 mm
			43675-500	500	34° 2,9 x 75 mm
			43683-2	5000	3,1 x 83 mm
			43683-2-R	5000	3,1 x 83 mm RING
			43689-2	5000	3,1 x 90 mm
			43690-500	500	3,1 x 90 mm

Artikelnummers eindigend op -N oxideren niet.

Artikelnummern, die auf -N enden, oxidieren nicht.

Les numéros d'articles se terminant par -N sont en Inox



TOONBANKDISPLAY MET AIRPRESS KOPPELINGEN EN TULES
VERKAUFSDISPLAY MIT AIRPRESS KUPPLUNGEN UND TÜLLEN
PRÉSENTOIR DE COMPTOIR DE RACCORDS ET D'EMBOUS



STARTERSSET MET GRATIS AIRPRESS TOONBANKDISPLAY

Afmetingen display: 520 x 270 x 570 mm. Display is gemaakt van aluminium

KOPPELINGEN EN TULES

Starterset Airpress bestaat uit 18 verschillende types van koppelingen en tules, waarvan 5 stuks per type. In totaal 90 stuks.

De afgebeelde Airpress blister-display is slechts ter illustratie, er zijn vele artikelen geschikt voor deze display.

Vraag onze accountmanagers vrijblijvend naar de mogelijkheden. Aan deze afbeelding kunnen geen rechten worden ontleend.

STARTER MIT GRATIS AIRPRESS STÄNDER

Größe der Anzeige: 520 x 270 x 570 mm. Der Ständer ist aus Aluminium angefertigt

KUPPLUNGEN UND TÜLLEN

Das Starterpaket Airpress besteht aus 18 verschiedenen Arten von Kupplungen und Tüllen, von denen 5 pro Typ geliefert werden. Gesamtmenge 90 Stück.

Das abgebildete Airpress-Blister-Display dient nur zur Veranschaulichung.

Es kann mit unterschiedlichen passenden Artikeln zusammengestellt werden.

Fragen Sie unsere Mitarbeiter nach Kombinationsmöglichkeiten. Aus diesem Bild können keine Rechte abgeleitet werden.

ASSORTIMENT DÉBUTANT – PRÉSENTOIR OFFERT

Dimensions du présentoir: 520 x 270 x 570 mm. Présentoir en aluminium

RACCORDS ET EMBOUTS

Assortiment de base comprenant 18 différents modèles de raccords et d'embouts, 5 de chaque. 90 pièces en tout.

Le blister Airpress est uniquement utilisé à titre d'illustration. Il existe de nombreux dérivés de cet affichage.

Demandez à nos Représentants une offre sans engagement.

Aucun dérivé ne peut être exploité à partir de cette image.



SNELKOPPELINGEN EN INSTEELKNIPPELS - EURO
SCHNELLKUPPLUNGEN UND EINSTECKTULLEN - EURO
RACCORDS RAPIDES ET EMBOUTS - EURO

	4311552	1/4"
	4311553	3/8"
	4311534	1/2"
	4311532	1/4"
	4311533	3/8"
	4311535	1/2"
	4311536	6 mm
	4346837	8 mm
	4346839	10 mm
	4346828	12 mm
	4301501	1/4"
	4301502	3/8"
	4301503	1/2"
	4301505	1/4"
	4301504	3/8"
	4301506	1/2"
	4301507	6 mm
	4346836	8 mm
	4346846	10 mm
	4346827	12 mm

SNELKOPPELINGEN EN INSTEELKNIPPELS - ORION
SCHNELLKUPPLUNGEN UND EINSTECKTULLEN - ORION
RACCORDS RAPIDES ET EMBOUTS - ORION

	4346856	1/4"
	4346813	3/8"
	4346857	1/4"
	4346814	3/8"
	4346855	6 mm
	4346811	8 mm
	4346812	10 mm
	4346850-T	1/4"
	4346851	3/8"
	4346858	1/4"
	4346859	3/8"
	4346853	8 mm
	4346854	10 mm
	43U02	1/4" Innengewinde
	43U04	1/2" Innengewinde
	43U52	1/2" Außengewinde
	43U54	1/4" Außengewinde



PNEUMATISCHE KOPPELINGEN
PNEUMATISCHE ARMATUREN
RACCORDS PNEUMATIQUES

	4337500	1/8"
	4337501	1/4"
	4337503	1/2"
	4337511	1/4"
	4337513	1/2"
	4337523	1/4" x 3/8"
	4337524	1/4" x 1/2"
	4337525	3/8" x 1/2"
	4337531	1/4"
	4337533	1/2"
	4306642	10 ML MEDIUM
	4306671	10 ML STARK
	4306545	50 ML MEDIUM



	4337553	1/4" x 3/8"
	4337560	1/8" x 1/4"
	4337563	1/4" x 3/8"
	4337564	1/4" x 1/2"
	4337565	3/8" x 1/2"
	4337591	1/4"
	4337611	1/4"

PNEUMATISCHE KOPPELINGEN
PNEUMATISCHE ARMATUREN
RACCORDS PNEUMATIQUES

	Plug Stopfen Bouchon	37500	1/8"
		37503	1/2"
	Dubbele nippel Doppelte nippel Double mamelon	37510	1/8"
		37511	1/4"
		37512	3/8"
		37514	3/4"
		37515	1"
	Verlooppnippel Adapternippel Double mamelon réducteur	37520	1/8" x 1/4"
		37521	1/8" x 3/8"
		37522	1/8" x 1/2"
		37523	1/4" x 3/8"
		37526	1/2" x 3/4"
	Sok Muffe Manchon fileté	37530	1/8"
		37532	3/8"
		37534	3/4"
	Verloopsok Reduziernippel Machon fileté	37540	1/8" x 1/4"
		37541	1/8" x 3/8"
		37542	1/8" x 1/2"
		37543	1/4" x 3/8"
		37544	1/4" x 1/2"
	Soknippel Nippel / Muffe Manchon fileté femelle / mâle	37550	1/8" x 1/4"
		37551	1/8" x 3/8"
		37552	1/8" x 1/2"
		37554	1/2" x 1/4"
		37555	1/2" x 3/8"

	Verloopping Adapter Bague fileté réductrice	37560	1/8" x 1/4"
		37561	1/8" x 3/8"
		37562	1/8" x 1/2"
		37563	1/4" x 3/8"
		37566	3/8" x 3/4"
		37567	1/2" x 3/4"
			Knie met binnendraad Winkelstück Innen/Innen Coude 90°
37571	1/4"		
37572	3/8"		
37573	1/2"		
37580	1/8"		
	Knie int / ext Winkelstück Innen/Außen Coude 90° Mâle/Femelle	37581	1/4"
		37582	3/8"
		37583	1/2"
	T-stuk T-Stück Pièce en T 3x filetage femelle	37590	1/8"
		37591	1/4"
		37592	3/8"
		37593	1/2"
		37600	1/8"
	X-stuk Kreuzstück Pièce en X 4x filetage femelle	37601	1/4"
		37602	3/8"
		37603	1/2"
	Y-stuk Y-Stück Pièce en Y	37610	1/8"
		37611	1/4"
		37612	3/8"
		37613	1/2"

Y-STUK SNELKOPPELINGEN
Y-STÜCK MIT KUPPLUNGEN
RACCORDS RAPIDES

	Orion	4303040	1/4"
		4303042	1/4"
	Euro	4303047	1/2"

4303040

4303042
4303047

LUCHTFILTERS
ANSAUGFILTER
FILTRE D'ASPIRATION

	4300038	3/8"
	4300012	1/2"
	4304033	M16

4300038
4300012

4304033

DRUKSCHAKELAARS
DRUCKSCHALTER
PRESSOSTAT

	36320	11 bar	230V	1/4"
	4304011	12 bar	230V	1/4"
	4304012	16 bar	400V	1/4"
	2453016-4	11 bar	2,5 hp / 1,8 kW	4 A
	2453026-4	16 bar		
	2453016-6,3	11 bar	4 hp / 3 kW	6,3 A
	2453026-6,3	16 bar		
	2453016-10	11 bar	5,5 hp / 4 kW	10 A
	2453026-10	16 bar		



36320

4304011

4304012

2453016
2453026

MANOMETERS
MANOMETERN
MANOMÈTRES

	4342050	12 bar	1/4" Ø 50 mm
	4345217	15 bar	1/8" Ø 40 mm
	4345219		Ø 40 mm
	4336309	16 bar	1/4" Ø 63 mm
	42056		Ø 100 mm



4342050

4345217

4345219

4336309

42056

**VEILIGHEIDSVENTIEL
SICHERHEITSVENTIL
SOUPAPE DE SÉCURITÉ**

7-12
BAR

4336301	1/4"



**AFTAPKRAAN
ABLASSVENTIL
ROBINET DE PURGE**

4336314	3/8"
4336303	1/4"



**SLANGKLEMMEN
SCHLAUCHKLEMMEN
BRIDES**

x6

4304121	10-16 mm



**SLANGVERBINDINGSPIJPJE
SCHLAUCHVERBINDUNG
RACCORD TUYAU**

4346831	8 mm



**SLANG EN NIPPEL T.B.V. BANDENVULMETER
SCHLAUCH MIT NIPPEL FÜR REIFENFÜLLER
TUYAU DE RECHANGE AVEC GONFLEUR**

4342051	350 mm
17060	



**PERLUCHTADAPTERSET
DRUCKLUFT-ADAPTER-SET
EMBOUTS DE GONFLAGE**

4300026	x3



**SLANGPILAREN
SCHLAUCHTÜLLEN
RACCORDES POUR TUYAUX**

4301243	2 x 1/4" x 10 mm
4346871	1/2" x 10 mm
4346810	1/4" x 10 mm
4346825	3/8" x 10 mm
4346872	1/2" x 12 mm
4346826	3/8" x 12 mm
4346834	1/4" x 6 mm
4346835	1/4" x 8 mm



**VERLOOPKOPPELINGEN TYPE ORION / EURO
ÜBERGANGSKUPPLUNG ORION / EURO
ADAPTATEURS ORION / EURO**

Orion / Euro	4301322
Euro / Orion	4301321



4301322 4301321

**SNELAANSLUITINGEN VOOR PNEUMATISCHE PU SLANGEN
SCHNELLANSCHLÜSSE FÜR PU-SCHLÄUCHE
CONNECTEURS AUTOMATIQUES POUR TUYAUX EN POLYURÉTHANE**

	9C0652	6 mm x 1/4"
	9C0653	6 mm x 3/8"
	9C0654	6 mm x 1/2"
	9C0852	8 mm x 1/4"
	9C0854	8 mm x 1/2"
	9C1053	10 mm x 3/8"
	9C1054	10 mm x 1/2"
	9C1653	16 mm x 3/8"
	9C1654	16 mm x 1/2"
	9H0652	6 mm x 1/4"
	9H0852	8 mm x 1/4"
	9L0652	6 mm x 1/4"
	9L0653	6 mm x 3/8"
	9L0852	8 mm x 1/4"
	9L0853	8 mm x 3/8"
	9L0854	8 mm x 1/2"
	9L1053	10 mm x 3/8"
	9L1054	10 mm x 1/2"
	9L1653	16 mm x 3/8"
9L1654	16 mm x 1/2"	
	9LGJ0806	8 x 6 mm
	9LGJ1008	10 x 8 mm
	9LGJ1210	12 x 10 mm
	9U0606	6 x 8 mm
	9U0808	8 x 8 mm
	9U1010	10 x 10 mm
	9U1212	12 x 12 mm
	9U1414	14 x 14 mm
	9U1616	16 x 16 mm

	9V0606	6 x 6 mm
	9V0808	8 x 8 mm
	9V1010	10 x 10 mm
	9V1212	12 x 12 mm
	9V1414	14 x 14 mm
	9V1616	16 x 16 mm
	9G0806	8 x 6 mm
	9G1008	10 x 8 mm
	9G1210	12 x 10 mm
	9G1612	16 x 12 mm
	9G1614	16 x 14 mm
	9G1616	16 x 16 mm
	9GJ0806	8 x 6 mm
	9GJ1008	10 x 8 mm
	9GJ1210	12 x 10 mm
	9P06	6 mm
	9P08	8 mm
	9P10	10 mm
	9E0606	6 x 6 x 6 mm
	9E0808	8 x 8 x 8 mm
	9E1010	10 x 10 x 10 mm
	9E1212	12 x 12 x 12 mm
	9E1414	14 x 14 x 14 mm
	9E1616	16 x 16 x 16 mm
	9Y0606	6 x 6 x 6 mm
	9Y0808	8 x 8 x 8 mm
	9Y1010	10 x 10 x 10 mm
	9Y1616	16 x 16 x 16 mm
	9X0652	6 x 6 mm x 1/4"

HANDGEREEDSCHAPPEN

➔ **Ons** programma handgereedschap kenmerkt zich door een goede prijs kwaliteitsverhouding. Airpress heeft hiermee een balans gevonden tussen kwaliteit en een betaalbare prijs.

WERKZEUGE

➔ **Unser** Programm an Handwerkzeug zeichnet sich durch ein sehr gutes Preis-Leistungsverhältnis aus. Airpress hat hier die Balance zwischen guter Qualität und günstigen Preis gefunden.

OUTILLAGE À MAIN

➔ **Notre** gamme d'outils à main se caractérise par un bon rapport qualité / prix. Airpress a donc trouvé le parfait équilibre entre qualité et prix abordable.



GEREEDSCHAP / WERKZEUG / OUTILLAGE

KRACHTDOPPEN SCHLAGNÜSSESATZ JEU DE DOUILLES D'IMPACT

CR-MO
 MATERIAL



Size	Part No.	Length	Quantity	Hex Size
1/2"	45349	125 mm	10	10 / 11 / 13 / 14 / 17 / 19 / 21 / 22 / 23 / 24 mm
3/4"	45580	-	8	24 / 27 / 29 / 30 / 32 / 34 / 36 / 38 mm
1"	45780	-	5	32 / 35 / 36 / 38 / 41 mm

DOPSLEUTEL SET STECKNÜSSENSATZ JEU DE DOUILLES À MAIN

CR-V
 MATERIAL



Size	Part No.	Length	Hex Length	Hex Size	Weight
3/4"	75258	100 / 200 mm	500 mm	16	19 kg
3/4"	75256	100 / 200 mm	500 mm	16	18 kg
1"	75259	200 / 400 mm	550 mm	13	29 kg
1/2"	75101	150 mm	450 mm	2	1,5 kg

SET STEEK- EN KNIK RING-RATELSLEUTELS SATZ STECK- UND KNICK RING-RATSCHENSCHLÜSSEL JEU DE CLÉS À DOUILLES ET À CLIQUET

- 6 steek- knik ring- ratelsleutels maten: 8/10/12/13/17/19 mm
- 3 aandrijf adapters voor dopsleutels: 1/4", 3/8" en 1/2"
- 1 adapter voor zeskant bits
- 6 Steck- und Knick Ring-Ratschenschlüssel: 8/10/12/13/17/19 mm
- 3 Antriebsadapter für Steckschlüssel: 1/4", 3/8" en 1/2"
- 1 Adapter für sechskant Bits.
- 6 clés mixtes à cliquet basculant : 8/10/12/13/17/19 mm
- 3 adaptateurs pour douilles : 1/4", 3/8" et 1/2"
- adaptateur pour embouts hexagonaux

10

75257	10
-------	----

CR-V
 MATERIAL



GEREEDSCHAP / WERKZEUG / OUTILLAGE

PROFESSIONELE HANDDOPSLEUTELSET
 PROFESSIONELLE WERKZEUGSATZ
 JEU DE DOUILLES PROFESSIONNELLES

CR-V
 MATERIAL

75245	94
75246	108



75245

75245		
Chroom Vanadium gereedschap in kunstof koffer	Solider Werkzeugkoffer mit 94-teiligen Chrom-Vanadium Werkzeug	Outillage chrome-vanadium / coffret matière plastique
<ul style="list-style-type: none"> • 18 Doppen 1/2" (10-32 mm) • 13 Doppen 1/4" (4-14 mm) • 1/2" Ratel • 1/4" Ratel • 1/2" Gewrichtstuk • 1/4" Gewrichtstuk • Bougiedoppen (16 - 21 mm) • Verlengstuk 150 mm • 1/4" Schuifstuk • dopschroevendraaier 1/4" • verlengstuk 1/4" 50 en 100 mm • verlengstuk 1/2" 125 en 250 mm • 1/4" diepe doppen 8 stuks (6-13 mm) • Adapter/bithouder 5/16" naar 1/2" • 3 inbussleutels • 1/2" diepe doppen 4 stuks (14-19 mm) • 1/4" diepe doppen 8 stuks (6-13 mm) • Adapter/bithouder 5/16" naar 1/2" 	<ul style="list-style-type: none"> • 18 Nüsse 1/2"(10-32 mm) • 13 Nüsse 1/4"(4-14 mm) • 1/2" Ratsche • 1/4" Ratsche • Gelenkstük 1/2" • Gelenkstük 1/4" • Zündkerzennüsse (16-21mm) • Verlängerung 150 mm • Schiebestük 1/4" • Schraubendregergriff 1/4" • Verlängerung 1/4" 50 & 100 mm • Verlängerung 1/2" 125 & 250 mm • 33-tlg. Satz Stecknüsse mit verschiedenen Bits (Hex, PZ, SL, PH, T-Bits) • 3x Innensechskantschlüssel • 4x Tiefe Nüsse 1/2"(14-19 mm) • 8x Tiefe Nüsse 1/4"(6-13 mm) • Bit Adapter 5/16" nach 1/2" 	<ul style="list-style-type: none"> • Cliquet 1/2" et 18 douilles (10 - 32 mm) • Cliquet 1/4" et 13 douilles (4 - 14 mm) • 6 douilles profondes 1/2" (14 - 19 mm) • 8 douilles profondes 1/4" (6 - 13 mm) • adaptateur • cardan 1/2" • cardan 1/4" • 2 rallonges 1/2" (125 - 250 mm) • 3 rallonges 1/4" (50 - 100 mm) • clé droite 1/4" • poignée coulissante 1/2" • poignée coulissante 1/4" • 3 clés allen • 33 douilles avec différents embouts: Hex, PZ, SL, PH, T-bits

75246		
Chroom Vanadium gereedschap in kunstof koffer	Solider Werkzeugkoffer mit 108-teiligen Chrom-Vanadium Werkzeug	Outillage chrome-vanadium / coffret matière plastique
<ul style="list-style-type: none"> • 1/4" Ratel • 1/2" Ratel • Verlengstuk 150 mm • 1/4" en 1/2" Gewricht • Bougiedoppen (16 - 21 mm) • Verlengstuk 1/4" 50 en 100 mm • Verlengstuk 1/2" 125 en 250 mm • Doppen 1/4" (4 - 14 mm) • Doppen 1/4" (E4 - E8) • Diepe doppen 1/4" (6 - 13 mm) • Doppen 1/2" (10 - 32 mm) • Doppen 1/2" (E10 - E24) • 35 Delige bit set (Hex, PZ, SL, PH, T-bits) • Diepe doppen 1/2" (14 - 22 mm) • Adapter/bithouder 5/16" naar 1/2" • Inbussleutels 1,27 / 1,5 / 2,5 mm • Schuifstuk 1/4" • Schuifstuk 1/2" 	<ul style="list-style-type: none"> • 1/4" Ratsche • 1/2" Ratsche • Verlängerung 150 mm • Gelenkstük 1/4"und 1/2" • Zündkerzennüsse (16-21mm) • Verlängerung 1/4" 50 und 100 mm • Verlängerung 1/2" 125 und 250 mm • Nüsse 1/4" (4 - 14 mm) • E-Nüsse 1/4" (E4 - E8) • Tiefe Nüsse 1/4" (6 - 13 mm) • Nüsse 1/2" (10 - 32 mm) • E-Nüsse 1/2" (E10 - E24) • 35-tlg. Satz Stecknüsse mit verschiedenen Bits (Hex, PZ, SL, PH, T-Bits) • Tiefe Nüsse 1/2" (14-22 mm) • Bit Adapter 5/16" nach 1/2" • 3x Innensechskantschlüssel 1,27-1,5-2,5 mm • Schiebestük 1/4" • Schiebestük 1/2" • Schraubendregergriff 1/4" 	<ul style="list-style-type: none"> 1/4": • 1 cliquet • 1 poignée coulissante • 1 rallonge 150 mm • 6 douilles profondes • 13 douilles normale • 4 douilles allen • 2 douilles PZ • 3 douilles pour vis à fente • 2 douilles empreinte ph • 7 douilles TX • 1 cardan • 1 tournevis • 8 douilles E-TX 1/2": • 1 cliquet • 17 douilles normales • 7 douilles profondes • 2 rallonges (125 - 250 mm) • 1 cardan • 1 porte-embouts 3/8": • 5 embouts allen • 3 embouts pour vis à fente • 2 embouts PH • 2 embouts PZ • 5 embouts TX • 3 clés allen • 8 douilles E-TX



75246

PROFESSIONELE HANDDOPSLEUTELSET
 PROFESSIONELLE WERKZEUGSATZ
 JEU DE DOUILLES PROFESSIONNELLES

CR-V
 MATERIAL

75247	171
75248	54



75247

75247		
Chroom Vanadium gereedschap in kunstof koffer	Solider Werkzeugkoffer mit 171-teiligen Chrom-Vanadium Werkzeug	Outillage chrome-vanadium / coffret matière plastique
<ul style="list-style-type: none"> • 13x doppen 1/4" • 10x doppen 3/8" • 17x doppen 1/2" • 7x diepe doppen 1/4" • 6x diepe doppen 3/8" • 5x diepe doppen 1/2" • 5x Torx 1/4" • 6x Torx 3/8" • 2x Torx 1/2" • Spinner 1/4" • Verlengstuk 50 mm 1/4" • Verlengstuk 100 mm 1/4" • Verlengstuk 127 mm 3/8" • Verlengstuk 127 mm 1/2" • Verlengstuk 254 mm 1/2" • Universele dop 1/4" • Universele dop 1/2" • Glijdend T-Handvat 1/4" • Bithouder 1/4" • Bithouder 3/8" • Bithouder 1/2" • 30x Schroevendraaier bitjes • Ratel 1/4" • Ratel 3/8" • Ratel 1/2" • Bougiedop 3/8" 18 mm • Bougiedop 1/2" 16 mm • Bougiedop 1/2" 21 mm • Driewegadapter 1/2" • 7x Inbussleutels • 20x bitjes 25 mm • 24x bitjes 30 mm 	<ul style="list-style-type: none"> • 13x Stecknüsse 1/4" • 10x Stecknüsse 3/8" • 17x Stecknüsse 1/2" • 7x tiefe Stecknüsse 1/4" • 6x tiefe Stecknüsse 3/8" • 5x tiefe Stecknüsse 1/2" • 5x Torx 1/4" • 6x Torx 3/8" • 2x Torx 1/2" • 1x Gelenkstük 1/4" • 1x Verlängerung 50 mm 1/4" • 1x Verlängerung 100 mm 1/4" • 1x Verlängerung 127 mm 3/8" • 1x Verlängerung 127 mm 1/2" • 1x Verlängerung 254 mm 1/2" • 1x Universal-Aufsatz1/4" • 1x Universal-Aufsatz1/2" • 1x Schiebestük 1/4" • 1x Bit Adapter 1/4" • 1x Bit Adapter 3/8" • 1x Bit Adapter 1/2" • 30x Bit Set • 1x Ratsche 1/4" • 1x Ratsche 3/8" • 1x Ratsche 1/2" • 1x Zündkerzennuss 3/8" 18 mm • 1x Zündkerzennuss 1/2" 16 mm • 1x Zündkerzennuss 1/2" 21 mm • 1x Drei-Wege-Adapter 1/2" • 7x Innensechskantschlüssel • 20x Bits 25 mm • 24x Bits 30 mm 	<ul style="list-style-type: none"> • 13x douilles 1/4" • 10x douilles 3/8" • 17x douilles 1/2" • 7x douilles profondes 1/4" • 6x douilles profondes 3/8" • 5x douilles profondes 1/2" • 5x Torx 1/4" • 6x Torx 3/8" • 2x Torx 1/2" • 1x pièce commune 1/4" • 1x rallonge 50 mm 1/4" • 1x rallonge 100 mm 1/4" • 1x rallonge 127 mm 3/8" • 1x rallonge 127 mm 1/2" • 1x rallonge 254 mm 1/2" • 1x accessoire universel 1/4" • 1x accessoire universel 1/2" • 1x pièce coulissante 1/4" • 1x adaptateur d'embout 1/4" • 1 adaptateur d'embout 3/8" • 1 adaptateur d'embout 1/2" • Jeu de 30 adaptateurs • 1x cliquet 1/4" • 1x cliquet 3/8" • 1x cliquet 1/2" • 1x douilles de bougie 3/8"18 mm • 1x douilles à bougie 1/2"16 mm • 1x douilles de bougie d'allumage 1/2"21 mm • 1x adaptateur à trois voies 1/2" • 7x clé Allen • 20x embouts 25 mm • 24x embouts 30 mm

75248		
Chroom Vanadium gereedschap in kunstof koffer	Solider Werkzeugkoffer mit 54-teiligen Chrom-Vanadium Werkzeug	Outillage chrome-vanadium / coffret matière plastique
<ul style="list-style-type: none"> • 11 steeksleutels met ringratel 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 17 - 19 - 22 mm • ratel 1/4" • 13 doppen 1/4" 4 - 14 mm • kniegewricht 1/4" • ratel 1/2" • kniegewricht 1/2" • 16 doppen 1/2"; 12 32 mm • 2 verlengstukken 125, 250 mm • 1 wringijzer • 1 vierkant t.b.v. wringijzer • 1 handvat • 2 bougiedoppen 1/2" : 16 en 21 mm • 3 verlengstukken 50,100,150 mm 	<ul style="list-style-type: none"> • 11x Ringschlüssel mit Ratschenschlüssel 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 17 - 19 - 22 mm • cliquet 1/4" • 13 douilles 1/4" 4 - 14 mm • coude 1/4" • cliquet 1/2" • coude 1/2" • 16 bouchons 1/2"; 12 32 mm • 2 rallonges 125, 250 mm • 1 torx • 1x vierkant für Knebel • 1x Griff • 2x Zündkerzennüsse 1/2" 16-21mm 	<ul style="list-style-type: none"> • 11 clés plates à cliquet annulaire 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 17 - 19 - 22 mm • cliquet 1/4" • 13 douilles 1/4" 4 - 14 mm • coude 1/4" • cliquet 1/2" • coude 1/2" • 16 bouchons 1/2"; 12 32 mm • 2 rallonges 125, 250 mm • 1 torx • 1 carré pour torx • 1 poignée • 2 capuchons de bougie 1/2"; 16 et 21 mm • 3 rallonges 50,100,150 mm



75248

PROFESSIONELE GEREEDSCHAPKOFFER
 PROFESSIONELLE WERKZEUGKOFFER
 COFFRET D'OUTILLAGE

CR-V
 MATERIAL

75255	127
75251	97



75251

75251		
Alle gereedschap is Chroom Vanadium. Stevige aluminium koffer	Solider koffer mit 127 Stück Chrom Vanadium. Qualitätswerkzeug	Outillage en acier chrome vanadium. Robuste coffret aluminium
<ul style="list-style-type: none"> • 11 doppen 1/4" • 3 diepe doppen 1/4" • 12 doppen 1/2" • 2 diepe doppen 1/2" • 2 bougiedoppen 1/2" • 1/2" verlengstuk 250 mm • 3-wegs adapter • 1/2" gewrichtstuk • 1/4" gewrichtstuk • 1/2" verlengstuk 130 mm • 1/4" verlengstuk 150 mm • 1/4" verlengstuk 50 mm • T-Schuifstuk 1/4" • 20-delige bitset 1/4" • moersleutel • 1/4" ratel • 1/2" ratel • waterpomp tang 250 mm • punttang 200 mm • combinatietang 180 mm • griptang 140 mm • griptang 250 mm • Steek-Ratelsleutel set 12-delig • 9x Innensechskantschlüssel • 10-delige schroevendraaier set 	<ul style="list-style-type: none"> • 11 Stecknüsse 1/4" • 3 Tiefe Nüsse 1/4" • 12 Stecknüsse 1/2" • 2 Tiefe Nüsse 1/2" • 2 Zündkerzennüsse 1/2" • 1/2" Verlängerungsstück 250 mm • Adapter mit 3 Öffnungen • 1/2" Gelenkstück • 1/4" Gelenkstück • 1/2" Verlängerungsstück 130 mm • 1/4" Verlängerungsstück 150 mm • 1/4" Verlängerungsstück 50 mm • T-Schiebestück 1/4" • 20-teilig Schlüsselsatz 1/4" • Ringschlüssel • 1/4" Ratsche • 1/2" Ratsche • Wasserpumpenzange 250 mm • Spitzzange 200 mm • Kombizange 180 mm • Greifzange 140 mm • Greifzange 250 mm • Gabelschlüsselsatz 12-teilig • 9x Innensechskantschlüssel • 10-teiliger Schraubendreher-Satz 	<ul style="list-style-type: none"> • 11 douilles 1/4" • 3 douilles profondes 1/4" • 12 douilles 1/2" • 2 douilles profondes 1/2" • 2 douilles 1/2" pour bougies • rallonge 1/2" 250 mm • adaptateur 3 voies • cardan 1/2" • cardan 1/4" • rallonge 1/2" 130mm • rallonge 1/4" 150 mm • rallonge 1/4" 50 mm • poignée coulissante 1/4" • jeu de 20 embouts • clé à molette • cliquet 1/4" • cliquet 1/2" • pince multiprise 250 mm • pince becs longs 200 mm • pince universelle 180 mm • pince-étai 140 mm • pince-étai 250 mm • jeu de 12 clés mixtes à cliquet • 9 clés allen • jeu de 10 tournevis



75255

75255		
Alle gereedschap is Chroom Vanadium. Stevige aluminium koffer	Solider koffer mit 97 Stück Chrom Vanadium. Qualitätswerkzeug	Outillage en acier chrome vanadium. Robuste coffret aluminium
<ul style="list-style-type: none"> • 5 schroevendraaiers (waarvan 1 tester) • 5 tangen • 1 allensnijder • doppen set 1/4" met toebehoren • doppen set 1/2" met toebehoren • assortiment bits met schroevendraaier • hamer • rolmeter • 9 steekringsleutels • moletsleutel • set kogelkop imbusleutels • halfronde vijl • zaagboog • zaklamp • cutter • omkeerbare circlipstang • set beitels en doorslagen • omkeerschroevendraaier • waterpas • kabelschoentang • assortiment kabelschoentjes 	<ul style="list-style-type: none"> • 5 Schraubenzieher (1 Spannungsprüfer) • 5 Zangen • 1 Seitenschneider • Stecknüssesatz 1/4" mit Zubehör • Stecknüssesatz 1/2" mit Zubehör • Verschiedene Bit mit Schraubenzieher • Hammer • Bandmaß • Stanzmesser 5 Stück • 9 Steck-Ringschlüssel • 9x Innensechskantschlüssel • Gabelschlüssel • Halbbrunde Feile • Säge • Taschenlampe • Cutter • Umkehrbare Grippzange • Satz Meißel • Durchschlag • Schraubendreher • Wasserwaage • Abisolierzange • Inklusive Kabelschuhe 	<ul style="list-style-type: none"> • 5 tournevis (dont 1 détecteur de tension) • 5 pinces • 1 coupe-tout • 1 jeu de douilles 1/4 + accessoires • 1 jeu de douilles 1/2 + accessoires • 1 assortiment d'embouts avec tournevis • marteau • mètre-ruban • 9 clés mixtes • clé à molette • jeu de clés allen tête sphérique • lime mi-ronde • arc de scie • lampe-torche • cutter • pince réversible pour circlips • jeu de burins et de chassegoupilles • tournevis réversible • niveau • pince pour cosses de câble • assortiment de cosses de câble

GEREEDSCHAPSWAGENS

➔ Airpress gereedschapswagens zijn in verschillende uitvoeringen leverbaar. Wij van Airpress hebben ook hier de focus gelegd op een goede prijs kwaliteitsverhouding. Op onze gereedschapswagens en het bijbehorende gereedschap verlenen wij een garantietermijn van 5 jaar.

WERKZEUGWÄGEN

➔ Airpress Werkzeugwagen sind in verschiedenen Varianten erhältlich. Dabei achten wir auf ein gutes PreisLeistungsverhältnis und sind davon überzeugt Ihnen gute Produkte bieten zu können. Auf unsere Werkzeug aus den Werkzeugwagen gewähren wir deshalb 5 Jahre Garantie.

SERVANTES D'ATELIER

➔ Les servantes d'atelier Airpress sont disponibles en différentes versions. Nous veillons à un bon rapport qualité-prix et sommes convaincus de vous proposer des produits de qualité. Nous accordons donc une garantie de 5 ans sur nos outils présents dans nos servantes.



PROFESSIONELE GEREEDSCHAPSWAGEN MET MODULES
PROFESSIONELLER WERKZEUGWAGEN MIT MODULE
SERVANTE PROFESSIONNELLES AVEC DES MODULES

- 1** **Stevige** handgrepen bekleed met antislip composiet en "Soft Grip". Stabiel en gemaakt van top kwaliteit materialen. Geschikt voor montage van extra accessoires zoals documentenhouder, wandborden en gereedschapshaken.
Robuste Kunststoffgriffe mit "Soft Grip". Top- stabil und aus hochwertigen Materialien gefertigter Werkzeugwagen.
Mit viel Platz für die Montage von optionalen Zubehör. z.B. Seitentüren, Fächer, Dosenhalter, usw.
Poignées en plastique robustes avec «prise souple». servante extrêmement stable et fabriquée à partir de matériaux de haute qualité. Avec beaucoup d'espace pour le montage d'accessoires en option. Par exemple: Portes latérales, compartiments, porte-canettes, etc.
- 2** **De** centrale vergrendeling beschermt uw gereedschap tegen ongewenst lenen op de werkplek.
Mit zentralem Verschluss zur sicheren Aufbewahrung Ihres Werkzeuges.
Les tiroirs sont équipés de guides renforcés et d'un mécanisme coulissant avec roulements à billes. Charge maximale: 30kg.
- 3** **Lades** zijn uitgerust met versterkte geleiders en schuifmechanisme met kogelladers.
Die Schubladen sind mit verstärkten Führungen und einem Schiebemechanismus mit Kugellagern ausgestattet. 30kg belastbar.
Tiroirs pourvus de glissières renforcées à roulement.
- 4** **Iedere** lade is voorzien van individuele blokkade.
Immer nur eine Schublade zu öffnen. Das verhindert das unabsichtliche Kippen vom Werkzeugwagen.
Chaque tiroir pourvu d'un système de blocage individuel.
- 5** **De** profilering in de achterwand van de gereedschapskar verbetert de sterkte.
De geperforeerde zijwanden maken montage van verschillende accessoires mogelijk.
Alle metalen delen zijn voorzien van een poedercoating.
Die Profilverstärkung in der Rückwand des Werkzeugwagens verbessert die Festigkeit.
Die perforierten Seitenwände ermöglichen die Montage einer Vielzahl von Zubehörteilen.
Alle Metallteile sind pulverbeschichtet.
Le profilage de la paroi arrière de la servante renforce la structure.
Les perforations des parois latérales permettent d'accrocher divers accessoires.
Toutes les parties métalliques sont traitées d'une couche de revêtement pulvérisé.
- 6** **De** voorgevormde "Toolbeds" zijn oliebestendig en duurzaam in werking.
Das hochwertige Werkzeug findet immer den passenden Platz in der langlebigen Schaumstoeinlage.
Couches préformées résistantes à l'huile et durables.
- 7** **Versterkte** wielen voorzien van remmen.
Zwei stabile Räder und zwei Lenkräder erleichtern das Rangieren in der Werkstatt.
Das gebremste Rad verhindert unbeabsichtigtes wegrollen.
Roues renforcées avec frein.
- 8** **Alle** hoeken zijn versterkt met dempende rubberen covers.
Jede Ecke ist mit stoßdämpfenden Gummileisten verstärkt.
Chaque angle est renforcé d'une couche protectrice en caoutchouc.

217 5 YEARS WARRANTY

791560
791560-L *

79156

791560	217	930 x 465 x 730 mm	80 kg
791560-L	-	-	51 kg
79156	217	970 x 465 x 770 mm	80 kg

* zonder inhoud / ohne inhalt / sans modules

PROFESSIONELE GEREEDSCHAPSWAGEN MET MODULES
PROFESSIONELLER WERKZEUGWAGEN MIT MODULE
SERVANTES PROFESSIONNELLES AVEC DES MODULES

1

De centrale vergrendeling beschermt uw gereedschap tegen ongewenst lenen op de werkplek.
Die Zentralverriegelung schützt Ihre Werkzeuge vor unbeabsichtigten Beschädigungen.
Le verrouillage central protège vos outils du vol sur votre lieu de travail.

2

Alle hoeken zijn versterkt met dempende rubberen covers.
Alle Ecken sind verstärkt mit dämpfenden Gummiabdeckungen.
Tous les coins sont renforcés de pare-chocs en caoutchouc.

3

Duurzame metalen handgrepen. Deze wagen is voorzien van een extra versterkte structuur en een grote werktafel.
Mit robustem Metallgriff. Dieser Wagen ist mit einer extra verstärkten Struktur und einem großen Arbeitstisch ausgestattet.
La servante est renforcée d'une structure et possède une grande tablette.

4

Deze gereedschapswagen is uitgerust met dezelfde gereedschappen als gereedschapswagen 79156 en nog eens 230 delen gereedschap in 5 extra modules.
Weglaten voorgevormde "Toolbeds".
Dieser Werkzeugwagen ist mit den gleichen Werkzeugen wie der Werkzeugwagen 79156 und weiteren 230 Werkzeugteilen in 5 Zusatzmodulen ausgestattet.
Ölbeständig und langlebig Vorgeformte „Werkzeugbetten“.
Garnie des mêmes modules que la servante 79156 plus 230 outils rangés dans 5 modules supplémentaires.
"couches" préformées résistant à l'huile.

5

Elke lade is voorzien van een individuele blokkade.
Jede Schublade hat ein eigenes Schloss.
Chaque tiroir possède un blocage.

6

Versterkte wielen voorzien van remmen.
Verstärkte Räder mit Bremsen.
Roues renforcées avec freins.

7

De geperforeerde zijwanden maken montage van verschillende accessoires mogelijk.
Alle metalen delen zijn voorzien van een poedercoating.
Die perforierten Seitenwände ermöglichen die Montage einer Vielzahl von Zubehörteilen.
Alle Metallteile sind pulverbeschichtet.
Les parois latérales sont pourvues de perforations pour accrocher divers accessoires.
Toutes les parties métalliques sont traitées à la poudre époxy.

8

Laden zijn uitgerust met versterkte geleiders en schuifmechanisme met kogelladers.
Die Schubladen sind mit verstärkten Führungen und einem Schiebemechanismus mit Kugelladern ausgestattet und 30kg belastbar.
Tiroirs munis de glissières renforcées et de roulements.

447

5 YEARS WARRANTY



79609



447

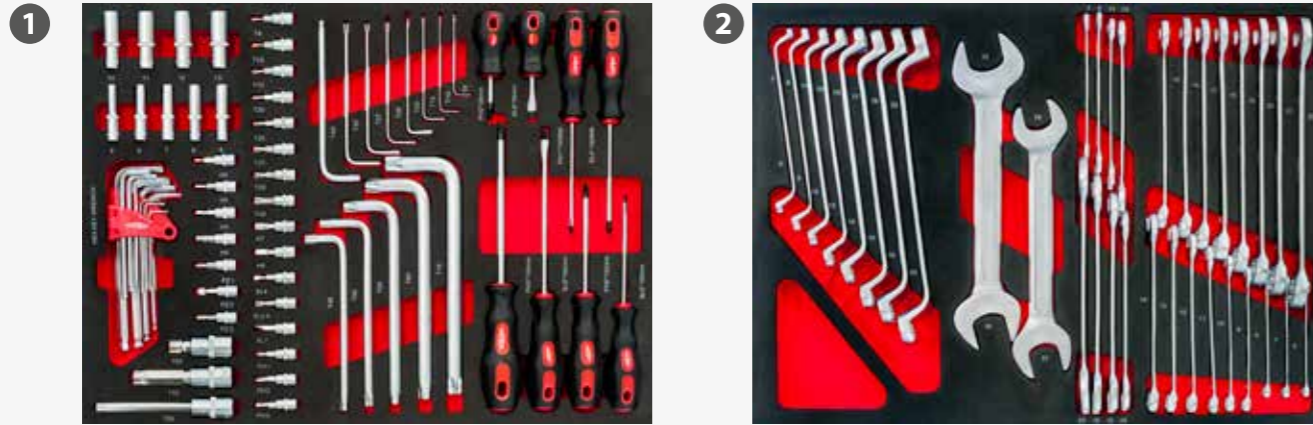


1060 x 595 x 1160 mm



115 kg

GEREEDSCHAPSWAGEN MODULES VOOR 791560, 79156, 79609
WERKZEUGWAGEN MODULE FÜR 791560, 79156, 79609
MODULES POUR SERVANTES 791560, 79156, 79609

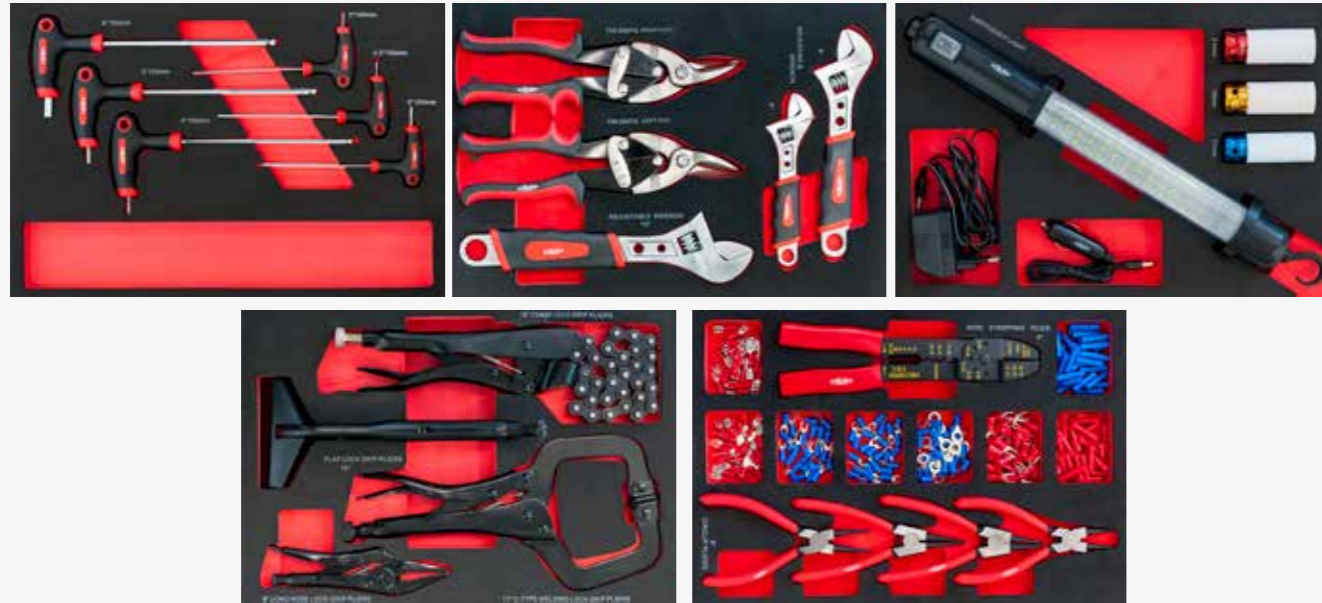


1	Set van 8 schroevendraaiers Schraubendreher-Set 8-teilig Jeu de 8 tournevis	recht / Schlitz / vis à têtes fendues	6x38 / 5x100 / 4x100 / 6x150 mm	
		kruis / Kreuz / vis cruciformes	6x38 / 5x100 / 6x100 / 6x150 mm	
	Set van 13 inbussleutels Inbusschlüssel-Set 13-teilig Jeu de 13 clés coudées	TORX	T8 / T10 / T15 / T20 / T25 / T27 / T30 / T40 / T45 / T50 / T55 / T60 / T70	
	Set van 9 inbussleutels Inbusschlüssel-Set 9-teilig Ensemble de 9 clés Allen	met kogel mit Kugel à tête sphérique	1,5 / 2 / 2,5 / 3 / 4 / 5 / 6 / 8 / 10 mm	
	Set van 35 Sokkels / binnenvierkant met kogelvangende gleuf Stecknuss-Set 35-teilig / Innenvierkant mit Kugelfangrille Jeu de douilles 35 pièces / douille carrée avec rainure pour loqueteau	Lange schacht met binnensekant Innensechskant langer Schaft Douilles profondes hexagonales	5 / 6 / 7 / 8 / 9 / 10 / 11 / 12 / 13 mm	
		slot / Schlitz / Fermeture	SL 4 / 5,5 / 7 mm	
		kruis / Kreuz / Croix	PH1 / 2 / 3 / PZ1 / 2 / 3	
		TORX	T8 / T10 / T15 / T20 / T25 / T27 / T30 / T40 / T50 (lang) / T60 / T70	
	externe Hex Außensechskant Hexagonale externe		3 / 4 / 5 / 6 / 7 / 8 mm	
2	Set van 17 stuks ring-steeksleutels Ringgabelschlüssel-Set Jeu de 17 clés mixtes		6 - 22 mm	
		Set van 8 stuks dubbele gebogen ringsleutels Doppelringsschlüssel-Set gekröpft 8-teilig Jeu de 8 clés polygonales contrecoudées		6x7 / 8x9 / 10x11 / 12x13 / 14x15 / 16x17 / 18x19 / 20x22 mm
		Set van 10 stuks steeksleutels Doppelgabelschlüssel-Set 10-teilig Jeu de 10 clés à fourche		6x7 / 8x9 / 10x11 / 12x13 / 14x15 / 16x17 / 18x19 / 20x22 / 24x27 / 30x32 mm



3	Hamer set Hammer-Set Ensemble Marteaux	300 g reparateurhamer met glasvezel steel Schlosserhammer 300 g mit Fiberglasstiel Marteau de réparateur 300 g avec manche en fibre de verre			
		Kunststoff hamer met glasvezel steel Kunststoffhammer mit Fiberglasstiel Marteau en plastique avec manche en fibre de verre			
		3 koudbeitels breedte / 3 Flachmeißel / 3 Burins larges	16 / 18 / 24 mm		
	Tangen Set Zangen-Set Jeu de Pinces	zijknijptang / Seitenschneider / Pince à bec droit	175 mm		
		combinatietang / Kombizange / Pince Universelle	175 mm 200 mm		
		waterpomptang / Wasserpumpenzange / Clé à pipe	250 mm		
		griptang / Greifzange / Pince-étou	250 mm		
4	Gereedschap Werkzeug Outils	ratel / Ratsche / Cliquet			
		1/4"	twist grip / Drehgriff / Poignée tournante draaiknop / Drehknebel / Bouton rotatif uitbreidingen / Verlängerungen / Extensions kruiskoppeling / Kreuzgelenk / Joint universel	50 / 100 mm	
		3/8"	ratel / Ratsche / Cliquet draaiknop / Drehknebel / Bouton rotatif uitbreidingen / Verlängerungen / Extensions kruiskoppeling / Kreuzgelenk	75 / 150 mm	
		1/2"	ratel / Ratsche / Cliquet draaiknop / Drehknebel / Bouton rotatif uitbreidingen / Verlängerungen / Extensions kruiskoppeling / Kreuzgelenk / Raccord cruciforme	125 / 250 mm	
		Socket set Stecknuss-Set Jeu de douilles	1/4"	dop / Innensechskant / Douilles Torx Torx TR Torx met steel / Torx mit Stiel / Torx avec tige Torx buiten / Torx außen / Torx extérieures	4 / 4,5 / 5 / 5,5 / 6 / 7 / 8 / 9 / 10 / 11 / 12 / 13 / 14 mm T8 / T9 / T10 / T15 / T20 / T25 / T27 / T30 / T40 T20 / T25 / T30 / T40 / T45 / T50 / T55 T20 / T25 / T30 / T40 / T45 / T50
			1/2"	dop / Innensechskant / Douilles	8 / 10 / 11 / 12 / 13 / 14 / 15 / 16 / 17 / 18 / 19 / 20 / 21 / 22 / 23 / 24 / 26 / 27 / 28 / 30 / 32 mm
			Koppelingen Kupplungen Raccords	1/4" / 1/2"	
			Contactdoos set Stecknuss-Set Jeu de douilles	3/8"	dop / Innensechskant / Douilles bougiesleutel / Zündkerzenschlüssel / Clé de bougies Torx buiten / Torx außen / Torx extérieures

PROFESSIONELE GEREEDSCHAPSWAGEN 79609 INHOUD
PROFESSIONELLER WERKZEUGWAGEN 79609 INHALT
CONTENU DE LA SERVANTE PROFESSIONNELLE 79609



EXTRA OPTIE MODULES
SCHAUMSTOFFEINLAGEN MIT WERKZEUG
MODULES SUPPLÉMENTAIRES



		GEREEDSCHAPSWAGENS: 791560, 79156, 79609, 79518, 79500
Moersleutel in maten Offener ringschlüssel-satz Clés polygonales débouchées	79156-TR30	
Schroevendraaiers Schraubendreher-satz Jeu de tournevis	79156-TR53	FÜR FOLGENDE WERKZEUGWAGEN: 791560, 79156, 79609, 79518, 79500
Borg-ring tangen Zangenset für sicherungsringe Jeu de pinces pour circlips	79156-TR28	
Precisie en elektra schroevendraaiers Präzisions- und elektro-schraubendreher Tournevis de précision et d'électronique	79156-TR22	POUR LES SERVANTES SUIVANTES: 791560, 79156, 79609, 79518, 79500
Pijp/dop sleutels Sechskantrohr-steckschlüssel satz. Clés tubulaires coudées	79156-TR29	

GEREEDSCHAPSWAGEN ZONDER INHOUD
WERKZEUGWAGEN OHNE INHALT
SERVANTES D'ATELIER VIDES



79500

79500:

- Afsluitbare laden van diverse hoogten
- Lagergeleiding: kogellagers
- Uitgevoerd met 2 vaste- en 2 zwenkwielen
- Met brede wielen (50 mm)
- 2 Wielremmen
- Abschließbare Schubladen in verschiedener Höhe
- Schubladen sind mit Kugellager geführt, 30kg belastbar.
- Mit zwei festen- und zwei Lenkrädern
- Breite Räder (50 mm)
- Zwei Bremsen
- Tiroirs verrouillables de diverses hauteur
- Glissières à roulements
- 2 roues fixes et 2 roues pivotantes
- Larges roues de (50 mm)
- 2 freins de roue



79518

79500	945 x 458 x 608 mm	54 kg
79518	850 x 370 x 700 mm	25 kg



KOLOMBOORMACHINES
SÄULENBOHRMASCHINEN
PERCEUSES À COLONNE



Model	Motor	Drill Bit	Max. Drill Diameter	Max. Drill Length	Max. Drill Depth	Speed Range	Power	Gears	Weight	Min. Height	Max. Height	Table Size	Table Depth	Table Height	Table Dia	Table Weight
16-580	77301	B16	Ø 13 mm	1,5 - 13 mm	50 mm	620 - 2620 rpm	230V / 50Hz / 1350W	5	105 mm	220 mm	300 mm	160 x 160 mm	300 x 195 mm	580 mm	Ø 46 mm	16 kg
16-980	77316	MT2	Ø 16 mm	3 - 16 mm	80 mm	180 - 2770 rpm	230V / 50Hz / 1550W	16	162,5 mm	450 mm	630 mm	250 x 250 mm	250 x 420 mm	980 mm	Ø 72 mm	42 kg
22-1600	77321	MT3	Ø 25 mm	5 - 20 mm	85 mm	280 - 2380 rpm	230V / 50Hz / 1750W	12	176 mm	685 mm	1175 mm	290 x 290 mm	270 x 460 mm	1600 mm	Ø 80 mm	71 kg
22-1710	77351	MT4	Ø 32 mm	5 - 20 mm	120 mm	150 - 2450 rpm	230V / 50Hz / 1100W	12	220 mm	700 mm	1205 mm	360 x 360 mm	360 x 470 mm	1710 mm	Ø 92 mm	115 kg

BOORKLEM
MASCHINENSCHRAUBSTOCK
ETAU

Model	Width
77520	4" / 100 mm
77521	5" / 125 mm

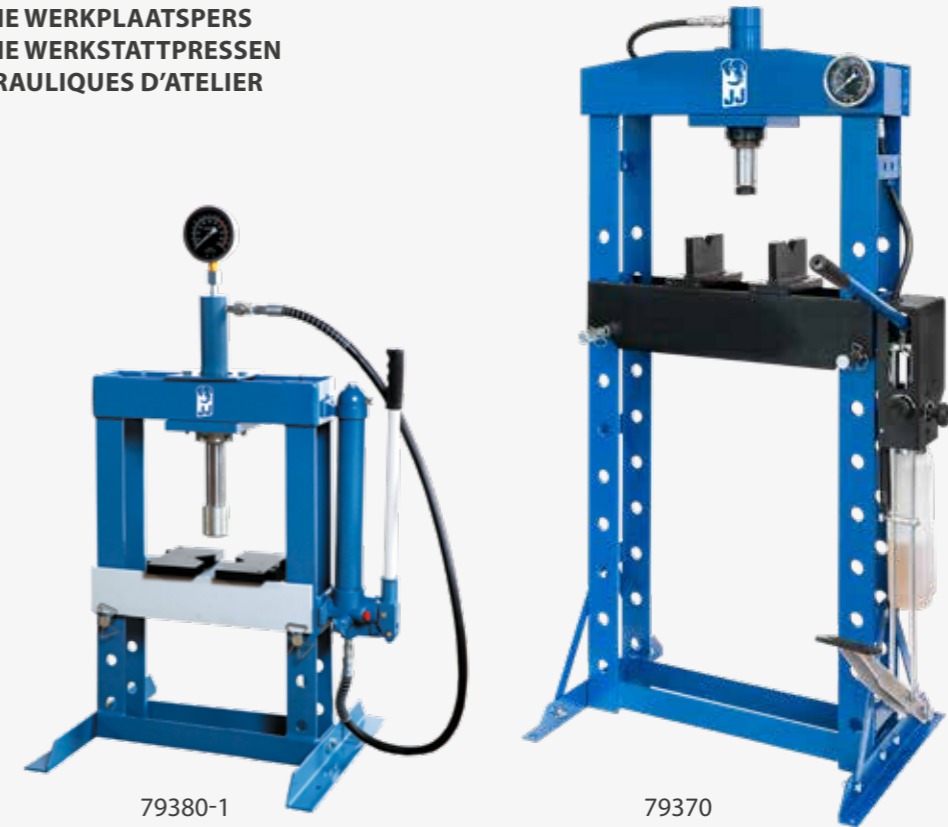




WERKPLAATS UITRUSTING / WERKSTATTAUSSTATTUNG / ÉQUIPEMENT DE TRAVAIL



HYDRAULISCHE WERKPLAATSPERS
 HYDRAULISCHE WERKSTATTPRESSEN
 PRESSES HYDRAULIQUES D'ATELIER



79380-1	10000 kg	175 mm - 350 mm	175 mm	3	570 x 500 x 1070 mm	55 kg
79370	20000 kg	0 mm - 1000 mm	190 mm	10	700 x 900 x 1620 mm	135 kg

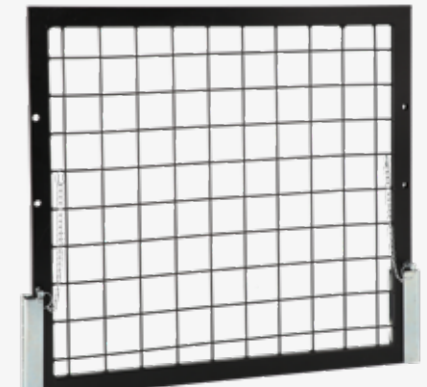
ACCESSOIRES VOOR WERKPLAATSPERS
 DRUCKZAPFENSATZ FÜR WERKSTATTPRESSEN
 JEU DE GOUJONS POUR PRESSE D'ATELIER



79345-1



79375/K



79350/K

Beschermrooster voor hydraulische persen 20 / 30T Schutzgitter für Werkstattpresse 20 / 30T Grille de protection pour presses hydrauliques 20 / 30T	79375/K
Beschermrooster voor hydraulische persen 50T Schutzgitter für Werkstattpresse 50T Grille de protection pour presses hydrauliques 50T	79350/K

WERKPLAATS UITRUSTING / WERKSTATTAUSSTATTUNG / ÉQUIPEMENT DE TRAVAIL

HYDRAULISCHE WERKPLAATSPERS
HYDRAULISCHE WERKSTATTSPRESSEN
PRESSES HYDRAULIQUES D'ATELIER



79330



79350-1

- | | | |
|--|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • Met Manometer • Wordt geleverd met 2 hulpstukken • Pneumatisch hydraulische pers. (79330) • Werkdruk 6,3bar • In hoogte verstelbaar (79330) • Cilinder kan zijdelings worden verplaatst • Tafelverstelling d.m.v. lier (79350-1) | <ul style="list-style-type: none"> • Mit Manometer • Lieferung mit zwei Aufsätzen • Pneumatisch betätigt (79330) • Arbeitsdruck 6,3bar • Höhenverstellbar (79330) • Zylinder seitlich verschiebbar • Zusätzlich manuell zu betätigen • Höhenverstellung mit Handkurbel (79350-1) | <ul style="list-style-type: none"> • Avec manomètre • Livrée avec deux accessoires • Presse hydraulique/pneumatique (79330) • Pression de travail 6.3 bar • Réglable en hauteur (79330) • Cylindre réglable latéralement • Réglage en hauteur avec manivelle (79350-1) |
|--|--|---|

79330	30000 kg	190 mm	10	700 x 800 x 1860 mm	142 kg
79350-1	50000 kg	200 mm	9	790 x 1100 x 2025 mm	339 kg



HYDRAULISCHE KRIKKEN
HYDRAULISCHE WAGENHEBER
CRICS HYDRAULIQUES



Krik JJ-30 Wagenheber JJ-30 Cric JJ-30	72115-P1	3000 kg	145 mm	500 mm	1070 mm	630 x 350 x 160 mm	37,5 kg	
	72117		130 mm	465 mm	1013 mm	630 x 328 x 162 mm	29,3	
Krik JJ-25 Wagenheber JJ-25 Flache Ausführung Cric JJ-25	72114	2500 kg	85 mm	450 mm	1000 mm	600 x 340 x 150 mm	36 kg	
Krik JJ-30 Wagenheber JJ-30 Flache Ausführung Cric JJ-30	72015	3000 kg	98 mm	535 mm	1200 mm	700 x 345 x 170 mm	42 kg	
Aluminium Garagekrieken Wagenheber Aluminium Ausführung Crics de garage aluminium	72215-1	1250 kg	85 mm	375 mm	960 mm	501 x 216 x 198 mm	11 kg	
	72220-1	1500 kg	82 mm	445 mm	1212 mm	597 x 298 x 237 mm	17 kg	
Krik JJ-20 Wagenheber JJ-20 Cric JJ-20	72125-1	2000 kg	130 mm	800 mm	1100 mm	1200 x 420 x 200 mm	58 kg	
Krieken JJ-200 Hydraulisch-Pneumatischer Wagenheber JJ-200 Crics JJ-200	72121	22000 kg	228 mm	448 mm	1250 mm	520 x 320 x 240 mm	50 kg	
	72135-1	35000 kg	255 mm	535 mm	1250 mm	640 x 320 x 280 mm	45,5 kg	

HEAVY DUTY HYDRAULISCHE KRIKKEN
HEAVY DUTY HYDRAULISCHE WAGENHEBER
CRICS HYDRAULIQUES GROS EFFORT



JJ 8/750	72119	8000 kg	195 mm	750 mm	1100 mm	1050 x 355 x 250 mm	110 kg	
JJ 10/920	72126	10000 kg	235 mm	920 mm	1100 mm	1250 x 380 x 310 mm	120 kg	
JJ 16/700	72127	16000 kg	205 mm	700 mm	1100 mm	1492 x 403 x 300 mm	160 kg	

HYDRAULISCHE VERRIJDABARE HEFTAFELS
HYDRAULISCHE HUBTISCHE
TABLES ÉLÉVATRICES ROULANTES

Wiel:

- Ø 100 mm
- PU / Vulkolan
- 2 vaste- en 2 zwenkwielen
- Rem op beide zwenkwielen

Räder:

- Ø 100 mm
- PU / Vulkolan
- 2 Feste- und 2 Lenkräder
- Beide Lenkräder gebremst

Roue:

- Ø 100 mm
- PU / Vulcolan
- 2 roues fixes et 2 roues pivotantes
- toutes avec frein



Icon	Capacity	min	max	Platform	Dimensions	Weight
	150 kg	255 mm	700 mm	700 x 450 mm	790 x 455 x 240 mm	41 kg
	500 kg	260 mm	780 mm	820 x 520 mm	915 x 565 x 280 mm	65,5 kg

POTKRIKKEN EURO SERIE
FLASCHENHEBER EURO SERIE
CRICS BOUTEILLE SÉRIE EURO

- Eentraps uitvoering
- Geheel stalen uitvoering
- Beveiligd tegen overbelasting
- Gemakkelijk draagbaar door handgreep

- Einstufig
- Ganzstahlausführung
- Gesichert gegen Überlastung
- Tragbar durch Handgriff

- Un étage
- Tout acier
- Protégé contre la surcharge
- Facilement transportable grâce à la poignée



72148-1

72154-1

Icon	Capacity	min	max	Icon	Weight
	4000 kg	192 mm	377 mm	1	3,7 kg
	6000 kg				
	8000 kg	215 mm	405 mm	1	5,5 kg
	10000 kg	212 mm	413 mm	1	7,5 kg
	12000 kg	217 mm	412 mm	1	7,5 kg
	12000 kg	265 mm	495 mm	1	11,2 kg
	15000 kg	230 mm	460 mm	1	8,26 kg
	20000 kg	242 mm	452 mm	1	10,8 kg
	20000 kg	265 mm	510 mm	1	17,7 kg
	30000 kg	285 mm	465 mm	1	22,3 kg

MOTORENKRAAN
MOTORENKRAN
GRUE D'ATELIER

- Vrijrijdbaar, opvouwbaar model met 6 stalen zwenkwielen.
- De evenaar is een hulpmiddel voor de motorenkranen in de vorm van een balans.

- Mobiles, zusammenklappbares Modell mit 6 Stahlrollen.
- Der Balancier ist eine Hilfe für den Motorenkran.

- Mobile, pliable, avec 6 roues pivotantes.
- Pour équilibrer un moteur suspendu moyennant une vis sans fin.

Icon	Capacity	min	max	Weight
	2000 kg	255 mm	6	100 kg



DUAL PUMP

Icon	Capacity	min	max	Weight
	680 kg			5,1 kg

KRIK MET LUCHTBALG
LUFTHEBER
CRIC À COUSSIN D'AIR



Icon	Capacity	min	max	Ø
	3000 kg	140 mm	370 mm	Ø 250 mm
	4500 kg	145 mm	380 mm	Ø 340 mm
	6000 kg	140 mm	360 mm	Ø 400 mm

ASSTEUNEN
UNTERSTELLBÖCKE
CHANDELLES



72130	3000 kg	300 mm	440 mm	2	6 kg
72132	6000 kg	400 mm	630 mm	2	12 kg
72140	10000 kg	500 mm	790 mm	2	26,5 kg
72131	3000 kg	240 mm	400 mm	1	4,5 kg
72137	16000 kg	670 mm	1020 mm	1	16,5 kg
72305	20000 kg	420 mm	680 mm	1	26 kg
72310	20000 kg	680 mm	1170 mm	1	35 kg

PALLETWAGEN
PALETENHUBWAGEN
TRANSPALETTE

72178-3	2500 kg	115 mm	85 - 200 mm	1150 mm	160 mm	545 mm	PU	70 kg



STANDAARD VOOR MOTOREN
MOTORSTÄNDER
CHEVALET POUR MOTEURS



76195-1	680 kg	Uitgerust met 5 zwenkwielen Ausgestattet mit 5 Lenkrädern Équipé de 5 roues pivotantes	810 x 830 x 960 mm	33 kg

TRANSMISSIEKRIK
GETRIEBEHEBER
CRIC POUR BOITE

500
KG



72234	500 kg	1100 mm	1900 mm	560 x 580 mm	70 mm	32 kg

LIGKAR
WERKSTATTROLLBRETT
SOMMIER



79650



79655

79650	6	910 x 425 x 120 mm	6,2 kg
79655	6	1020 x 490 x 120 mm	5 kg

VERRIJDABARE WIELLADER
RADMONTIERGERÄT
CHARIOT DÉMONTE-ROUE



Voor het verwisselen van grote tractorwielen, wielen van bouwmachines e.d. Door één man te bedienen de-en montage apparaat voor zware en grote wielen.

Door de 4-5 zwenkwielen, de rollenbaan en de hydraulische hoogterstelling nauwkeurig te positioneren. Verstelbaar en inklapbaar.

Die ideale Montierhilfe für große und schwere Räder. Das gelöste Rad mittels Hydraulik mit dem Radmontiergerät abstützen und das Rad rangieren.

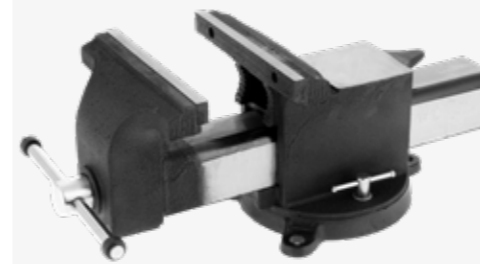
Hochwertige Hydraulik, stabile Ausführung mit leichtgängigen PU-Rädern, zwei davon gebremst. Verstellbar und inklappbar.

Pour retirer et changer les roues de gros véhicules, tels que de tracteurs, engins de chantier etc. Peut être utilisé par une seule personne. Positionnement facile grâce aux quatre roues pivotantes et au système hydraulique de mise à hauteur. Réglable et pliant.

76185-1	1200 kg	4	Ø 1000 - 2200 mm	max. 800 mm	1300 x 1015 x 1500 mm	118 kg
76186	1500 kg	5				125 kg

OPZETBEKKEN TBV BANKSCHROEVEN
PROFESSIONELLE SCHRAUBSTÖCKE
ÉTAUX PROFESSIONNELS EN FONTE

12 YEARS
WARRANTY



- Stalen bankschroeven in kwaliteitsuitvoering
- Vervangbare bekken
- Op 360° draaibare voet
- 12 jaar garantie
- Schraubstöcke aus geschmiedetem Stahl
- Austauschbare Spannbacken
- 360 Grad drehbarer Fuß
- 12 Jahre Garantie.
- Étaux de qualité en acier
- Mâchoires remplaçables
- Base tournante 360°
- 12 ans de garantie



70000	3" / 75 mm	120 mm
70000 - A	Schutzbacken Alu	
70000 - R	Schutzbacken Gummi	
70000 - P	Schutzbacken Prisma	
70000 - J	Ersatzspannbacken	
70001	4" / 100 mm	140 mm
70001 - A	Schutzbacken Alu	
70001 - R	Schutzbacken Gummi	
70001 - P	Schutzbacken Prisma	
70001 - J	Ersatzspannbacken	
70002	5" / 125 mm	160 mm
70002 - A	Schutzbacken Alu	
70002 - R	Schutzbacken Gummi	
70002 - P	Schutzbacken Prisma	
70002 - J	Ersatzspannbacken	
70003	6" / 150 mm	185 mm
70003 - A	Schutzbacken Alu	
70003 - R	Schutzbacken Gummi	
70003 - P	Schutzbacken Prisma	
70003 - J	Ersatzspannbacken	
70004	8" / 200 mm	220 mm
70004 - A	Schutzbacken Alu	
70004 - R	Schutzbacken Gummi	
70004 - P	Schutzbacken Prisma	
70004 - J	Ersatzspannbacken	
70005	10" / 250 mm	265 mm
70005 - A	Schutzbacken Alu	
70005 - R	Schutzbacken Gummi	
70005 - P	Schutzbacken Prisma	
70005 - J	Ersatzspannbacken	

ELEKTRISCHE KABELTAKELS
ELEKTRISCHE SEILWINDEN
PALANS ÉLECTRIQUES

78006	125 kg	250 kg	10 m/min	5 m/min	12 m	Ø 3 mm	230V / 50 Hz / 1	0,5 kW	1100 mm
78011	200 kg	400 kg	10 m/min	5 m/min	12 m	Ø 3,6 mm	230V / 50 Hz / 1	0,88 kW	1100 mm
78016	300 kg	600 kg	10 m/min	5 m/min	12 m	Ø 4 mm	230V / 50 Hz / 1	1,15 kW	1100 mm
78021	400 kg	800 kg	10 m/min	5 m/min	12 m	Ø 5,1 mm	230V / 50 Hz / 1	1,3 kW	1200 mm
78026	495 kg	999 kg	10 m/min	5 m/min	12 m	Ø 5,6 mm	230V / 50 Hz / 1	1,6 kW	1200 mm



ZWENKARM VOOR LIER
SCHWENKARM FÜR SEILWINDE
BRAS PIVOTANT POUR TREUIL

Lengte arm: 110 / 75 cm (uitgeschoven / niet uitgeschoven)
Maximale draagkracht: 300 / 600 kg (uitgeschoven / niet uitgeschoven)
Zwenkbereik Max.: 180 graden
Eenvoudig te installeren

Armlänge: 110 / 75 cm (ausgezogen / nicht ausgezogen)
Maximale Tragfähigkeit: 300 / 600 kg (ausgezogen / nicht ausgezogen)
Schwenkbereich Max.: 180 Grad
Leicht zu installieren

Longueur du bras: 110/75 cm (étendu / non étendu)
Capacité de charge maximale: 300/600 kg (étendu / non étendu)
Angle maximum de pivot.: 180 degrés
Facile à installer



78002	300 kg (short) / 600 kg (long)	750 / 1100 mm	-	- kg

WANDSTROOMHASPEL
AUTOMATISCHE KABELTROMMEL
ENROULEUR ROBUSTE

Kabeldiameter: 3 x 2,5 mm²
Isolatieklasse: IP44 Euro Type
Behuizing: Slagvast PP
Amperage: 12 A
Maximale Belasting 1100W / 3200 W (volledig opgerold / volledig afgerold)

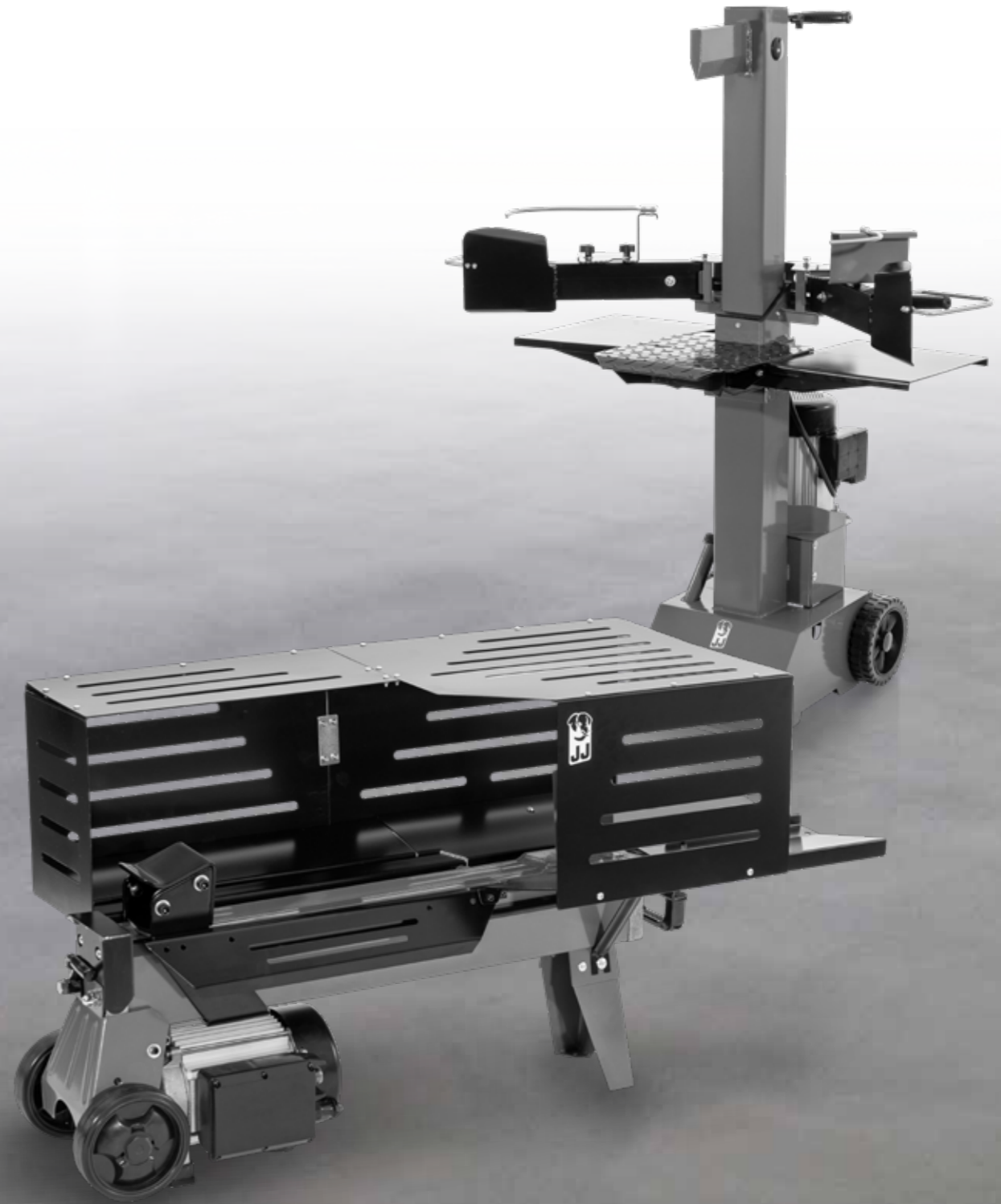
Kabelquerschnitt: 3 x 2,5 mm²
Klasse: IP44 Euro Type
Gehäuse Schlagfestes PP
Amperage: 12A
Maximale Belasting: 1100W / 3200W (vollständig aufgerollt / abgerollt)

Section de câble: 3 x 2,5 mm²
Classe: IP44 Type Euro
Boîtier PP résistant aux chocs
Ampérage: 12A
Charge maximale: 1100W / 3200W (entièrement enroulé / déroulé)

230V



76576	15 + 1 m	230V / 50 Hz / 1	8 kg



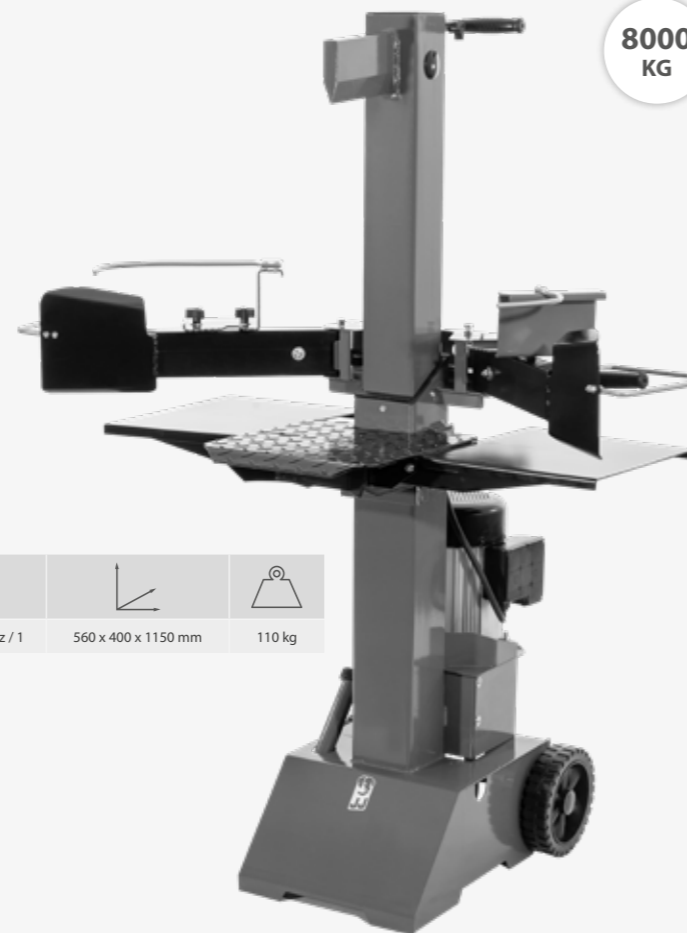
HOUTKLOVER HORIZONTAL
HOLZSPALTER HORIZONTAL
FENDEUSE À BOIS HORIZONTALE



5000
KG

772005	3 hp / 2,2 kW	520 mm	5000 kg	230V / 50 Hz / 1

HOUTKLOVER STAAND
HOLZSPALTER STEHEND
FENDEUSE À BOIS DEBOUT



8000
KG

772006	4 hp / 3 kW	480 mm	80 - 300 mm	8000 kg	230V / 50 Hz / 1	560 x 400 x 1150 mm	110 kg

ACCULADERS

- Zeer robuuste, duurzame laders. Met koperen wikkelingen, dus kortere laadtijd. Speciaal ontwikkelde modellen voor landbouwtechniek.

AKKULADEGERÄTE

- Sehr robuste, langlebige Ladegeräte mit klassischer Kupferwicklung. Speziell für die Landtechnik entwickelte Modelle.

CHARGEURS DE BATTERIE

- Des chargeurs de batterie très robustes et durables
- Avec câbles en cuivre, donc temps de chargement plus court
- Modèles développés spécialement pour l'agriculture



Load UP

ACCULADERS
AKKULADEGERÄTE
CHARGEURS DE BATTERIE

Omschakelbaar voor 12 en 24 volt accu's
Umschaltbar von 12V auf 24V
Convertibles pour batteries de 12 et de 24 V

Aanbevolen voor accu's van:

Empfohlen für Akkus von:

Conseillé pour accus de:

- 12 - 100 Ah
- 25 - 125 Ah
- 30 - 200 Ah
- 30 - 300 Ah
- 40 - 400 Ah
- 40 - 1500 Ah

77008: met Starthulp
mit Starthilfefunktion
avec assistance au démarrage



77008

Load Up BC 10	12 - 100 Ah	77001-1	3 A	12V 24V	230V / 50 Hz / 1	275 x 205 x 225 mm	2,9 kg
Load Up BC 20	25 - 125 Ah	77002-1	8 A			275 x 205 x 225 mm	3,8 kg
Load Up BC 30	30 - 200 Ah	77004-1	15 A			295 x 254 x 235 mm	4,5 kg
Load Up BC 230	30 - 300 Ah (180 Ah start)	77005-1	30 A			315 x 280 x 240 mm	10,5 kg
Load Up BC 50	40 - 400 Ah	77006-1	21 A			315 x 280 x 240 mm	10,5 kg
Load Up BC 730	40 - 1500 Ah (700 Ah start)	77008	50 A			350 x 295 x 680 mm	30 kg

	Hulpstarterkabelklem Klemmzange Masse Serre-câble de démarreur auxiliaire	zwart schwarz noir	29701		Hulpstarterkabels Starthilfekabel mit Klemmzangen Cable d'aide au démarrage	16 qmm	29700
		rood rot rouge	29702			25 qmm	29705
	Starterkabelklem Klemmzange Plus Cable de démarrage	zwart schwarz noir	29706		Hulpstarterset Starthilfekabel mit Klemmzangen Kit d'aide au démarrage	35 qmm	29710
		rood rot rouge	29707			50 qmm	29715
	Acculaadklem Klemmzangen Pince de charge de batterie	zwart schwarz noir	29703			50 qmm	29765
		rood rot rouge	29704				

KARÖMAT



KOUDWATER HOGEDRUKREINIGERS KD
KALTWASSER-HOCHDRUCKREINIGER KD
NETTOYEUR HAUTE PRESSION DE L'EAU FROIDE KD



Pomp: Vololiebad plungerpomp. Motor is watergekoeld.

Beveiligingen: Tegen overbelasting van de motor.

Uitvoering: Roestvast stalen (RVS) afdekking en voorzien van 2 ruim bemeten wielen en een duwbeugel.

Wordt geleverd met 10m hogedrukslang, 10m watervoerslang, spuitlans met start-stopstool, doseerinrichting voor reinigingsmiddel, 5m kabel (HAR) met Euro krachtstekker, meertalige handleiding.

Pompe: Ölkolbenpumpe im Durchlauf. Der Motor ist wassergekühlt.

Sicherheitsmerkmale: Gegen Überlastung des Motors.

Ausführung: Edelstahldeckel mit 2 großzügig dimensionierten Rädern und Schiebegriff.

Lieferung mit 10 m Hochdruckschlauch, 10m Wasserschlauch, Sprühdüse mit Startpistole, Reinigungsmitteldosiergerät, 5m Kabel (HAR) mit Euro-Netzstecker, mehrsprachiges Handbuch.

Pompe: pompe à piston à huile complète. Le moteur est refroidi à l'eau.

Protection: contre la surtension du moteur.

Versión: couvercle en acier inoxidable et équipé de 2 roues de taille importante et d'une poignée de poussée.

Livré avec un tuyau haute pression de 10m, un tuyau d'alimentation en eau de 10m, une lance avec pistolet start-stop, un doseur pour agent de nettoyage, un câble de 5 m (HAR) avec fiche d'alimentation euro, manuel multilingue.

KD 900-150	66501	6 hp / 4,5 kW	40 °C	15 L/min	150 bar	3	1450 rpm	400V / 50 Hz / 3	750 x 510 x 490 mm	50 kg
KD 1100-200	66523	9,5 hp / 7 kW			200 bar		1400 rpm		905 x 540 x 550 mm	56 kg

HOGEDRUKREINIGER 165B
HOCHDRUCKREINIGER 165B
NETTOYEUR HAUTE PRESSION 165B



+ PATIO CLEANER

Deze mobiele Karomat hogedruk reiniger is eenvoudig te verplaatsen en ideaal voor schoonmaakklassen rondom het huis en heeft een ingebouwde zeep tank. Wordt geleverd met veel accessoires.

Technisch uitgevoerd met 3 zuigers, een aluminium pomp met ingebouwd by-pass ventiel.

- Automatisch start – stop systeem
- Pistool met snelaansluiting
- Lans met dubbele nozzle
- Roterende borstel
- Terrasreiniger
- Slanghaspel en 8mt. slang
- 6 meter rioolslang
- Geïntegreerde zeep tank 1ltr

Diese 66165 ist ein fahrbarer, robuster Hochdruckreiniger mit inklusive großem Zubehörpaket bis zum 165 bar; ein optimaler Helfer für Haus und Garten. Mit Aluminium-Pumpe, Schnellentriegelungssystem von Pistole und Schlauch, Automatik Stop System, Aluminium Pumpenkopf.

- Hochdruck-Pistole mit Schnellkuppelsystem
- Lanze inkl. 2 Aufsätzen
- Rotierende Waschbürste
- SLIDER Flächenreiniger
- 8 m Hochdruckschlauch inkl. Schlauchhalterung
- 6 m Rohrreinigungsschlauch.
- Integrierter Reinigungsmittel tank, 1 liter

Ce nettoyeur haute pression mobile Karomat est facile à déplacer et idéal pour toutes les tâches de nettoyage dans la maison. Le réservoir interne simplifie l'utilisation de détergents. Equipé de nombreux accessoires.

Trois pistons, tête de pompe en aluminium avec soupape de dérivation intégrée.

- Systeme d'arrêt automatique
- Pistolet avec connexion rapide
- Lance avec double buse
- Brosse rotative
- Nettoyeur pour terrasse
- Enrouleur avec 8m de tuyau
- Tuyau de nettoyage 6m
- Réservoir de détergent intégré pour aspiration directe 1 litre

66165	8,5 L/min 510 L/min max.	3,3 hp / 2,5 kW	120 bar	165 bar	230V / 50 Hz / 1 2500W	380 x 350 x 900 mm	18 kg

DAMPCOMAT HWO 1200



Professionele hogedrukreiniger gemaakt voor zeer intensief gebruik. Vololiebad plungerpomp met keramische plungers. Automatische oliebrander. Temperatuur instelbaar tussen 30 en 140 °C. Warmtewisselaar verticaal met hoog rendement.

Start-stop: Machine stopt na 30s bij gesloten pistool. Beveiligd tegen droogdraaien van de oliepomp, oliegebrek en oververhitting. Ommanteling van roestvast duwboom. Standaard met 10m hogedrukslang, spuitlans met start/stop pistool, 5m HAR kabel met euro (kracht) stekker.

Professioneller Hochdruckreiniger für den intensiven Gebrauch. Vollölpumpe mit Keramikkolben. Automatischer Ölbrenner. Temperatur einstellbar zwischen 30 und 140 °C. Vertikaler Wärmetauscher mit hohem Wirkungsgrad.

Start-Stopp: Die Maschine stoppt nach 30 Sekunden, wenn die Pistole geschlossen ist. Geschützt gegen Trockenlaufen der Ölpumpe, Ölmenge und Überhitzung. Abdeckung des Edelstahlgriffs. Standard mit 10m Hochdruckschlauch, Sprühlanze mit Start/Stop-Pistole, 5m HAR-Kabel mit Euro-Stecker.

Nettoyeur professionnel haute pression conçu pour un usage très intensif. Pompe de remplissage d'huile avec pistons en céramique. Brûleur à mazout automatique. Température réglable entre 30 et 140 °C. Variateur de chaleur vertical à haute efficacité.

Start-Stop: La machine s'arrête 30 secondes après fermeture du pistolet. Protection contre le fonctionnement à sec de la pompe à huile, le manque d'huile et la surchauffe. Poignée de couvercle en acier inoxydable. De série avec tuyau haute pression de 10m, lance de pulvérisation avec pistolet marche / arrêt, câble HAR de 5m avec fiche Euro (alimentation).

66604	200 bar	7,5 hp / 5,5 kW	40 °C	16,7 L/min	3	1500 rpm	400V / 50 Hz / 3	20 L (diesel) / 20 L (chemie)	1080 x 740 x 830 mm	150 kg

HOGEDRUKREINIGERS HDT
HOCHDRUCKREINIGER HDT
NETTOYEURS HAUTE PRESSION HDT



Bedrijfszekere hogedrukreiniger met gas olie gestookte verwarming. Gemakkelijk verrijdbaar door 2 vaste- en 1 zwenkwiel en stevige duwboom. Wordt geleverd met 10m hogedrukslang, spuitlans met start-stoppistool, aansluitkabel met stekker en handleiding.

- Start-stopsysteem: machine draait in bypass wanneer waterstraal stopt. Total-stop na ca 13s
- Beveiligingen: tegen overbelasting, drukbeveiliging, boiler beveiliging en droogloopbeveiliging.
- Pomp: vololiebad plungerpomp met keramische plungers.
- Brander: volautomatische oliebrander.
- Temperatuur: instelbaar tot 140 °C
- Warmtewisselaar: hoog rendement
- Druk regelbaar via de lans

Zuverlässiger Hochdruckreiniger mit Gasölheizung. Leicht zu bewegen dank 2 Bock- und 1 Lenkrollen und stabilem Griff. Kommt mit 10m Hochdruckschlauch, Sprühlanze mit Startpistole, Anschlusskabel mit Stecker und Bedienungsanleitung.

- Start-Stopp-System: Maschine läuft im Bypass, wenn der Wasserstrahl stoppt. Vollständiger Stopp nach ca. 13 Sekunden.
- Schutz: gegen Überlastung, Druckschutz, Kesselschutz und Trockenlaufschutz.
- Pumpe: Vollölbad-Plungerpumpe mit Keramikkolben.
- Brenner: Vollautomatischer Ölbrenner.
- Temperatur: einstellbar bis 140 °C.
- Wärmetauscher: hoher Wirkungsgrad
- Druck über die Lanze einstellbar

Nettoyeur haute pression fiable avec chauffage au gasoil. Facile à déplacer grâce à 2 roues fixes et 1 roue pivotante et à une poignée robuste. Livré avec tuyau haute pression 10m, lance avec pistolet start-stop, câble de raccordement avec prise et manuel.

- Start-stop system: la machine fonctionne en dérivation lorsque le jet d'eau s'arrête. Arrêt total après environ 13s
- Protections : contre la surcharge, protection contre la pression, protection de la chaudière et protection contre le fonctionnement à sec.
- Pompe: pompe à bain d'huile complète avec pistons en céramique.
- Burner: brûleur à mazout entièrement automatique.
- Température: réglable jusqu'à 140 °C
- Réglage de chaleur: haute efficacité
- Réglable via la lance

HDT 900-150	66592	5,5 hp / 4 kW	40 - 140 °C	15 L/min	150 bar	3	1450 rpm	400V / 50 Hz / 3	22 L (diesel) 22 L (chemie)	1000 x 690 x 760 mm	180 kg
HDT 900-200	66593	7,5 hp / 5,5 kW			200 bar				2,4 L (waterontharder / Wasserenthärter / Adoucisseur d'eau)		

	NL	DE	FR
	Type	Typ	Type
	Bestelnr.	Bestellnr.	Référence
	Capaciteit	Kapazität	Capacité
	Aanzuigcapaciteit	Ansaugleistung	Air aspiré
	Effectieve capaciteit	Abgabeleistung	Rendement
	Ketelinhoud	Kesselinhalt	Contenu de la cuve
	Motorvermogen	Motorleistung	Puissance moteur
	Werkdruk	Arbeitsdruck	Pression de service
	Maximumdruk	Maximaldruck	Pression maximale
	Aantal cilinders	Zylinderanzahl	Cylindres
	Aantal trappen	Stufen	Étages
	Toeren	Drehzahl	Vitesse
	Voltage	Spannung	Tension
	Afmetingen	Abmessungen	Dimensions
	Gewicht	Gewicht	Poids
	Geluidsniveau	Lautstärke	Niveau sonore
	Pomp	Pumpe	Pompe
	Brandstof	Kraftstoff	Carburant
	Generator	Generator	Générateur
	Droger	Trockner	Sécheur
	Koelmiddel droger	Kühlmittel Trockner	Liquide de refroidissement
	Bedieningspaneel	Kontrollsystem	Panneau de commandes
	Schroefblok	Schroefblok	Bloc à vis

	NL	DE	FR
	Luchtaansluiting	Anschluss	Raccord d'air
	Dauwpunt	Taupunkt	Point de rosée
	Diameter	Durchmesser	Diamètre
	Hoogte	Größe	Hauteur
	Microfilter element	Mikrofilter Element	Élément microfiltre
	Spoellucht (bij 7 bar)	Entleerung (bei 7 bar)	Débit de lest (par 7 bar)
	Schroefdraad	Gewinde	Filetage
	Max. ingangsdruk	Max. Eingangsdruck	Pression d'entrée (max)
	Temperatuur	Temperatur	Température
	Max. temperatuur	Max. Temperatur	Température max
	Materiaal	Material	Matériau
	Lengte	Länge	Longueur
	Verbindingssysteem	Verbindungssystem	Système de raccordement
	Aandrijfvierkant	Antrieb	Carré conducteur
	Max. Koppel	Max. Anzugsmoment	Couple max. de serrage
	Max. Koppel (Los)	Max. Losbrechmoment	Couple max. de desserrage
	Gemiddeld luchtverbruik	Durchschnittlicher Luftverbrauch	Consommation moyenne d'air
	Schijfdiameter	Scheibengröße	Diamètre du disque
	Schroefdraad as	Spindelgewinde	Filetage axe
	Schijfdiameter	Umlaufdurchmesser	Alésage du disque
	Huls diameter	Spannzangengröße	Pince de serrage
	Boordiameter	Bohrfuttergröße	Diamètre du mandrin
	Schroefdraad	Spindelgewinde	Filetage

	NL	DE	FR
	Zeskantaandrijving	Sechskant	6 pans
	Zaag slag per minute	Hub pro Minute	Mouvements par minute
	Zaagslaglenghte	Hublänge	Course de la lame
	Slagen per minuut	BPM	Frappes / min
	Boor grote	Bohrungsgröße	Alésage
	Slaglengte	Hublänge	Course
	Diameter van de schacht	Schaftgröße	Diamètre tige
	Slagen per minuut	BPM	Frappes / min
	Naald diameter	Nagel Durchmesser	Diamètre aiguilles
	Aantal naalden	Anzahl Nägel / Werkzeug	Nombre d'aiguilles
	Slaglengte	Schlaglänge	Course
	Nagel capaciteit	Nagelkapazität	Capacité clous
	Luchtaansluiting	Luftanschluss	Raccord d'air
	Inhoud beker	Behälter	Contenu godet
	Manometer diameter	Manometer Durchmesser	Manomètre diamètre
	Capaciteit	Kapazität	Quantité d'agrafes
	Niet capaciteit	Klammerlänge	Capacité agrafes
	Niet breedte	Klammerbreite	Largeur agrafes
	Nagel dikte	Nageldicke	Épaisseur clous
	Nagel kop	Nagelkopf	Clou tête
	Infrarood lamp	Infrarotlampe	Lampe infra rouge
	Tijd	Zeit	Temps
	Uithardings gebied	Aushärtebereich	Plage de durcissement

	NL	DE	FR
	Afstandssensor	Abstandssensor	Capteur de distance
	Pneumatische koppelingen	Pneumatische Armaturen	Raccords pneumatiques
	Type	Typ	Type
	Verlengstuk	Verlängerung	Rallonge
	Ratelsleutel	Ratschen	Cliquet
	Trekstang met glijstuk	Schlebestange	Poignée coulissante
	Dopsleutels	Zwölfkantnüsse	Douilles
	Delig	Anzahl der Teile	Pièces
	Boorkopaansluiting	Spindelkonus	Raccord mandrin
	Boorkop bereik	Bohrfutter	Capacité mandrin
	Aantal snelheden	Stufenanzahl	Vitesses
	Afstand tussen spindel en kolom	Maximaler Abstand der Spindelachse zur Säulenoberfläche	Distance broche/colonne
	Min. hoogte	Min. Höhe	Hauteur min.
	Max. hoogte	Max. Höhe	Hauteur max.
	Tafelmaat	Tischgröße	Table
	Voetmaat	Modellgröße	Base
	Kolomdiameter	Säulendurchmesser	Diamètre colonne
	Capaciteit	Pressdruck	Capacité
	Tafelbereik	Tischbereich	Distance broche / table
	Slaglengte	Hublänge	Course
	Aantal tafelstanden	Anzahl Tischeinstellungen	Positions table
	Capaciteit	Hebeleistung	Capacité
	Hefboomlengte	Hebellänge	Levier

	NL	DE	FR
	Wiel	Räder	Roue
	Laadvlak	Lade Maß	Plateau de charge
	Hefhoogte	Hebehöhe	Levée
	Het aantal stuks in set	Stück / Verpackungseinheit	Pièces/jeu
	Positie vork	Gabelhöhe	Position fourches
	Vorklengte	Gabellänge	Longueur fourches
	Vorkbreedte	Gabelbreite	Largeur fourches
	Breedte over de vorken	Gesamtbreite ü. Gabeln	Largeur sur fourches
	Wieldiameter	Raddurchmesser	Diamètre roues
	Wielbreedte	Radbreite	Largeur roues
	Hefvermogen direct	Hubkraft direkt	Levée directe
	Hefvermogen via katrol	Hubkraft über Rolle	Levée par poulie
	Hefsnelheid direct	Hubgeschwindigkeit direkt	Vitesse de montée directe
	Hefsnelheid via katrol	Hubgeschwindigkeit über Rolle	Vitesse de montée par poulie
	Kabellengte	Kabellänge	Longueur câble
	Kabdiameter	Kabdurchmesser	Épaisseur câble
	Bedieningskabel	Bedienkabel	Câble de commande
	Bekbreedte	Größe	Largeur mors
	Ketelinhoud (olie / benzine / water)	Kesselinhalt (Öl / Benzin / Wasser)	Contenu réservoir (huile / carburant)
	Isolatieklasse	Isolierklasse	Classe d'isolation
	Laadstroom / Voltage	Ladestrom / Spannung	Courant de charge / Tension
	Capaciteit	Kapazität	Capacité



Airpress Holland
Junokade 1, 8938 AB Leeuwarden
Tel: + 31 58 284 68 46
Fax: + 31 58 284 68 50
E-mail: info@airpress.nl



Airpress Deutschland
Niederlassung Deutschland
Tel: + 49 176 83 69 19 92
Tel: + 49 6353 50 56 651
E-mail: info@airpress.de



Airpress Belgie
Molenberglei 30
B-2627 Schelle
Tel +32 3820 99 90
E-mail: Info@airpress.be

